

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

STENOGRAM

XLIV SESJI
RADY MIASTA KRAKOWA

VII KADENCJI

odbytej w dniu
25 maja 2016 r.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

SPIS TREŚCI

Lp.	Temat	Numer strony
1.	Otwarcie sesji, przedstawienie porządku obrad, ewentualne zmiany.	10-16
2.	Interpelacje Radnych.	16-30
3.	Odpowiedzi na interpelacje Radnych.	30
4.	Rozstrzygnięcie o sposobie rozpatrzenia nieuwzględnionych przez Prezydenta Miasta Krakowa uwag złożonych do projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru „Czyżyny – AWF”, oznaczonych numerami 6, 7 i 10 w Załączniku do Zarządzenia Nr 583/2016 z dnia 10 marca 2016 r. w sprawie rozpatrzenia uwag i pism złożonych do projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru „Czyżyny – AWF” /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 864 – II czytanie – referuje: Elżbieta Koterba; Bożena Kaczmarska-Michniak - opiniująca Komisja Planowania Przestrzennego i Ochrony Środowiska/	32-33, 146
5.	Rozstrzygnięcie o sposobie rozpatrzenia nieuwzględnionych przez Prezydenta Miasta Krakowa uwag złożonych do projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru „Czyżyny – AWF”, oznaczonych numerami 8 i 9 (w zakresie wniesionego postulatu nr 1) w Załączniku do Zarządzenia Nr 583/2016 z dnia 10 marca 2016 r. w sprawie rozpatrzenia uwag i pism złożonych do projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru „Czyżyny – AWF” /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 865 – II czytanie – referuje: Elżbieta Koterba; Bożena Kaczmarska-Michniak - opiniująca Komisja Planowania Przestrzennego i Ochrony Środowiska/.	33-34, 145- 147
6.	Wyrażenie zgody na sprzedaż w trybie bezprzetargowym na rzecz Centrum Jana Pawła II „Nie lękajcie się!” zabudowanych nieruchomości gruntowych położonych w rejonie ul. Marcika i ul. Totus Tuus wraz z jednoczesnym udzieleniem 98 % bonifikaty od ich ceny /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 848 – II czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Mienia i Rozwoju Gospodarczego; Budżetowa/.	34, 147
7.	Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego nieruchomości gruntowej stanowiącej własność Gminy Miejskiej Kraków, położonej w Krakowie przy ul. Czerwone Maki /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 849 – II czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Mienia i Rozwoju Gospodarczego; Budżetowa/.	35, 147
8.	Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy ul.	36, 147-

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

	Grochowskiej Nr 10 wraz z udziałem w nieruchomości wspólnej /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 850 – II czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Mienia i Rozwoju Gospodarczego; Budżetowa/.	148
9.	Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy ul. Józefa Dietla Nr 11 wraz z pomieszczeniem przynależnym i udziałem w nieruchomości wspólnej /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 851 – II czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.	37, 148
10.	Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu ½ części kwoty bonifikaty udzielonej od ceny sprzedaży lokalu mieszkalnego nr (...)* położonego w budynku nr 11 na osiedlu Handlowym w Krakowie /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 852 – II czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.	38, 148
11.	Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu ½ części kwoty bonifikaty udzielonej od ceny sprzedaży lokalu mieszkalnego nr (...)* położonego w budynku nr 11 na osiedlu Handlowym w Krakowie /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 853 – II czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.	39, 148- 149
12.	Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu kwoty bonifikaty udzielonej od ceny sprzedaży lokalu mieszkalnego nr (...)* położonego w budynku nr 19 przy ulicy Gromady Grudziąż w Krakowie /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 854 – II czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.	40, 149
13.	Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu ¼ części zwaloryzowanej kwoty bonifikaty udzielonej od ceny lokalu mieszkalnego nr (...)* położonego w budynku nr 1 przy ulicy Ugorek w Krakowie /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 866 – II czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.	41, 149
14.	Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu ¼ części zwaloryzowanej kwoty bonifikaty udzielonej od ceny lokalu mieszkalnego nr (...)* położonego w budynku nr 1 przy ulicy Ugorek w Krakowie /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 867 – II czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.	42, 149
15.	Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu ½ części zwaloryzowanej kwoty bonifikaty udzielonej od ceny lokalu mieszkalnego (...)* położonego w budynku nr 3 na osiedlu Willowym w Krakowie	42-43, 150

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

	/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 868 – II czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.	
16.	Zmiana treści prawa użytkowania wieczystego nieruchomości położonej przy ul. Estońskiej w Krakowie, stanowiącej własność Gminy Miejskiej Kraków, pozostającej w użytkowaniu wieczystym Spółdzielni Mieszkaniowej „Podgórze” w ten sposób, że ustala się nowy cel użytkowania wieczystego tj. utworzenie zieleńca spełniającego funkcję rekreacyjno-sportowo-wypoczynkową, w terminie który zostanie określony przez strony w umowie zmieniającej oraz wyrażenia zgody na odstąpienie od żądania wpłaty przez użytkownika wieczystego na rzecz Gminy Miejskiej Kraków opłaty stanowiącej 25% wartości nieruchomości określonej dla nowego sposobu użytkowania i zagospodarowania nieruchomości /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 890 – II czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Mienia i Rozwoju Gospodarczego; Budżetowa/.	43-44, 150
17.	Zmiana uchwały Nr XXXIV/549/15 Rady Miasta Krakowa z dnia 16 grudnia 2015 r. w sprawie budżetu Miasta Krakowa na rok 2016 oraz w sprawie zmian w budżecie Miasta Krakowa na rok 2016 (dot. zwiększenia planu przychodów oraz zwiększenia planu wydatków w dziale 900) /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 879 – II czytanie – referuje Małgorzata Okarmus – opiniująca Komisja Budżetowa/.	44-45, 150- 151
18.	Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2016 (dot. zwiększenia planu dochodów i wydatków w działach: 801, 852, 853 i 921 oraz zmian w planie wydatków w działach: 600, 700, 900 i 921) /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 880 – II czytanie – referuje Małgorzata Okarmus – opiniująca Komisja Budżetowa/.	45, 151
19.	Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2016 (dot. zmian w planie wydatków w działach: 600, 750, 801, 854 i 900 – zadania dzielnic) /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 881 – II czytanie – referuje Małgorzata Okarmus – opiniująca Komisja Budżetowa/.	46, 151
20.	Zmiana uchwały Nr LXX/1013/13 Rady Miasta Krakowa z dnia 27 marca 2013 r. w sprawie Wieloletniej Prognozy Finansowej Miasta Krakowa (z późn. zm.) /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 882 – II czytanie – referuje Alina Kwaśniak – opiniująca Komisja Budżetowa/.	46-47, 151
21.	Kierunki działania Prezydenta Miasta Krakowa w sprawie opracowania kierunków wdrażania zadań wynikających z ustawy o rewitalizacji obszarów zdegradowanych /projekt Grupy Radnych – druk nr 836 – II czytanie – referuje Aleksander Miszalski – opiniująca Komisja Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.	47, 151- 152
22.	Określenie wzoru deklaracji o wysokości opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi składanych przez właścicieli nieruchomości /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 891 – I czytanie – referuje	78-79

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

	Wacław Skubida – opiniująca Komisja Infrastruktury/.	
23.	Określenie terminu, częstotliwości i trybu uiszczania opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi przez właścicieli nieruchomości /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 892 – I czytanie – referuje Wacław Skubida – opiniująca Komisja Infrastruktury/.	79-80
24.	Ustalenie ryczałtowej stawki opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi za rok od domku letniskowego lub innej nieruchomości wykorzystywanej na cele rekreacyjno – wypoczynkowe jedynie przez część roku /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 893 – I czytanie – referuje Wacław Skubida – opiniująca Komisja Infrastruktury/.	80-82
25.	Określenie szczegółowego sposobu i zakresu świadczenia usług w zakresie odbierania odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości na terenie Gminy Miejskiej Kraków i zagospodarowania tych odpadów, w zamian za uiszczoną przez właściciela nieruchomości opłatę za gospodarowanie odpadami komunalnymi /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 894 – I czytanie – referuje Wacław Skubida – opiniująca Komisja Infrastruktury/.	83-84
26.	Regulamin utrzymania czystości i porządku na terenie Gminy Miejskiej Kraków /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 895 – I czytanie – referuje Wacław Skubida – opiniująca Komisja Infrastruktury/.	84
27.	Przyjęcie Polityki Transportowej dla Miasta Krakowa na lata 2016 – 2025 /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 899 – I czytanie – referuje Łukasz Szewczyk – opiniujące Komisje: Mienia i Rozwoju Gospodarczego; Planowania Przestrzennego i Ochrony Środowiska; Ekologii i Ochrony Powietrza; Infrastruktury/.	48-78
28.	Przystąpienie do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru „Azory – Zachód” /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 887 – tryb jednego czytania – referuje: Elżbieta Koterba; Bożena Kaczmarska-Michniak - opiniująca Komisja Planowania Przestrzennego i Ochrony Środowiska/.	86-87, 152
29.	Przystąpienie do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru „Pasternik” /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 888 – tryb jednego czytania – referuje: Elżbieta Koterba; Bożena Kaczmarska-Michniak - opiniująca Komisja Planowania Przestrzennego i Ochrony Środowiska/.	87-91, 152
30.	Udzielenie dotacji miejskim instytucjom kultury /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 889 – tryb jednego czytania – referuje: Stanisław Dziedzic; Katarzyna Olesiak – opiniująca Komisja Budżetowa; Kultury i Ochrony Zabytków/.	91, 152
31.	Stosowanie się władz Miasta Krakowa do orzeczeń Trybunału Konstytucyjnego /projekt Grupy Radnych – druk nr 857 – tryb jednego czytania – referuje Grzegorz Stawowy; Małgorzata Jantos – opiniująca	92- 103, 152-

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

	Komisja Główna/.	154
32.	Ustalenie kierunków działania dla Prezydenta Miasta Krakowa w zakresie opracowania i przeprowadzenia konsultacji społecznych „Powiatowego programu zwiększenia lesistości miasta Krakowa na lata 2017-2023” /projekt Grupy Radnych – druk nr 900 – tryb jednego czytania – referuje Dominik Jaśkowiec - opiniujące Komisje: Planowania Przestrzennego i Ochrony Środowiska; Ekologii i Ochrony Powietrza/.	103-110, 154
33.	Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2016 (dot. zmniejszenia planu dochodów i wydatków w dziale 921 oraz zwiększenia planu dochodów i wydatków w dziale 854) /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 941 – tryb jednego czytania – referuje Małgorzata Okarmus – opiniująca Komisja Budżetowa/.	110-111, 154
34.	Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2016 (dot. zmian planu dochodów w działach: 600, 801, 851, 852, 900, 921 i 926 oraz zmian planu wydatków w działach: 600, 700, 750, 754, 801, 852, 900, 921 i 926) /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 939 – I czytanie – referuje Małgorzata Okarmus – opiniująca Komisja Budżetowa/.	112-113
35.	Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2016 (dot. zmian w planie wydatków w działach: 600, 750, 801, 852, 853, 854, 900 i 921 – zadania dzielnic) /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 940 – I czytanie – referuje Małgorzata Okarmus – opiniująca Komisja Budżetowa/.	113-114
36.	Ogłoszenie zamiaru połączenia filii nr 12 Krowoderskiej Biblioteki Publicznej w Krakowie z Biblioteką Główną Krowoderskiej Biblioteki Publicznej w Krakowie oraz ogłoszenia zamiaru wprowadzenia zmiany w statucie Krowoderskiej Biblioteki Publicznej w Krakowie /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 901 – I czytanie – referuje referuje: Stanisław Dziedzic; Katarzyna Olesiak –opiniująca Komisja Kultury i Ochrony Zabytków /.	114-115
37.	Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu ¼ części zwaloryzowanej kwoty bonifikaty udzielonej od ceny sprzedaży lokalu mieszkalnego nr (...) * położonego w budynku nr 33 przy ulicy Siemaszki w Krakowie /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 872 – I czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.	115-116
38.	Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu 1/8 części bonifikaty udzielonej od ceny lokalu mieszkalnego nr 7 usytuowanego w budynku mieszkalnym nr (...) * położonym na osiedlu II Pułku Lotniczego w Krakowie /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 873 – I czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.	116-117
39.	Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy ul.	117-

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

	Garncarskiej Nr 3 wraz z oddaniem w użytkowanie wieczyste udziału w nieruchomości gruntowej, na której położony jest budynek /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 874 – I czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.	118
40.	Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy ul. Kurkowej Nr 5 wraz z pomieszczeniem przynależnym i udziałem w nieruchomości wspólnej /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 875 – I czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.	118-119
41.	Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy ul. Św. Agnieszki Nr 7 wraz z udziałem w nieruchomości wspólnej /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 876 – I czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.	119-120
42.	Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym w os. Centrum D Nr 4 wraz z oddaniem w użytkowanie wieczyste udziału w nieruchomości gruntowej, na której położony jest budynek /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 877 – I czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.	120-121
43.	Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy al. Juliusza Słowackiego Nr 58 wraz z udziałem w nieruchomości wspólnej /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 878 – I czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.	121-122
44.	Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu ½ cz. zwaloryzowanej kwoty bonifikaty udzielonej przy sprzedaży udziału 14/1000 cz. w nieruchomości gruntowej, związanego z prawem własności lokalu mieszkalnego nr (...) * w budynku położonym przy ul. Nad Sudolem 12 w Krakowie /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 884 – I czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Mienia i Rozwoju Gospodarczego; Budżetowa/.	122-123
45.	Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu zwaloryzowanej kwoty bonifikaty udzielonej od ceny sprzedaży lokalu mieszkalnego nr (...) *położonego w budynku nr 26 na os. Teatralnym w Krakowie /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 885 – I czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Mienia i Rozwoju Gospodarczego;	123-124

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

	Budżetowa/.	
46.	Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu 1/8 części bonifikaty udzielonej od ceny lokalu mieszkalnego nr (...)* usytuowanego w budynku mieszkalnym nr 45 położonym na osiedlu II Pułku Lotniczego w Krakowie /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 897 – I czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Mienia i Rozwoju Gospodarczego; Budżetowa/.	124-125
47.	Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego nieruchomości gruntowej stanowiącej własność Gminy Miejskiej Kraków, położonej w Krakowie przy ul. Bochenka /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 898 – I czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Mienia i Rozwoju Gospodarczego; Budżetowa/.	125-129, 154-155
48.	Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu 1/2 części bonifikaty udzielonej od ceny lokalu mieszkalnego nr (...)* usytuowanego w budynku nr 22 położonym przy ul. Siemaszki w Krakowie /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 902 – I czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Mienia i Rozwoju Gospodarczego; Budżetowa/.	129-130
49.	Przyjęcie „Programu Promocji Zatrudnienia, Aktywizacji Zawodowej na lata 2016-2020 w Gminie Miejskiej Kraków” /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 896 – I czytanie – referuje Waldemar Jakubas – opiniujące Komisje: Rodziny, Polityki Społecznej i Mieszkalnictwa, Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.	130-135
50.	Zmieniająca uchwałę Nr XXXI/513/15 w sprawie określenia wzorów formularzy oraz warunków i trybu składania deklaracji na podatek od nieruchomości, podatek rolny i podatek leśny za pomocą środków komunikacji elektronicznej /projekt Prezydenta Miasta Krakowa – druk nr 938 – I czytanie – referuje Piotr Jędrzejczak – opiniująca Komisja Budżetowa/.	136-137
51.	Rezolucja w sprawie utrzymania programów „Kawka” i „Ryś” przez Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej /projekt Grupy Radnych – druk nr 944-R - tryb jednego czytania – referuje Aleksander Miszalski/.	137-139, 155-156
52.	Rezolucja w sprawie powstrzymania podziałów w społeczeństwie /projekt Klubu Radnych „Przyjazny Kraków” – druk nr 943-R - tryb jednego czytania – referuje Jerzy Friediger/.	139-142
53.	Ustalenie kierunków działania dla Prezydenta Miasta Krakowa dotyczących koszenia traw na terenach gminnych /projekt Grupy Radnych – druk nr 945 – tryb jednego czytania – referuje: Anna Prokop – Staszecka /.	142-144-156
54.	Oświadczenia, komunikaty.	156-

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

		160
55.	Zamknięcie sesji.	160

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

OTWARCIE SESJI, PRZEDSTAWIENIE PORZĄDKU OBRAD, EWENTUALNE ZMIANY

Przewodniczący obrad – p. Bogusław Kośmider:

Panie i Panowie proszę o zajmowanie miejsc i zgłaszanie gotowości. Nie, muszą. Rezolucję wprowadza się tylko na początku. Tak, tak, rezolucje tylko zgodnie ze statutem tylko na początku. One normalnie wchodzi wiesz, na następną sesję. Ale tak to tylko na początku. Ja mam, ja już tam podpisałem. Panie i Panowie bardzo proszę o sygnały na temat gotowości. Czy Prawo i Sprawiedliwość? Jeszcze nie. To jak Wy nie, to nie pytam innych. To moje. A co Pani potrzebuje? Przy wprowadzeniu. Wychodzisz mówisz, że chcesz wprowadzić i dajesz listę pod głosy. Bardzo proszę Państwa Radnych o zajmowanie miejsc i zgłaszanie gotowości. Ja nie wiem wszystkiego, a Pani jest taka zdolna. To Pani lepsza niż nie jeden filozof. Nie, nie ja w ogóle żadnych druków nie przeglądałem. Bardzo proszę Klub Przyjazny Kraków gotów? Panie Przewodniczący? Przyjazny Kraków gotów. Czy Klub Platformy Obywatelskiej gotów? Gotów. Czy Klub Przyjazny Kraków gotów? Panie Przewodniczący gotów? Przyjazny Kraków gotów. Pani Radna Jantos samodzielnie niezależnie gotowa.

Szanowni Państwo bardzo proszę o udział w sprawdzeniu obecności. Proszę o przygotowanie sprawdzenia obecności. Panie i Panowie bardzo proszę o zajęcie miejsc. Proszę o uruchomienie sprawdzenia obecności. Na razie nam się nie świecą przyciski. Szanowni Państwo mamy jakiś problem techniczny, proszę kartkę z listą. Kartkę z listą. Coś się dzieje więc. Szanowni Państwo, bardzo proszę sprawdzamy obecność tradycyjnie powiedziałbym. Pan Chrzanowski Kazimierz. Pan Drewnicki Michał. Pan Durek Krzysztof, obecny. Pani Dziedzic Aleksandra, nieobecna. Pani Fijałkowska Grażyna, obecna. Pan Franczyk Jan, obecny. Pan Friediger Jerzy, obecny. Pan Gilarski Mirosław, jest. Pan Grelecki Adam, jest. Pan Hawranek Andrzej, jest. Pan Jałocha Józef, jest. Pani Jantos Małgorzata, jest. Pan Jaśkowiec Dominik, jest. Pan Kalita Adam, jest. Pan Kapuściński Ryszard, nieobecny. Kękuś Mariusz, nieobecny. Komarewicz Rafał, obecny. Kosek Jakub, obecny. Kosior Bolesław obecny. Kośmider Bogusław, obecny. Krzysztonek Wojciech, obecny. Kwiatkowska Teresa, obecna. Lasota Marek, nieobecny. Maliszewska Teodozja, obecna. Mazur Andrzej, obecny. Migdał Adam, obecny, przepraszam. Miszalski Aleksander, obecny. Pabian Katarzyna, obecna. Patena Marta, obecna. Pietrus Włodzimierz, obecny. Pietrzyk Sławomir, obecny. Popiel Jerzy, obecny. Porębski Edward, obecny. Już zaraz tylko. Prokop-Staszecka Anna

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

obecna. Rachwał Stanisław, jest obecny. Rzegocki Arkady, obecny. Słoniowski Łukasz, obecny. Stawowy Grzegorz, obecny. Szybist Anna, obecna. Tataro Agata, nieobecna. Urynowicz Tomasz, obecny. Wojtowicz Wojciech, obecny. Zięba Stanisław, obecny. Jest także obecna Pani Dziedzic Aleksandra. Nieobecni Kapuściński, Kękuś, Lasota, Tataro. Tak, dobra.

Szanowni Państwo, otwieram. Bardzo proszę Państwa o ciszę, otwieram XLIV zwyczajną sesję Rady Miasta Krakowa. Serdecznie witam Panie i Panów Radnych. Stwierdzam kworum uprawniające Radę do podejmowania uchwał. Serdecznie witam Państwa Wiceprezydentów, Skarbnika i Sekretarza. Witamy także Posła Rzeczypospolitej z okręgu krakowskiego, Pana Jerzego Meysztowicza z Nowoczesnej, serdecznie witamy. Witam wszystkich Państwa przybyłych na dzisiejszą sesję, w szczególności także młodzież z Gimnazjum nr 15 z Oddziałami Integracyjnymi. Młodzież uczestniczy w projekcie Uczeń Obywatel organizowany przez Centrum Młodzieży im. dr Henryka Jordana. I teraz oklaski dla wszystkich gości.

Szanowni Państwo, zanim rozpoczniemy ustalanie porządku obrad i inne sprawy organizacyjne, bardzo proszę o ciszę. Szanowni Państwo, 23 maja 2016 roku w Rzeszowie zmarł dominikanin ojciec Tomasz Pawłowski, wybitny duszpasterz, wybitna postać polskiego życia publicznego. Ojciec Tomasz w 2004 roku otrzymał uchwałą Rady Miasta Krakowa tytuł Honorowego Obywatela Miasta Krakowa, w uznaniu jego zasług dla rozwoju życia duchowego Krakowa i inicjowania wielu odważnych przedsięwzięć społecznych, obywatelskich i artystycznych. Uczcijmy pamięć zmarłego Honorowego Obywatela Krakowa minutą ciszy. Dziękuję bardzo.

Szanowni Państwo teraz sprawy organizacyjne. Informuje Państwa iż stenogramy i protokoły z XLII sesji, tj. z posiedzenia z 27 kwietnia oraz z XLIII tj. posiedzenie z 11 maja, są do wglądu w Kancelarii Rady. Przypominam o obowiązku elektronicznego zgłaszania interpelacji przez tych Państwa Radnych, którzy zamierzają je zgłosić na dzisiejszej sesji oraz o obowiązku doręczenia Przewodniczącemu tekstu interpelacji na piśmie.

Proszę Państwa informacje między sesyjne. Szanowni Państwo Radni informuje, że do Przewodniczącego Rady wpłynęły pisma. Po pierwsze, Wydział Geodezji, który przesyła spisy inwentaryzacyjne z wyłożeń w393 i 394 do wglądu Radnym Miasta Krakowa w pokoju

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

201. Po drugie, odpowiedź Marszałka Województwa Małopolskiego do rezolucji Rady Miasta Krakowa z 13 kwietnia w sprawie likwidacji przychodni Centrum Promocji Zdrowia przy Alei Pokoju i do rezolucji z 13 kwietnia w sprawie funkcjonowania przychodni POZ przy Alei Pokoju 2. Regionalna Izba Obrachunkowa w Krakowie przekazała uchwałę z dnia 19 maja, w której postanawia wszcząć postępowanie o stwierdzenia nieważności uchwały Rady Miasta z 27 kwietnia 2016 w sprawie określenia wysokości stawek podatku od nieruchomości.

Szanowni Państwo w poniedziałek na skrzynki, Państwa skrzynki mailowe wpłynęła informacja Pana Jerzego Friedigera o rozpoczynającej się akcji zbiórki okularów dla mieszkańców Kamerunu przez Klub Przyjazny Kraków, porozumienie z Kołem Stare Miasto Lions Club. Zebrane nieużywane okulary zostaną przekazane przedstawicielom fundacji na rzecz zdrowia i edukacji w Kamerunie. Okulary można składać w sekretariacie Kancelarii Rady Miasta i Dzielnic Krakowa. Sam takie okulary złożę w dużej ilości. Liczymy na Państwa pomoc w tej materii.

Szanowni Państwo teraz sprawa, sprawy porządku obrad. Po pierwsze, informuje Państwa iż projekt uchwały wg druku 901 w ogłoszeniu zamiaru połączenia filii nr 12 Krowoderskiej Biblioteki Publicznej w Krakowie z Biblioteką Główną Krowoderskiej Biblioteki Publicznej oraz ogłoszenia zamiaru wprowadzenia zmian w statucie Krowoderskiej Biblioteki Publicznej będzie rozpatrywany w trybie dwóch czytań. Druk znajdował się grupie projektów jednoczytaniowych, z podstawy prawnej wynika, że musi być w dwóch czytaniach.

Szanowni Państwo zgodnie z par. 34. ust. 2. dla projektów, które będą dzisiaj rozpatrywane w trybie jednego czytania wyznacza się termin zgłaszania autopoprawek do rozpoczęcia czytania, termin zgłaszania poprawek do czasu zakończenia dyskusji. Na dzisiejszej sesji dotyczy to następujących projektów jednoczytaniowych projektów uchwał.

Druk 887 przystąpienie do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru Azory-Zachód.

888 przystąpienie do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru Pasternik.

889 udzielane dotacji Miejskim Instytucjom Kultury.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

857 stosowanie się władz Miasta Krakowa do orzeczeń Trybunału Konstytucyjnego.

Druk nr 900 ustalenie kierunku działania Prezydenta w zakresie opracowania i przeprowadzenia konsultacji społecznych Powiatowego Programu Zwiększania Lasów Lesistość Miasta Krakowa na lata 2017-2023.

865 rozstrzygnięcie o sposobie rozpatrywania nieuwzględnionych przez Prezydenta Miasta Krakowa uwag złożonych do projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru Czyżyny - AWF oznaczonych numerami 89 w zakresie wniesionego postulatu nr 1 w załączniku do zarządzenia z 10 marca w sprawie rozpatrzenia uwag i pism złożonych do projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego tego obszaru.

Druk 941 zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2016 na podstawie par., Panie Panowie bardzo proszę o ciszę, Panią Dyrektor Wydziału Sportu mogę, no właśnie, nowość na podstawie par. 34. ust. 3. statutu pisemny wniosek co najmniej 0,1 ustawowego składu Rady tj. 5 Radnych lub Prezydenta w zawierający uzasadnienie złożony najpóźniej do końca dyskusji Rada może zdecydować o rozpatrzeniu wyżej wymiar projektów w trybie dwóch czytań.

Szanowni Państwo, informacja dotycząca skarg. Od ostatniej informacji na XLIII sesji Rady Miasta z dnia 11 maja wpłynęły dwie skargi. Skargi będą przedmiotem prac Komisji Rewizyjnej Rady, która zdecyduje o sposobie ich dalszego procedowania.

Szanowni Państwo porządek obrad dzisiejszej XLIV sesji został uzgodniony z Komisją Główną w dniu 16 maja. Informuje Państwa, iż w trybie art. 20 ust. 5. ustawy o samorządzie gminnym do porządku obrad zostały włączone projekty uchwał Prezydenta Miasta Krakowa wg druków **901** ogłoszenie zamiaru połączenia filii nr 12 Krowoderskiej Biblioteki Publicznej z Biblioteką Główną Krowoderskiej Biblioteki Publicznej. **Druk 902** wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu 1/2 części bonifikaty udzielonej od ceny lokalu mieszkalnego usytuowanego w budynku przy ulicy Siemaszki. **938** zmieniające uchwały w sprawie określenia wzorów formularzy oraz warunków i trybu składania deklaracji na podatek od nieruchomości. **939** zmiany w budżecie. **940** zmiany w budżecie. **941** zmiany w budżecie.

Teraz przystępujemy do ewentualnych zmian w porządku obrad. Czy Prezydent, czy w imieniu Prezydenta są jakieś wnioski? Nie ma. Czy w imieniu Komisji są jakieś wnioski

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

dotyczące zmian w porządku obrad? Nie widzę. Czy w imieniu grupy Radnych, Pan Radny Miszalski bardzo proszę, w imieniu grupy Radnych.

Radny – p. Aleksander Miszalski:

Panie Przewodniczący, Panie Prezydencie, Państwo Radni. Ja mam prośbę o włączenie do porządku obrad rezolucji w sprawie utrzymania programów Kafka i Ryś przez Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej. Wczoraj pojawiły się informacje medialne, również potwierdzone dzisiaj komunikatem na stronie Narodowego Funduszu, że no istnieje duże ryzyko, że dwa no bardzo ważne dla Krakowa programy, a mianowicie ten dofinansowujący wymiany pieców węglowych, jaki ten dofinansowujący termomodernizację mogą w ogóle się nie znaleźć w programach z dofinansowaniem w szerszej perspektywie. No wydaje mi się, że w kontekście tego jak ogromny tutaj mamy problem i który cały czas pozostaje nierozwiązany, w kontekście tego no rzeczywiście smog jest dla mieszkańców Krakowa bardzo ważną kwestią. Z resztą nie tylko dla mieszkańców Krakowa, bo to w całej Polsce ostatnio wyszło, że na 50 zanieczyszczonych miast, 33 są w tej pierwszej pięćdziesiątce. No my musimy zrobić wszystko, żeby te programy pozostały. Dzisiejszy komunikat mówi o tym, że jeszcze decyzja nie jest podjęta, że jeszcze Minister Środowiska może zmienić decyzję Rady Nadzorczej Narodowego Funduszu, także myślę, że jako Rada Miasta powinniśmy zająć w tej sprawie głos, bo za 2 tygodnie może być już po prostu za późno, stąd ten projekt rezolucji. Dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Bogusław Kośmider:

Proszę numer druku Panie Radny. Numer druk i podpis. 904 i podpisy, właśnie. Druk i podpisy. To, tylko to. Dziękuję to było pierwszy projekt, Pan Radny Friediger, bardzo proszę, też Grupy Radnych, bardzo proszę.

Radny – p. Jerzy Friediger:

W imieniu Klubu Radnych Przyjazny Kraków chciałem zgłosić projekt rezolucji wg w **druku 943** w sprawie powstrzymania podziałów społeczeństwie. Proszę Państwa nie będę go szerzej uzasadniał, sprawa wydaje się być oczywista, przedłużający się konflikt na najwyższych szczeblach władzy nie służy niczemu dobremu prócz pogłębiających się podziałów w

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

społeczeństwie. Pora, żeby wszystkie strony konfliktu wyraziły chęci i jak gdyby nie usztywniały dalej w swoich stanowisku, a podjęły próby rozwiązania konfliktu. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Bogusław Kośmider:

Mogę prosić, z popisami, tak, dziękuję. Czy jeszcze są jakieś wnioski do porządku obrad? Nie widzę. W takim układzie, tak mamy po pierwsze wniosek Grupy Radnych o wprowadzenie do porządku obrad projektu rezolucji w sprawie utrzymania programu Kawka i Ryś przez Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej. Uzasadnienie było przed chwilą przedstawione przez Pana Radnego Miszałskiego. Głos za, głos przeciw temu wnioskowi formalnie? Nie widzę. Proszę, czy jesteśmy gotowi do elektronicznego głosowania? Tak? Jesteśmy gotowi. Bardzo proszę, kto z Państwa Radnych jest za wprowadzeniem tego punktu do porządku obrad? Przypomnę rzecz, tak, **944r** dotyczy to rezolucji w sprawie utrzymania programów Kawka i Ryś przez Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej, rzecz dotyczy tych programów, które finansują w dużej mierze likwidację niskiej emisji w Krakowie. Kto z Państwa Radnych jest za wprowadzeniem tego punktu do porządku obrad? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy ktoś jeszcze głosuje? Nie widzę. Zamykamy proszę wynik.

23 osoby za, 0 przeciw, 14 wstrzymujących się.

Rada wprowadziła ten punkt do porządku obrad.

I kolejny wniosek Grupy Radnych o wprowadzenie do porządku obrad projektu rezolucji wg druku 944r, rezolucja w sprawie powstrzymania podziałów w społeczeństwie. Uzasadnienie było przed chwilą przedstawione. Głos za, głos przeciw? Nie widzę. Głosujemy. Kto z Państwa Radnych jest za wprowadzeniem tego punktu do porządku obrad? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy ktoś jeszcze głosuje? Pan Radny Kękuś obecny rozumiem, proszę nacisnąć tam co trzeba. Dziękuję, Pan Radny Kękuś obecny. Dobra, zdarza się. Wpiszemy to, Pan Radny Kękuś obecny na wszelki wypadek do protokołu. Dziękuję, proszę, zamykamy głosowanie, bo ja tutaj, Pan wyprowadził, proszę.

23 osoby za, 0 przeciw, 14 wstrzymujących.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

Rada wprowadziła ten punkt do porządku obrad. Będą to punkty w dalszej części dzisiejszej sesji.

Szanowni Państwo zaraz przejdziemy i to tyle jeśli chodzi o porządek obrad, zaraz przejdziemy do interpelacji wniosków Radnych. Jeśli chodzi o porządek obrad chciałem Państwu tylko taką rzecz zakomunikować. Otóż po drugich czytaniach i po czytaniach tam jeszcze paru wniosków jednoczytaniowych na wniosek Pana Prezydenta Trzmiela będzie cały pakiet spraw dotyczących projektów uchwał tzw. pakiet dotyczący odpadów i także dotyczący polityki transportowej. No ze względu na wyjazd Pana Prezydenta będziemy Państwa prosili, żeby to w pierwszej jakby kolejności było robione, żeby Pan Prezydent mógł to zreferować.

INTERPELACJE RADNYCH

Przewodniczący obrad – p. Bogusław Kośmider:

To tyle, interpelacje i wnioski Radnych, bardzo proszę, kto z Państwa, może pierwszy był Pan Jałocha, bo widziałem, może pierwsza Pani Jantos jeśli można, zawsze kobietę, a potem Pan Jałocha, dobrze? Czy pierwsza Pani Jantos, potem Pan Jałocha, Kosek, Szybist.

Radna – p. Małgorzata Jantos:

Panie Przewodniczący, Pana Prezydenta nie ma. Czy ja bym mogła.

Przewodniczący obrad – p. Bogusław Kośmider:

Przepraszam, Pan Radny Pietrus ja rozumiem, że są sprawy, ale szanowni Państwo bardzo, jak ktoś musi to wychodzi jak może, to zostaje, ale nie przeszkadza.

Radna – p. Małgorzata Jantos:

Ja mam parę interpretacji. Tylko zasygnalizuję, ponieważ nie będę czytała uzasadnienia.

Ciekawa rzecz. We Wrocławiu w strukturach urzędu Miasta Krakowa znajduje się dość interesująca propozycja. Jest do biuro współpracy z uczelniami wyższymi. Biuro współpracy z uczelniami realizuje zadania. Ja wypisałam to wszystko i pytam się w związku, a jeszcze jest ważna sprawa. Biuro współpracuje z wrocławskim centrum akademickim, które powstało

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

w roku 2011 i było przedsięwzięciem urzędu miasta. Jak napisali twórcy inicjatywy, jest to bardzo uzasadnione sprawa dbania o to, żeby to było miasto uczelni. Myślę, że Kraków tutaj mógłby być nawet pierwszy przed Wrocławiem, gdyby wymyślił tego typu inicjatywę i pytam się. Co jest równoznaczne z tego typu biurem w Krakowie? Jak wygląda współpraca z uczelniami wyższymi? Szanowny Panie Prezydencie, chciałam jeszcze zgłosić.

Przewodniczący obrad – p. Bogusław Kośmider:

Panie Panowie, bardzo proszę o nieprzeszkadzanie, Pan Radny Hawranek, Pan Radny Pietrus. Panie Radny, bo to już jest recydywa. Tylko kolega rozmawia. To Pan w białej koszuli za chwilę zasili tutaj świnkę.

Radna – p. Małgorzata Jantos:

Też jestem za tym. Szanowny Panie Prezydencie, w Krakowie działają kluby rugby, które jak miemam, mają do dyspozycji nowo wybudowany stadion. Juvenia Kraków Rugby, która gra w pierwszej lidze, gra na stadionie na Błoniach i tutaj przyznaję Panie Prezydencie, mam problem ze zrozumieniem całej sprawy. Pytam, co się dzieje ze stadionem rugby, narodowym centrum rugby przy ulicy Darwina? Który kosztował nas jak wiemy. Do czego jest wykorzystywany, kto i kiedy na nim gra? Nie wiem, czy tam były jakiegokolwiek, no po prostu zobaczyłam informację w mediach, że dość dobrze notowana drużyna gra na Błoniach, a nie na stadionie. Chciałbym, żeby ktoś mi wyjaśnił na czym to polega. Byłabym wdzięczna za sprawozdanie dotyczące stadionu, działalności Nowa Huta rugby klub.

Szanowny Panie Prezydencie zwracam się z prośbą, z taką inicjatywą. Pierwsze w Polsce, Europie okienko życia dla zwierząt. Działa w Krakowie przy ulicy wolskiej 60. Miła, sympatyczna i czuła sprawa dotycząca zwierząt, sugeruje Panie Prezydencie, żeby tym się np. zajęło nasze schronisko, może będzie taka szansa.

I sprawa związana jest moim okręgiem wyborczym. Zwrócili się do mnie mieszkańcy domów jednorodzinnych na Prądniku Czerwonym. Po prostu nie mają wody. Rozbudowane są, coraz większa ilość jest osiedli, a moi wyborcy mówią o tym, że w domkach jednorodzinnych wody permanentnie brakuje. Bardzo byłabym wdzięczna za odpowiedź wodociągów, jakie są perspektywy, bo dla nich jest to problem ważny. Dzięki.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Przewodniczący obrad – p. Bogusław Kośmider:

Będzie też chyba klub robiony. Dziękuję. Dobra, to zgłosisz wniosek. Pan Jałocha bardzo proszę i dziękuję za ustąpienie, ale zawsze kobiety mają pierwszeństwo w stołeczno-królewskim mieście Krakowie.

Radny – p. Józef Jałocha:

Panie Przewodniczący, Pani Prezydent, Panie Prezydencie, Wysoka Rado.

Przewodniczący obrad – p. Bogusław Kośmider:

Proszę głośniej do mikrofonu, bo nie słyhać.

Radny – p. Józef Jałocha:

Wysoka Rado. Mam kilka interpelacji. Pierwsza dotyczy ulicy Cechowej. Mianowicie wykonania nakładki asfaltowej, ponieważ spotkałem się z Panem Prezydentem i Pan Prezydent wyraził akceptację, że w przyszłym roku ten problem zostanie rozwiązany i ZIKiT wspólnie z MPWiK dokona odpowiednich prac, ale mieszkańcy prosili, żeby jednak złożyć to w formie pisemnej, ponieważ oczekują potwierdzenia tego faktu.

Druga to jest dotyczy ulicy Kordiana. Jest podobny problem. Chodzi o budowę brakującego odcinka tak, aby mieszkańcy z osiedla Kurdwanowa mogli wyjeżdżać w kierunku Witosa, co rozwiąże problem z protestami na ulicy Tuchowskiej.

Kolejna, to jest prośba w sprawie ławek na przystankach MPK. Nie chodzi tu o wiatę, ale tylko o ławki. Myślę o osobach starszych i o osiedlach peryferyjnych. Kolejna dotyczy adaptacji strychów przedszkola nr 33 przy ulicy Rząckiej 1. W wyniku adaptacji możemy dodatkowo przyjąć około 50 dzieci, a jest to związane z rozbudową, znaczy nie rozbudową, ale budową budynków wielorodzinnych przy ulicy Bochenka, gdzie w 2015 miało być oddany 900 mieszkania teraz kolejne 4 bloki 11 piętrowe mają być budowane.

Kolejna dotyczy kontroli odpadów ZPO. Dowiedziałem się, że w mają być prowadzone kontrole tylko okresowe, dlatego proszę Pana Prezydenta, aby w przypadku odpadów niebezpiecznych, kontrole były prowadzone cały czas, aż od wyjazdu transportu do przyjazdu

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

i potwierdzenia na miejsce składowania. A także zapytam w jaki sposób będą zabezpieczone w trakcie transportu mając na względzie bezpieczeństwo miasta, mieszkańców Krakowa,

Kolejne dotyczy, to jest kolejny raz proszę o wykonanie znaków poziomych na skrzyżowaniu ulic Łużycka i Cechowa.

I teraz coś, co muszę przeczytać dokładnie. Proszę Państwa, na terenie Miasta Krakowa istnieje problem z ulicami, czyli inaczej mówiąc działki drogowe w nie mają właścicieli. Czyli inaczej mówiąc są prywatne, dlatego proszę Pana Prezydenta o informację czy jest praktykowane przez Gminę Kraków wnioskowanie do sądu o ustanowienie kuratora dla osób nieznanych z miejsca pobytu lub nieżyjących w sytuacji, gdy z tych powodów Gmina Kraków nie może nabyć działek pod drogami. Chodzi o to, że nie można nawet wykonać remontów, a przy tych ulicach mieszkają mieszkańcy.

Jeszcze mam jedną. Szanowny Panie Prezydencie. W związku z wpadkami zwrotu dotacji przyznawanych stowarzyszeniom na prowadzeniu szkół, a takie mają miejsca, gdzie kwoty sięgają od 1 00 000 nawet do 1 000 000. Proszę o udostępnienie wykazu tych szkół prowadzonych przez stowarzyszenia. Jakie są naliczane odsetki karne? 2, czy po stwierdzeniu, że stowarzyszenie źle wydatkowało dotacje przeznaczoną na uczniów była ponawiana kontrola? 3, jeżeli stowarzyszenie musiało zwrócić dotację to kto na tym stracił? Nauczyciele obniżone pensje, uczniowie pomoce naukowe, brak zakupu, czy budynek, brak remontu? 4, czy ta dotacja to nie pewien rodzaj pożyczek, gdzie warunkiem jest poprowadzenie szkoły? I ostatnia, zwracam się do Pana Prezydenta o pozwolenie wejścia na działkę nr 190/4, jest to szaniec piechoty z drugiej połowy XIX wieku. Proszę o zgodę w celu uporządkowania koszenia, łącznie z wycięciem samosiejek, ponieważ nie mogę się doprosić, żeby to zrobiono. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Bogusław Kośmider:

Dziękuję. Pani Jantos już była, Pan Jałocha był. Pan Radny Kosek, potem Pani Radna Szybist. Bardzo proszę Pan Kosek, potem Pani Radna Szybist.

Radny – p. Jakub Kosek:

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Panie Prezydencie, Panie Przewodniczący, szanowni Państwo. Ja chciałem zwrócić uwagę na jeden temat. W obrębie skrzyżowania Wybickiego, doktora Twardego, Prądnickiej jest duże skrzyżowanie, gdzie jest przesiadka autobusowo tramwajowa. Natomiast ona jest dość nie wygodna, bo trzeba przejść kilkaset metrów i pokonać przynajmniej minimalnie 2 ciąg światła. Mówię ciągi, ponieważ to jest 1 światła przez 1 pas, przez 2., itd. Proponuję, aby na kolejnym przystanku tramwajowym Prądnicka, przy jezdni zrobić przystanki autobusowe i w tym miejscu wyznaczyć ciąg przesiadkowy. W chwili obecnej jest tam przystanek tylko linii nocnej. Natomiast w ten sposób poprawilibyśmy zdecydowanie komfort przesiadania się. No szerszą argumentację zostawiam w interpelacji. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Bogusław Kośmider:

Dziękuję. Bardzo proszę Pani Radna Szybist.

Radna – p. Anna Szybist:

Szanowni Państwo Prezydenci, Panie Przewodniczący, Szanowni Państwo. Otrzymałam informację od mieszkańców, iż na osiedlu Widok w okolicach ulicy Nabłonie przy alejce spacerowej na trawniku pojawił się kiosk punkt sprzedaży Internetu. Uprzejmie proszę o informację do kogo należy ten teren oraz czy Pan Prezydent widzi możliwość podjęcia negocjacji w sprawie przesunięcia budynku w inne miejsce, nie na teren zielonych i załączam zdjęcie, która jest tutaj widoczna Państwo na samym trawniku jest punkt sprzedaży Internetu. Nie rozumiem dlaczego, szczerze mówiąc.

Przewodniczący obrad – p. Bogusław Kośmider:

Dziękuję. Aha, Pani jeszcze jedna, przepraszam. Dobrze, oczywiście.

Radna – p. Anna Szybist:

I druga interpelacja również ze zdjęciem. Zwracam się z uprzejmą prośbą o wprowadzenie całkowitego zakazu używania przez wszystkie jednostki miejskie, środków chwastobójczych na obrzeża chodników oraz na parkingach ekologicznych, na terenach gminnych. Załączam zdjęcie chodnika przy ulicy Kantora i proszę o pozytywne rozpatrzenie mojej prośby. Dziękuję uprzejmie.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Przewodniczący obrad – p. Bogusław Kośmider:

Dziękuję. Pan Radny Krzysztonek, potem Pan Radny Drewnicki.

Radny – p. Wojciech Krzysztonek:

Szanowny Panie Przewodniczący, szanowna Pani Prezydent, szanowny Panie Prezydencie, szanowny Panie Pośle, szanowni Państwo. Ja mam 2 interpelacje.

Jedna dotyczy bardzo ważnego programu zakupu przez miasto stojaków na rowery. To bardzo cieszy, że do końca października ma powstać 800 takich instalacji na terenie miasta, natomiast ja bardzo bym prosił, aby przy realizacji tego programu uwzględnić również potrzeby placówek oświatowych, bo dochodzą do mnie sygnały, że obecna infrastruktura w tym zakresie jest niewystarczająca, a to bardzo ważne, żebyśmy wypracowywali już u tych młodych ludzi nawyki korzystania właśnie tego środka transportu, aby dzisiejsi uczniowie, którzy dojeżdżają do szkół na rowerach już za kilka lub kilkanaście lat właśnie dojeżdżali również na rowerach do swoich miejsc pracy. To jest pierwsza interpelacja.

A druga dotyczy wsparcia przez władze miasta wsparcia finansowego takiego pomysłu, który się pojawił. Pomysłu uruchomienia letniego kina samochodowego na terenie hangaru przy ulicy Stella Sawickiego. To jest doskonale miejsce właśnie do realizacji takiego projektu. Mamy tam taką dużą ścianę frontową, na której można powiesić ekran lekkiej konstrukcji nie naruszając budynku. Natomiast przed tą ścianą znajduje się plac manewrowy - na którym się w zmieści około 50 samochodów. To byłaby raz, doskonała lekcja dla miasta, ale dwa, jeżeli udałoby się przygotować taką kronikę poświęconą historii tego miejsca i ona byłaby wyświetlana przez seansami filmowymi to również byłaby to doskonała okazja do wypromowania w świadomości mieszkańców Krakowa dziedzictwa kulturowego tego niezwykłego zespołu zabytkowego, który jest wpisany do rejestru zabytków. Dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Bogusław Kośmider:

Dziękuję Panu Radnemu. Pan Radny Drewnicki. Bardzo proszę. Potem Pan Radny Porębski.

Radny – p. Michał Drewnicki:

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Panie Przewodniczący, Państwo Prezydenci, szanowni Państwo. Ma mam dzisiaj 6 rezolucji. To jest jakiś rekord, natomiast po kolei.

W pierwszej rezolucji pytam, proszę, żeby w przyszłym roku mamy rocznicę.

Przewodniczący obrad – p. Bogusław Kośmider:

Interpelacje Panie Radny.

Radny – p. Michał Drewnicki:

Oczywiście przepraszam, interpelacje.

Przewodniczący obrad – p. Bogusław Kośmider:

Chyba, że czegoś nie wiemy.

Radny – p. Michał Drewnicki:

Za dużo tych głupich rezolucji mamy i dlatego mi się myli już, ale powoli. W przyszłym roku mamy 75. rocznicę powstania Armii Krajowej, no bo Armia krajowa, był to największy taki związek zbrojny w czasie II wojny światowej. Do Krakowa przyjeżdża tutaj zawsze wielu turystów i jest szansa, żeby pokazać armię krajową, szczególnie, że mamy liczne festiwale, liczne dni i noce tematyczne, inne wydarzenia i prosiłbym o to, żeby po prostu w jakiś sposób sprofilować też te wydarzenia pod kątem tej ważnej rocznicy. Mamy muzeum, ale też mogłoby być np. tak jak zawsze co roku noc muzeów odbywa się pod jakąś kategorią tematyczną, żeby np. ta noc muzeów też była zorganizowana pod kątem właśnie Armii Krajowej, tej rocznicy powstania, no a także może stworzenia jakiś dodatkowych specjalnych wydarzeń, inicjatyw związanych z tą bardzo ważną rocznicą.

W drugiej interpelacji pytam o ulicę Kosynierów. To jest ulica, która biegnie od Plazy do ulicy Mogilskiej i tam występuje przez praktycznie całą długość chodnik, natomiast na ostatnim fragmencie drogi ten chodnik się urywa. Jest tylko jakieś drobne pobocze i mieszkańcy nie mogą gdzie iść. Idą ulicą, to powoduje niebezpieczeństwa. I proszę, żeby ten ostatni fragment, tam jest kilkanaście metrów, żeby po prostu go w jakiś sposób zbudować, czy odbudować, bo to w zależności jak patrzeć na to co jest w tej chwili.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Następna rezolucja dotyczy wniosku odnośnie centrum krwiodawstwa. Tam jest strefa płatnego parkowania, ale część osób, która oddaje krew, aby pomóc innym, musi płacić po prostu, a niektórzy też nie płacą, zapominają kupić bilecik, płacą jakieś mandaty i proszę, żeby rozważyć możliwość wydzielenia tam kilku miejsc postojowych pod cele właśnie parkowania przy centrum krwiodawstwa dla osób, które oddają tę krew, żeby miały za darmo.

Piąta rezolucja dotyczy sygnalizacji.

Przewodniczący obrad – p. Bogusław Kośmider:

Interpelacja Panie Radny.

Radny – p. Michał Drewnicki:

Interpelacja. Coś dzisiaj ze mną jest nie tak.

Przewodniczący obrad – p. Bogusław Kośmider:

No właśnie, ale to się zdarza.

Radny – p. Michał Drewnicki:

Piąta interpelacja dotyczy sygnalizacji świetlnej w Krakowie. Ostatnio przejeżdżałem ulicą, aleją Pokoju i na odcinku 2,5 km, zatrzymałem się 8 razy na czerwonym świetle. Dojeżdżając zapalało się czerwone światło. Mam kamerkę w samochodzie, nagrałem filmik, jest tutaj link w tej interpelacji. Średnio to czerwone światło łapało co 300 m, więc proszę. Tu mam kilka pytań związanych właśnie z tą sygnalizacją świetlną, ze sterowaniem ruchem. Wiemy, że jest w większości ta inteligenta natomiast w tym wypadku ta inteligentna sygnalizacja spowodowała to, że samochody musiały stawać co 300 m, no co było rzeczą bardzo śmieszną no i znacząco utrudniało ruch, dlatego proszę o pytania, czy, jak ta sygnalizacja świetlna działa, żeby ją wyregulować na alei Pokoju. No, a także jeszcze druga sprawa odnośnie tego, że w niektórych miejscach jest wyłączana sygnalizacja świetlna, tak jak np. ostatnio przy Filharmonii. No i pytam czy jeszcze są takie miejsca, bo akurat wyłączenie sygnalizacji świetlnej przy Filharmonii było rzeczą dobrą.

I w jeszcze jednej interpelacji pytam odnośnie parkingów Kiss&Ride. Taki parking z tego co wiem, jeden działa przy dworcu głównym w Krakowie od strony PKS dworca. Te parkingi

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

polegają na tym, że można się zatrzymać na 3 minuty, wysadzić jakiegoś pasażera, wyciągnąć bagaże i odjechać i to funkcjonuje dobrze wiem, że w kilku miastach. Natomiast pytanie, czy w Krakowie są te plany? Wiem, że w polityce transportowej, o której rozmawialiśmy na komisjach już taki zapis był. Natomiast tutaj proszę o szczegóły. Proszę o to, żeby te miejsca stworzyć, szczególnie pod takimi ważnymi obiektami jak jakieś galerie handlowe jak obiekty typu teatry, typu Opera Krakowska, typu nawet Urząd Miasta Krakowa, typu dworzec główny, poczta główna, żeby każdy mógł mieszkaniec zatrzymać się, wysadzić pasażera i odjechać, a nie wytrzymywać się tak jak ma to teraz miejsce albo w niedozwolonym miejscu gdzieś na środku ulicy, albo na przystanku autobusowym. Tylko, żeby stworzyć takie zatoki postojowe dla zatrzymania się 2-3 minuty celem wysadzenia, a też w niektórych miejscach nie musiało by to się wiązać z jakąś przebudową, tylko już z wydzieleniem istniejących, tak jak np. na ulicy Pawiej istnieją takie zatoczki. Można, by było jedną spokojnie wydzielić już w tej chwili na taki parking Kiss&Ride, no i sądzę, że byłoby to z pożytkiem dla komunikacji miejskiej usprawnienia takiego komunikacji miejskiej.

No a jeszcze jest 6. interpelacja. Dotyczy prośby o wybudowanie tam 6-8 miejsc parkingowych w okolicy bloku 14 na osiedlu Piastów. Tam mieszkańcy o to walczą, Radni dzielnicy też walczą, natomiast te miejsca niema, a że jest to inwestycja drobna, więc sądzę, że jak znajdą się jakieś wolne środki finansowe w Zarządzie Infrastruktury Komunalnej i Transportu, no to mogą zostać przekazane nawet w formie jakiś tam drobnych inwestycji parkingowych, typu jakieś tam 2 płyty ażurowe. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Bogusław Kośmider:

Dziękuję. Bardzo proszę, Pan Radny Porębski. Bardzo proszę. Do protokołu. Pani Anna Kwiatkowska bardzo proszę.

Radna – p. Teresa Kwiatkowska:

Szanowny Panie Przewodniczący, Wysoka Rado, Pani Prezydent, Panie Prezydencie, Panie Pośle. Mam 3 interpelacje, ale powiem tylko o 2.

No jedna jest bardzo taka bulwersująca, chyba nie tylko mnie. Dotyczy placu Bohaterów Getta. Jako, że ja tam raz miesiącu korzysta z tego placu z przejścia podziemnego, bo mam dyżury w oddziale muzeum historycznego Miasta Krakowa w aptece pod Orłem. I proszę

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

Państwa, to przejście podziemne to chyba od początku nie było myte, sprzątane. Stoi woda opadowa, schody, no brudne. Te nakładki poślizgowe uszkodzone, a jeszcze w sobotę zauważyłam, że na placu Bohaterów Getta jeden kamienny pacholek jest ubity i powalony. No wygląda to bardzo nieładnie, a plac bohaterów getta naprawdę jest to tragiczne miejsce związane z historią II wojny światowej, więc sądzę, że powinien być posprzątany, uporządkowany. Z tego przejścia podziemnego korzystają turyści nie tylko z Polski, ale jest pełno grup z całej Europy, przyjeżdżające właśnie tam na ten plac Bohaterów Getta zarówno do apteki, do muzeum jak i później przechodzą do fabryki Schindlera, więc bardzo bym prosiła, żeby ten plac był uporządkowany, bo posprzątanie placu, to mi się wydaje, że jest tylko czyszczenie koszy ze śmieci. Chyba to nie na tym polega.

I druga sprawa dotyczy też właściwie takiego szeroko pojętego sprzątani, a tym razem placu centralnego w Nowej Hucie. Nie wiem, może już plac centralny trawa została skoszona. Kilka dni temu nie było. Drzewka, krzewy, które były posadzone nie są widoczne z tych chaszczy. Naprawdę mieszkańcy są oburzeni, rozżaleni, że to jest reprezentacyjny plac tej dzielnicy, a wygląda tak jak wygląda. I jeszcze trawniki, które są zbudowane wokół zabudowy na tych szerokich chodnikach. No tam są samosiejki, takie dziwne trawy rosnące. Ja wiem, że tam są wysokie drzewa, ale chyba jest jakaś sprawa, która rośnie w cieniu. I naprawdę, jak mieszkańcy chcą chodzić po chaszczach, po krzakach, takich niedostępnych miejscach, to nie idą na plac centralny, tylko wyjeżdżają poza Kraków. Oczywiście ta sprawa to nie dotyczy tylko na placu centralny, ale różnych części Miasta Krakowa. I jeszcze jedna uwaga. Są takie zagajniki, krzewy, gdzie liście z jesieni, to są kilkuletnie. I tam oprócz tych liści są śmieci. Dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Pani Radnej. Zapraszam serdecznie Pana Radnego Arkadego Rzegockiego.

Radny – p. Arkady Rzegocki:

Szanowny Panie Przewodniczący, Pani Prezydent, Panie Prezydencie, Wysoka Rado. Ja mam jedno pytanie dotyczące boisk i placów zabaw, które znajdują się przy szkołach. Miasto dużym wysiłkiem remontuje, czy wręcz buduje nowe boiska, większe, mniejsze. Place zabaw przy szkołach, czy przedszkolach. I pytanie jest takie. Czy jest możliwość otwarcia tych

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

boisk, tych placów zabaw dla publiczności? Jest tak, że właściwie nie ma reguły. Jedni dyrektorzy pozwalają osobą postronnym już po lekcjach, czy w dni wolne korzystać z tych udogodnień z miejskiej kasy sfinansowanych, a są tacy, którzy zamykają na cztery spusty, a nawet nie pozwalają na to, żeby dzieci mogły się bawić zaraz po skończonych zajęciach w przedszkolu, więc wydaje mi, że chciałbym się dowiedzieć, jaka jest tutaj sytuacja prawna, jakie są przyczyny. Oczywiście w Polsce wszystko jest skomplikowane, wszystko jest trudne do osiągnięcia, ale warto się zastanowić jak zrobić, żeby jednak otworzyć te miejsca dla dzieci, dla młodzieży. Dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Radnemu. Zapraszam serdecznie Pana Radnego Kazimierza, który wkłada do protokołu, tak? Dziękuję Panu Radnemu Chrzanowskiemu. Następna osoba zgłoszona jest Pan Radny Andrzej Mazur, zapraszam.

Radny – p. Andrzej Mazur:

Dzień dobry. Panie Przewodniczący, szanowni Radni. Ja tutaj mam temat związany z remontami placów zabaw przy szkole podstawowej nr 129. I taka sama sytuacja jest przy szkole nr 85 na osiedlu Złotego Wieku, to jest dzielnica XV. Mianowicie w 2015 roku, 23 października dokonano oględzin przy placu zabaw, przy szkole podstawowej nr 129 w Krakowie w celu sprawdzenia czy zostały usunięte usterki na nawierzchni placu. Oględziny wykazały, że nic się w tym temacie nie zrobiło, czyli żadnych napraw nie dokonano. Wg moich informacji od mieszkańców dzielnicy XVII, taki stan ciągnie się do dnia dzisiejszego. Ja sprawdzałem, faktycznie tak jest i taka sama sytuacja jest w szkole nr 85. Mam pytanie. Dlaczego taka sytuacja jest i co jest przyczyną, że wykonawca w tym temacie nic nie robi? Mam też informacje, że próby były kontaktu z tym wykonawcą przed 2015, październikiem 2015 roku. Nie wiem jak jest to dnia dzisiejszego. W każdym bądź razie mam prośbę, żeby się tym tematem zająć. Myślę, że odpowiednie służby i widziały tą sprawą się interesują. W każdym bądź razie efektu żadnego nie widać. Mówię o stanie tego, tych boisk, znaczy dokładnie tych placów zabaw.

Druga interpelacja jest, zgłosili się do mnie mieszkańcy, właściciele działek przy ulicy Kazimierza Figlewicza w dzielnicy XVII. I zwracają się z prośbą o poprawę warunków

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

drogowych tej ulicy i ujęcie jej w planie budowy. Ona się nazywa ulicą, ale z tego co ja oglądałem, to ulicą ona w ogóle nie jest. To jest po prostu, no wygląda fatalnie, no. Obecny stan drogi jest katastrofalny, gdyż droga nie posiada ani odwodnienia asfaltu, a miejscami w drodze znajdują się duże wyrwy powstałe po ulewach. Z tego co wiem to grupa mieszkańców od 2000 roku robi wszystko, żeby ten stan rzeczy się zmienił, efektów żadnych nie ma. Nie chciałem tu przynosić zdjęć i pokazywać, bo myślę, że Państwo by szoku dostali, jakby Państwo zobaczyli jak wygląda ta ulica. To są peryferie miasta. Ja nie wiem, no myślę, że coś jest powodem, że to, że ta ulica jest w takim stanie, jakim jest. Wiem, że dzielnica XVII i rada dzielnicy od kilku kadencji wie, jaki jest stan tej ulicy. Nie wiem, może mało robią, może nie wiem, są niepotrzebni. Dyskusja trwa. W każdym bądź razie Radni tam są i powinni nie wiem, coś zrobić, żeby ta sprawa szła do przodu. Oni, potem Radni, potem Rada Miasta. Dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję. Bardzo proszę Pana przewodniczącego Bogusława Kośmidera o zgłoszenie swojej interpelacji.

Przewodniczący Rady Miasta Krakowa – p. Bogusław Kośmider:

Szanowni Państwo, ja mam kilka interpretacji. Nie będę ich czytał tylko powiem, o co chodzi.

W sprawie szkoły podstawowej 162, dziękuję za wykonany remont. Prosiłbym, aby uzyskane oszczędności przeznaczyć na dokonanie ekspertyzy technicznej budynku szkoły.

W sprawie szkoły przy ulicy Ćwikłowej w sprawie wielozmianowości i funkcjonowania stołówki.

W sprawie sumarycznych kosztów zakupu gazu przez jednostki miejskie w sprawie terenów potencjalnego parku w Bronowicach.

W sprawie problemów mieszkaniowych.

I mam 1 interpretację, którą chciałbym nie tyle odczytać ile no jakby, przedstawić Państwu. Chciałem prosić Pana Prezydenta o rozważenie. Myślę, że to będzie także temat dla Rady Miasta w jakiej przyszłości, uczczenia pamięci Pana Marka Nawary, zmarłego przed 5 laty,

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

Marszałka województwa małopolskiego, pierwszego marszałka województwa małopolskiego, który był, no znanym, poważanym samorządowcem i minęła właśnie piąta rocznica jego śmierci. Jest osobą w Krakowie pamiętaną i to dobrze pamiętaną, także w województwie. W województwie uczczono jego pamięć choćby rondem w Myślenicach, ulicą w Szczawnicy i jeszcze w paru miejscach w Małopolsce. Wydaje mi się, że miejsce w Krakowie dla uczczenia pamięci pana Marka Nawary także powinno się znaleźć. Uprzejmie proszę o rozważenie tego i sygnalizuję także Państwu radnym, że w tej sprawie myślę poszczególne, znaczy dojdziemy do tego, żeby ta sprawa stanęła także na porządku obrad rady. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję. I mamy jeszcze Pana Radnego Miszalskiego, zapraszam. Zgłoszonego, proszę uprzejmie.

Radny – p. Aleksander Miszalski:

Panie Przewodniczący, Pani Prezydent, Panie Prezydencie. Ja mam dzisiaj, Państwo Radni, jedną interpelację. Ta interpelacja dotyczy działek w Bronowicach, a mianowicie to są działki w obszarze ulic Katolicka i Armii Krajowej. Działki te zostały, to są działki po motelu Kraki, w okolicach motelu Krak. One zostały wystawione na sprzedaż. W kontekście tego, że w okolicy jest budowane osiedle dla około 7 000 mieszkańców w kontekście naszej ciągłej walki o zielen, rekreację, walki ze smogiem, no wydaje się, że zabudowa, sprzedaż tego jedynego terenu w okolicy, gdzie po pierwsze nie będzie miejsca wtedy innego, żeby ewentualnie zainstalować jakieś usługi publiczne. W kontekście tego trzeba znowu będzie wyciąć ogromne połacie lasu. No wydaje się, że sprzedaż tych działek jest nieuzasadniona i zwracam się z prośbą o przeanalizowanie możliwości odwołania tego przetargu. Dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję uprzejmie. I mamy jeszcze zgłoszenie Pana Radnego Mirosława Gilarskiego, bardzo proszę.

Radny – p. Mirosław Gilarski:

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Panie Przewodniczący, Panie Prezydencie, szanowni Państwo. Mam dzisiaj dwie tylko krótkie interpelacje, takie interwencje mieszkańców.

Pierwsza ze spraw dotyczy wjazdu z ulicy Mochnaniec od strony osiedla Skotniki i włączenie się do ruchu w ulicę Bunscha. Wjeżdżając z lewej strony, są przerwy, nie widać kompletnie ulicy Bunscha i nie widać w związku z tym ruchu pojazdów na jezdni od strony osiedla Ruczaj, czyli od strony miasta w kierunku Skawiny. Tam też dodatkowo jeszcze w ulicy Mochnaniec znajduje się przejście dla pieszych, więc teoretycznie zgodnie z przepisami prawa należałoby się zatrzymać przed przejściem dla pieszych. Wtedy już zupełnie nie widać tej lewej jezdni ulicy Bunscha, czyli od strony tak jak powiedziałem osiedla Ruczaj, czy od strony miasta. Kierowca albo stoją na przejściu dla pieszych, albo czasami już nawet wjeżdżają w ulicę Bunscha, żeby zaobserwować ten ruch. W związku z tym, no prosiłbym, żeby ewentualnie nie wiem, przesadzić albo w ogóle wyciąć te krzewy, aby nie było tam takich sytuacji, że no doszło tam już niestety do jakichś wypadków i myślę, że to na pewno poprawiłoby bezpieczeństwo ruchu drogowego w tym miejscu, a nie kosztuje to zbyt wiele, więc mam nadzieję, że to uda się zrealizować w szybkim w krótkim czasie.

I druga sprawa dotyczy oświetlenia boiska przy Szkole Podstawowej 66. W związku z tym, że w tym roku ostatnią sobotę sierpnia bodajże 27 sierpnia odbędą się dożynki miejskie w osiedle Skotniki, to jest przy domu kultury i przy tej szkole tam też powstało boisko, ale niestety zabrakło środków, rada dzielnicy również takich nie ma, na oświetlenie tego boiska w związku z tym apeluję i proszę Pana Prezydenta o to, aby do tego 27 sierpnia, czyli do dnia dożynek miejskich, które m.in. na tym terenie również będą się odbywały udało się zrealizować tę inwestycję, czyli oświetlanie tego terenu. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Radnemu. Do protokołu będzie zgłoszona, tak? Interpelacja za chwilę. Proszę Państwa i zostałem ja, krótko, zwięźle. Chodzi już o sprawę, która dzisiaj była częściowo poruszana. Chodzi o koszenie traw na terenie dzielnicy osiemnastej Nowa Huta. Mamy sygnały od mieszkańców. Bardzo dużo osób mi sygnalizowało sprawę, że w tej dzielnicy no trawy osiągnęły niebotyczną wysokość ponad metra. Utrudniają to przede wszystkim miejsca gdzie jest komunikacja drogowa, stwarzają niebezpieczeństwo i mieszkańcy doznają duże trudności. Przedłużyły się kwestie związane z przetargiem. Tam dość długo jeśli chodzi o

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

koszenie tych traw. W końcu wygrała firma z Nowego Sącza. Kiedy były też firmy tutaj krakowskie z dużym doświadczeniem i obecnie tamte trawy są koszone sposób no powiedziałbym nieodpowiedzialny. Nie są koszone wręcz. Zresztą my będziemy też zgłaszać uchwały kierunkową do Pana jako Klub Przyjazny Kraków, aby rozpocząć koszenie traw wcześniej, bo to co teraz jest to naprawdę jest bardzo zły stan rzeczy.

ODPOWIEDZI NA INTERPELACJE RADNYCH

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję i proszę jeszcze Pana Pawła Stańczyka o informacje dotyczącą odpowiedzi na interpelacje Radnych.

Sekretarz Miasta Krakowa – p. Paweł Stańczyk:

Panie Przewodniczący, Szanowni Państwo. Ja w tej sprawie ograniczę się do informacji zbiorczej, statystycznej. Zgłoszono na poprzedniej sesji 26 w interpelacji, na 10 Prezydent udzielił odpowiedzi. Co do pozostałych, to ten termin udzielenia odpowiedzi przypada do 1 czerwca. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Sekretarzowi Miasta. I zgłasza się Pani Anna Szybist w tym punkcie w związku ze swoją wcześniejszą interpelacją.

Radna – p. Anna Szybist:

Szanowni Państwo, jak wiecie, ostatnio składałam interpelację w sprawie informacji dla Radnych o stanie stawu Płaszowskiego i pozwolę sobie puścić listę i proszę się wpisać jeśli ktoś z Państwa chce otrzymywać informacje o stawie Płaszowskim na bieżąco. Także puszczam listę i dziękuję uprzejmie.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję. Proszę Państwa, zamykam ten punkt. Głosem formalnym, Pan Przewodniczący Klubu Platformy Obywatelskiej, Andrzej Hawranek.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Przewodniczący Klubu Radnych Platforma Obywatelska – p. Andrzej Hawranek:

Szanowny Panie Przewodniczący, Szanowny Panie Prezydencie, Szanowne Panie i Panowie Radni. W imieniu Klubu Platformy Obywatelskiej proszę o 30 minut przerwy. Równocześnie kolega Dominik Jaśkowiec zapowie komisję. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Proszę bardzo Pana Przewodniczącego Dominika Jaśkowca, proszę o zapowiedź.

Przewodniczący obrad – p. Dominik Jaśkowiec:

Panie Przewodniczący, Szanowni Państwo. Zapraszam na Komisję Dialogu Obywatelskiego do sali Lea. Mam nadzieję, że ta komisja potrwa krótko, ale musimy dokończyć wczorajsze posiedzenie w sali Lea. Zapraszam członków komisji dialogu.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

W związku ze zgłoszonym wnioskiem proszę Państwa, ogłaszam przerwę do godziny 11.25. Dziękuję bardzo.

Radny – p. Mariusz Kękuś:

Zapraszam Radnych z klubu Prawa i Sprawiedliwości do pokoju klubowego.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Właśnie, lepiej wykorzystać przerwę, obydwaj kluby czy wszystkie kluby, niż potem ogłaszać kolejne przerwy. Także bardzo prosimy o, życzymy owocnych obrad poszczególnym klubom i zapraszam Państwa na 11.25 na wznowienie obrad.

Radny – p. Mariusz Kękuś:

W imieniu klubu Prawo i Sprawiedliwość, proszę o pół godziny przerwy.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Szanowni Państwo w związku z wnioskiem klubu Prawa i Sprawiedliwości o przedłużenie, znaczy o przerwę półgodzinną, więc przedłużam tę przerwę do godziny 11.55.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Szanowni Państwo, 2 kluby prosiły dzisiaj o przerwę. Zgodnie ze statutem trzeci klub ma też prawo, też prosi o półgodzinną przerwę zatem ogłaszam przerwę do godziny 12.25. No przecież mówiłem, że trzeci klub, czyli klub Przyjazny Kraków poprosił o przerwę.

Szanowni Państwo, zbliżamy się do godziny 12.25. Nie przewidujemy żadnych przerw. Chciałbym wznowić obrady. Zapraszam serdecznie wszystkich Państwa Radnych na salę obrad. Zapraszam Państwa Radnych na salę obrad.

Proszę Państwa, 11.25, 12.25, przepraszam, minęła. Wznawiam obrady XLIV sesji Rady Miasta Krakowa. Przystępujemy do procedowania druku w tzw. drugich czytań.

ROZSTRZYGNIĘCIE O SPOSOBIE ROZPATRZENIA NIEUWZGLĘDNIONYCH PRZEZ PREZYDENTA MIASTA KRAKOWA UWAG ZŁOŻONYCH DO PROJEKTU MIEJSCOWEGO PLANU ZAGOSPODAROWANIA PRZESTRZENNEGO OBSZARU „CZYŻYNY – AWF”, OZNACZONYCH NUMERAMI 6, 7 I 10 W ZAŁĄCZNIKU DO ZARZĄDZENIA NR 583/2016 Z DNIA 10 MARCA 2016 R. W SPRAWIE ROZPATRZENIA UWAG I PISM ZŁOŻONYCH DO PROJEKTU MIEJSCOWEGO PLANU ZAGOSPODAROWANIA PRZESTRZENNEGO OBSZARU „CZYŻYNY – AWF”

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 864** – II czytanie – referuje: Elżbieta Koterba; Bożena Kaczmarska-Michniak - opiniująca Komisja Planowania Przestrzennego i Ochrony Środowiska/

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Rozstrzygnięcie zaczynamy od rozstrzygnięcia o sposobie rozpatrzenia nieuwzględnionych przez Prezydenta Miasta Krakowa uwag złożonych do projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru Czyżyny-AWF oznaczonych numerami 6, 7 i 10 w załączniku do zarządzenia 583/2016 z dnia 10 marca 2016 w sprawie rozpatrzenia uwag i pism złożonych do projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru Czyżyny-AWF. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druku nr 864**. Zapraszam serdecznie Panią Dyrektora Bożenę Kaczmarską-Michniak.

Dyrektor Biura Planowania Przestrzennego – p. Bożena Kaczmarska-Michniak:

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Panie Przewodniczący, Wysoka Rado. Pragnę tylko poinformować, że do druku 864 nie wpłynęły poprawki ani autopoprawki. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję bardzo. Zatem proszę Państwa nie mamy żadnych poprawek ani poprawek. Stwierdzam odbycie drugiego czytania i głosowanie w bloku głosowań.

ROZSTRZYGNIĘCIE O SPOSOBIE ROZPATRZENIA NIEUWZGLĘDNIONYCH PRZEZ PREZYDENTA MIASTA KRAKOWA UWAG ZŁOŻONYCH DO PROJEKTU MIEJSCOWEGO PLANU ZAGOSPODAROWANIA PRZESTRZENNEGO OBSZARU „CZYŻYNY – AWF”, OZNACZONYCH NUMERAMI 8 I 9 (W ZAKRESIE WNIESIONEGO POSTULATU NR 1) W ZAŁĄCZNIKU DO ZARZĄDZENIA NR 583/2016 Z DNIA 10 MARCA 2016 R. W SPRAWIE ROZPATRZENIA UWAG I PISM ZŁOŻONYCH DO PROJEKTU MIEJSCOWEGO PLANU ZAGOSPODAROWANIA PRZESTRZENNEGO OBSZARU „CZYŻYNY – AWF”

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 865** – II czytanie – referuje: Elżbieta Koterba; Bożena Kaczmarska-Michniak - opiniująca Komisja Planowania Przestrzennego i Ochrony Środowiska/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Przechodzimy do kolejnego punktu. Rozstrzygnięcie o sposobie rozpatrzenia nieuwzględnionych przez Prezydenta Miasta Krakowa uwag zgłoszonych do projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru Czyżyny-AWF oznaczonych numerami 8 i 9 w zakresie wniesionego postulatu nr 1 w załączniku zarządzenia 583 2016 10 marca 2016 w sprawie rozpatrzenia uwag i pism złożonych do projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Czyżyny-AWF, **druk nr 865**. Ponownie Pani Dyrektor Bożena Kaczmarska-Michniak.

Dyrektor Biura Planowania Przestrzennego – p. Bożena Kaczmarska-Michniak:

Panie Przewodniczący, Wysoka Rado. Do druku nr 865 nie wpłynęły poprawki ani autopoprawki. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Dziękuję uprzejmie. Zatem nie mamy żadnych ani auto poprawek, ani poprawek. Stwierdzam odbycie drugiego czytania. Głosowanie w bloku głosowań.

WYRAŻENIE ZGODY NA SPRZEDAŻ W TRYBIE BEZPRZETARGOWYM NA RZECZ CENTRUM JANA PAWŁA II „NIE LĘKAJCIĘ SIĘ!” ZABUDOWANYCH NIERUCHOMOŚCI GRUNTOWYCH POŁOŻONYCH W REJONIE UL. MARCIKA I UL. TOTUS TUUS WRAZ Z JEDNOCZESNYM UDZIELENIEM 98 % BONIFIKATY OD ICH CENY

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 848** – II czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Mienia i Rozwoju Gospodarczego; Budżetowa/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejna sprawa. Tak, okulary się znalazły i właściciel też. Bardzo proszę. Wyrażenie zgody na sprzedaż w trybie bezprzetargowym na rzecz centrum Jana Pawła II nie lękajcie się, zabudowanych nieruchomości gruntowych położonych w rejonie ul. Marcika i Totus Tuus wraz z jednoczesnym udzieleniem 98% bonifikaty od ich ceny. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 848**, drugie czytanie. Bardzo proszę Pani Dyrektor Marta Witkowicz.

Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta – p. Marta Witkowicz:

Panie Przewodniczący, Szanowni Państwo Radni. Do projektu uchwały nie wpłynęły poprawki ani też autopoprawki. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Pani Marta Witkowicz nam powiedziała, że nie ma ni poprawek, ani autopoprawek, a zatem proszę Państwa stwierdzam odbycie drugiego czytania. Głosowanie w bloku głosowań.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

**WYRAŻENIE ZGODY NA SPRZEDAŻ W DRODZE PRZETARGU USTNEGO
NIEOGRANICZONEGO NIERUCHOMOŚCI GRUNTOWEJ STANOWIĄCEJ
WŁASNOŚĆ GMINY MIEJSKIEJ KRAKÓW, POŁOŻONEJ W KRAKOWIE PRZY UL.
CZERWONE MAKI**

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 849** – II czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Mienia i Rozwoju Gospodarczego; Budżetowa/. **Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:**

Kolejna sprawa. Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego nieruchomości gruntowej stanowiącej własność Gminy Miejskiej Kraków położonej w Krakowie przy ulicy Czerwone Maki. **Druk numer 849**. Ponownie zapraszam Panią Dyrektor Martę Witkowicz.

Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta – p. Marta Witkowicz:

Panie Przewodniczący Szanowni Państwo Radni. Projekt uchwały do projektu uchwały nie wpłynęły poprawki ani też autopoprawki. Chciałam tylko jeszcze dodać, że w dniu wczorajszym Komisja Mienia podjęła opinię pozytywną. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Chcę uzupełnić nie tylko komisja mienia, ale również komisja budżetowa w tej sprawie wydała pozytywną opinię. A zatem mamy pozytywną opinię dwóch komisji Rady Miasta, nie mamy poprawek. Stwierdzam odbycie drugiego czytania. Będziemy głosowali ten druk w bloku.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

**WYRAŻENIE ZGODY NA SPRZEDAŻ W DRODZE PRZETARGU USTNEGO
NIEOGRANICZONEGO LOKALU MIESZKALNEGO STANOWIĄCEGO WŁASNOŚĆ
GMINY MIEJSKIEJ KRAKÓW, POŁOŻONEGO W BUDYNKU MIESZKALNYM
PRZY UL. GROCHOWSKIEJ NR 10 WRAZ Z UDZIAŁEM W NIERUCHOMOŚCI
WSPÓLNEJ**

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 850** – II czytanie – referuje Marta Witkowicz –
opiniujące Komisje: Mienia i Rozwoju Gospodarczego; Budżetowa/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejny druk. Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków położonego w budynku mieszkalnym przy ulicy Grochowskiej nr 10. Wraz z udziałem nieruchomości wspólnej. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk nr 850**, drugie czytanie, ponownie referuje Pani Dyrektor Marta Witkowicz.

Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta – p. Marta Witkowicz:

Szanowni Państwo do projektu uchwały nie wpłynęły poprawki, ani też autopoprawki.
Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Pani Dyrektor. Nie mamy, tutaj mamy pozytywną opinię również Komisji Budżetowej i Komisji Mienia i Rozwoju Gospodarczego. Nie mamy poprawek, zatem stwierdzam odbycie drugiego czytania. Głosowanie w bloku głosowań.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

**WYRAŻENIE ZGODY NA SPRZEDAŻ W DRODZE PRZETARGU USTNEGO
NIEOGRANICZONEGO LOKALU MIESZKALNEGO STANOWIĄCEGO WŁASNOŚĆ
GMINY MIEJSKIEJ KRAKÓW, POŁOŻONEGO W BUDYNKU MIESZKALNYM
PRZY UL. JÓZEFA DIETLA NR 11 WRAZ Z POMIESZCZENIEM PRZYNALEŻNYM I
UDZIAŁEM W NIERUCHOMOŚCI WSPÓLNEJ**

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 851** – II czytanie – referuje Marta Witkowicz –
opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejny punkt. Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy ulicy Józefa Dietla numer 11, wraz z pomieszczeniem przynależnym i udziałem w nieruchomości wspólnej. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 851**, drugie czytanie referuje Pani Dyrektor Marta Witkowicz.

Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta – p. Marta Witkowicz:

Szanowni Państwo do projektu uchwały nie wpłynęły poprawki, ani też autopoprawki.
Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję. Pozytywne opinie wyraziły też 2 komisje. Komisja Budżetowa i Komisja Mienia i Rozwoju Gospodarczego. Stwierdzam dobiecie drugiego czytania. Głosowanie w bloku głosowań.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

WYRAŻENIE ZGODY NA Odstąpienie od żądania zwrotu ½ części kwoty bonifikaty udzielonej od ceny sprzedaży lokalu mieszkalnego nr (...) * położonego w budynku nr 11 na osiedlu Handlowym w Krakowie

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 852** – II czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejna sprawa. Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu 1/2 części kwoty bonifikaty udzielonej od ceny sprzedaży lokalu mieszkalnego położonego w budynku nr 11 na osiedlu Handlowym w Krakowie. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 852**, referuje Pani Dyrektor Marta Witkowicz.

Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta – p. Marta Witkowicz:

Szanowni Państwo do projektu uchwały nie wpłynęły poprawki. ani też autopoprawki. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Pani Dyrektor. W tej sprawie pozytywną opinię wyraziła komisja budżetowa i również komisja mienia i rozwoju gospodarczego. Stwierdzam odbycie 2. czytania, głosowanie w bloku głosowań.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

WYRAŻENIE ZGODY NA Odstąpienie od żądania zwrotu ½ części kwoty bonifikaty udzielonej od ceny sprzedaży lokalu mieszkalnego nr (...) * położonego w budynku nr 11 na osiedlu handlowym w Krakowie

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 853** – II czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejna sprawa. Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu 1/2 części kwoty bonifikaty udzielonej od ceny sprzedaży lokalu mieszkalnego położonego w budynku nr 11 na osiedlu handlowym w Krakowie. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa **druk 853**, drugie czytanie, referuje Pani Dyrektor Marta Witkowicz

Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta – p. Marta Witkowicz:

Panie Przewodniczący, Szanowni Państwo Radni do projektu uchwały nie wpłynęły poprawki, ani też autopoprawki. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Pozytywną opinię w tej kwestii wyraziła komisja budżetowa oraz komisja mienia i rozwoju gospodarczego Rady Miasta Krakowa. Stwierdzam odbycie drugiego czytania. Głosowanie w bloku głosowań.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

WYRAŻENIE ZGODY NA ODSZTĄPIENIE OD ŻĄDANIA ZWROTU KWOTY BONIFIKATY UDZIELONEJ OD CENY SPRZEDAŻY LOKALU MIESZKALNEGO NR (...)* POŁOŻONEGO W BUDYNKU NR 19 PRZY ULICY GROMADY GRUDZIAŹ W KRAKOWIE

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 854** – II czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejna sprawa. Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu kwoty bonifikaty udzielonej od ceny sprzedaży lokalu mieszkalnego położonego w budynku nr 19 przy ulicy Gromady Grudziądz w Krakowie. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 854**, referuje Pani Dyrektor Marta Witkowicz.

Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta – p. Marta Witkowicz:

Szanowni Państwo do projektu uchwały nie wpłynęły poprawki, ani też autopoprawki. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję. W tej kwestii również pozytywną opinię wyraziły komisje budżetowa i komisja mienia i rozwoju gospodarczego. Stwierdzam odbycie drugiego czytania, głosowanie w bloku głosowań.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

**WYRAŻENIE ZGODY NA ODSZCZEPNIENIE OD ŻĄDANIA ZWROTU ¼ CZĘŚCI
ZWALORYZOWANEJ KWOTY BONIFIKATY UDZIELONEJ OD CENY LOKALU
MIESZKALNEGO NR (...) * POŁOŻONEGO W BUDYNKU NR 1 PRZY ULICY
UGOREK W KRAKOWIE**

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 866** – II czytanie – referuje Marta Witkowicz –
opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejna sprawa. Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu 1/4 części
zwaloryzowanej kwoty bonifikaty udzielonej od ceny lokalu mieszkalnego położonego w
budynku nr 1 przy ul. Ugorek w Krakowie. **Druk 866**, projekt Prezydenta Miasta Krakowa,
referuje Pani Dyrektor Marta Witkowicz.

Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta – p. Marta Witkowicz:

Szanowni Państwo do projektu uchwały nie wpłynęły poprawki, ani też autopoprawki.
Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Pozytywną opinię do projektu tej uchwały wyraziły komisja budżetowa oraz komisja mienia i
rozwoju gospodarczego. Stwierdzam odbycie 2. czytania, głosowanie projektu uchwały w
bloku głosowań.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

WYRAŻENIE ZGODY NA ODSZCZEPNIENIE OD ŻĄDANIA ZWROTU ¼ CZĘŚCI ZWALORYZOWANEJ KWOTY BONIFIKATY UDZIELONEJ OD CENY LOKALU MIESZKALNEGO NR (...) POŁOŻONEGO W BUDYNKU NR 1 PRZY ULICY UGOREK W KRAKOWIE

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 867** – II czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejna sprawa. Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu 1/4 części zwaloryzowanej kwoty bonifikaty udzielonej od ceny lokalu mieszkalnego położonego w budynku nr 1 przy ul. Ugorek w Krakowie. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 867**, referuje Pani Dyrektor Marta Witkowicz.

Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta – p. Marta Witkowicz:

Szanowni Państwo, do projektu uchwały nie wpłynęły poprawki, ani też autopoprawki. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Pozytywną opinię do projektu tej uchwały wyraziły komisja budżetowa i komisja mienia i rozwoju gospodarczego. Stwierdzam odbycie 2. czytania. Głosowanie w bloku głosowań.

WYRAŻENIE ZGODY NA ODSZCZEPNIENIE OD ŻĄDANIA ZWROTU ½ CZĘŚCI ZWALORYZOWANEJ KWOTY BONIFIKATY UDZIELONEJ OD CENY LOKALU MIESZKALNEGO (...) POŁOŻONEGO W BUDYNKU NR 3 NA OSIEDLU WILLOWYM W KRAKOWIE

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 868** – II czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejna sprawa. Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu 1/2 części zwaloryzowanej kwoty bonifikaty udzielonej od ceny lokalu mieszkalnego położonego w

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

budynku nr 3 na osiedlu willowym w Krakowie. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 868**, drugie czytanie, referuje Pani Dyrektor Marta Witkowicz.

Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta – p. Marta Witkowicz:

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo Radni. Do projektu uchwały nie wpłynęły poprawki, ani też autopoprawki. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję. Projekt uchwały zaopiniowały pozytywnie komisja budżetowa oraz komisja mienia i rozwoju gospodarczego. Stwierdzam odbycie drugiego czytania, głosowanie w bloku głosowań.

ZMIANA TREŚCI PRAWA UŻYTKOWANIA WIECZYSTEGO NIERUCHOMOŚCI POŁOŻONEJ PRZY UL. ESTOŃSKIEJ W KRAKOWIE, STANOWIĄCEJ WŁASNOŚĆ GMINY MIEJSKIEJ KRAKÓW, POZOSTAJĄCEJ W UŻYTKOWANIU WIECZYSTYM SPÓŁDZIELNI MIESZKANIOWEJ „PODGÓRZE” W TEN SPOSÓB, ŻE USTALA SIĘ NOWY CEL UŻYTKOWANIA WIECZYSTEGO TJ. UTWORZENIE ZIELEŃCA SPEŁNIAJĄCEGO FUNKCJĘ REKREACYJNO-SPORTOWO-WYPOCZYNKOWĄ, W TERMINIE KTÓRY ZOSTANIE OKREŚLONY PRZEZ STRONY W UMOWIE ZMIENIAJĄCEJ ORAZ WYRAŻENIA ZGODY NA ODSZTAPIENIE OD ŻĄDANIA WPŁATY PRZEZ UŻYTKOWNIKA WIECZYSTEGO NA RZECZ GMINY MIEJSKIEJ KRAKÓW OPLĄTY STANOWIĄCEJ 25% WARTOŚCI NIERUCHOMOŚCI OKREŚLONEJ DLA NOWEGO SPOSOBU UŻYTKOWANIA I ZAGOSPODAROWANIA NIERUCHOMOŚCI

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 890** – II czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Mienia i Rozwoju Gospodarczego; Budżetowa/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejna sprawa. Zmiana treści prawa użytkowania wieczystego nieruchomości położonej przy ul. Estońskiej Krakowie stanowiącej własność Gminy Miejskiej Kraków, pozostającej w użytkowaniu wieczystym spółdzielni mieszkaniowej Podgórze, w ten sposób że ustala się nowy cel użytkowania wieczystego, tj. utworzenie zieleńca spełniającego funkcję

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

rekreacyjno-sportową-wypoczynkową w terminie, który zostanie określony przez strony w umowie zmieniającej o oraz wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania opłaty od użytkownika wieczystego na rzecz Gminy Miejskiej Kraków. Opłaty stanowiącej 25% wartości nieruchomości określonej dla nowego sposobu użytkowania i zagospodarowania nieruchomości. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 890**, drugie czytanie, referuje Pani Dyrektor Marta Witkowicz.

Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta – p. Marta Witkowicz:

Szanowni Państwo, do projektu uchwały nie wpłynęły poprawki, ani też autopoprawki. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

W tej sprawie pozytywną opinię wyraziły komisje budżetowa i komisja mienia i rozwoju gospodarczego. Stwierdzam odbycie 2. czytania, głosowanie w bloku głosowań.

ZMIANA UCHWAŁY NR XXXIV/549/15 RADY MIASTA KRAKOWA Z DNIA 16 GRUDNIA 2015 R. W SPRAWIE BUDŻETU MIASTA KRAKOWA NA ROK 2016 ORAZ W SPRAWIE ZMIAN W BUDŻECIE MIASTA KRAKOWA NA ROK 2016 (DOT. ZWIĘKSZENIA PLANU PRZYCHODÓW ORAZ ZWIĘKSZENIA PLANU WYDATKÓW W DZIALE 900)

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 879** – II czytanie – referuje Małgorzata Okarmus – opiniująca Komisja Budżetowa/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejny punkt zmiana uchwały nr 34/541/15 Rady Miasta Krakowa z dnia 16 grudnia 2015 w sprawie budżetu Miasta Krakowa na rok 2016 oraz w sprawie zmian w budżecie Miasta Krakowa na rok 2016, dotyczący zwiększenia planu przychodów oraz zwiększenia planu wydatków w dziale 900. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 879**, 2. czytanie, referuje Pani Dyrektor Małgorzata Okarmus.

Dyrektor Wydziału Budżetu Miasta – p. Małgorzata Okarmus:

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo. Do projektu uchwały nie wpłynęły poprawki ani autopoprawki.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję. W tej sprawie pozytywną opinię wyraziła komisja budżetowa. Zatem stwierdzam odbycie drugiego czytania. Głosowanie w bloku głosowań.

ZMIANY W BUDŻECIE MIASTA KRAKOWA NA ROK 2016 (DOT. ZWIĘKSZENIA PLANU DOCHODÓW I WYDATKÓW W DZIAŁACH: 801, 852, 853 I 921 ORAZ ZMIAN W PLANIE WYDATKÓW W DZIAŁACH: 600, 700, 900 I 921)

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 880** – II czytanie – referuje Małgorzata Okarmus – opiniująca Komisja Budżetowa/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejny punkt. Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2016. Dotyczy zwiększenia planów dochodów i wydatków w działach 801, 852, 853, 921 oraz zmian w planie wydatków w działach w 600, 700, 900 i 921. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 880**, drugie czytanie, referuje ponownie Pani Dyrektor Małgorzata Okarmus.

Dyrektor Wydziału Budżetu Miasta – p. Małgorzata Okarmus:

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo. Do projektu nie wpłynęły poprawki, ani autopoprawki.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję. Pozytywną opinię dla projektu tej uchwały wyraziła komisja budżetowa. Stwierdzam odbycie drugiego czytania, głosowanie w bloku głosowań.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

ZMIANY W BUDŻECIE MIASTA KRAKOWA NA ROK 2016 (DOT. ZMIAN W PLANIE WYDATKÓW W DZIAŁACH: 600, 750, 801, 854 I 900 – ZADANIA DZIELNIC)

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 881** – II czytanie – referuje Małgorzata Okarmus – opiniująca Komisja Budżetowa/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2016, dotyczy zmian w planie wydatków w działach 600, 750, 801, 854 i 900, zadania dzielnic. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 881**, 2. czytanie referuje ponownie Pani Dyrektor Małgorzata Okarmus.

Dyrektor Wydziału Budżetu Miasta – p. Małgorzata Okarmus:

Szanowni Państwo do projektu uchwały nie wpłynęły poprawki, ani autopoprawki.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję. Pozytywną opinię dla projektu tej uchwały wyraziła komisja budżetowa. Stwierdzam odbycie drugiego czytania. Głosowanie w bloku głosowań.

ZMIANA UCHWAŁY NR LXX/1013/13 RADY MIASTA KRAKOWA Z DNIA 27 MARCA 2013 R. W SPRAWIE WIELOLETNIEJ PROGNOZY FINANSOWEJ MIASTA KRAKOWA (Z PÓŹN. ZM.)

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 882** – II czytanie – referuje Alina Kwaśniak – opiniująca Komisja Budżetowa/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejna sprawa zmiany uchwały nr 120/70/1013/13 Rady Miasta Krakowa z dnia 27 marca 2013 w sprawie wieloletniej prognozy finansowej Miasta Krakowa z późn. zm. Projekt Prezydenta Miasta, **druk 882**, 2. czytanie. Referuje Pani Dyrektor Alina Kwaśniak. Zapraszam.

Dyrektor Biura Skarbnika – p. Alina Kwaśniak:

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo. Do tego druku nie wpłynęły poprawki, ani autopoprawka. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Pozytywną opinię dla projektu uchwały wyraziła komisja budżetowa. Stwierdzam odbycie 2. czytania, głosowanie uchwały w bloku głosowań.

**KIERUNKI DZIAŁANIA PREZYDENTA MIASTA KRAKOWA W SPRAWIE
OPRACOWANIA KIERUNKÓW WDRAŻANIA ZADAŃ WYNIKAJĄCYCH Z
USTAWY O REWITALIZACJI OBSZARÓW ZDEGRADOWANYCH**

/projekt Grupy Radnych – **druk nr 836** – II czytanie – referuje Aleksander Miszalski – opiniująca Komisja Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

I mamy jeszcze jedno drugie czytanie. Kierunki działania Prezydenta Miasta Krakowa w sprawie opracowania kierunków wdrażania zadań wynikających z ustawy o rewitalizacji obszarów zdegradowanych. Projekt grupy Radnych, **druk 836**, 2. czytanie, referuje Pan Radny Aleksander Miszalski, bardzo proszę. Opiniuje to komisja mienia. 836 Panie Radny. Państwa Proszę o uwagę, o ciszę, bo zaczyna się jakiś szum na sali. Proszę po0zwoić koledze radnemu normalnie zabrać głos. Tak, czy były poprawki, autopoprawki.

Radny – p. Aleksander Miszalski:

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo. Do tego druku zgłosiłem poprawkę, w którym na podstawie opinii prezydenckiej, która była negatywna do druku, a w gruncie rzeczy sprowadza się do tego, iż Pan Prezydent prosił o to by gminny program rewitalizacji dopiero uchwałać po aplikacji o środki unijne. Także poprawka dotyczy jedynie tego, że o podjętych krokach Pan Prezydent poinformuje do końca pierwszego kwartału 2017 tak, żeby w tej chwili aplikacje przeprowadzić jeszcze na zasadach starej ustawy i by prostu można było te środki pozyskać. Natomiast po ogłoszeniu aplikacji na te środki zgodnie ze starą ustawą, chcielibyśmy uzyskać informacje i harmonogram aplikacji już na tworzenia gminnych programów rewitalizacji. Także myślę, że ta autopoprawka wynika bezpośrednio z poprawki i z opinii Pana Prezydenta i dlatego.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Proszę o uwagę. Proszę Pana radnego Hawranka i Pana Radnego Komarewicza o nieprzeszkadzanie w obradach.

Radny – p. Aleksander Miszalski:

Moja poprawka została z autopoprawką przyjęta przez wnioskodawców uchwały. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję. A zatem jest zgłoszona autopoprawka i w trybie statutowym jest również Pan Radny Miszalski zgłasza poprawkę. Zatem będziemy zarówno autopoprawkę i poprawkę głosowali w bloku głosowań. Przepraszam bardzo, poprawka jest przyjęta w autopoprawce. Czy do sprawy tej autopoprawki jeszcze ktoś chciałby zabrać głos? Nie widzę, a zatem stwierdzam odbicie drugiego czytania i głosowanie autopoprawki i w ogóle uchwały wraz z autopoprawką w bloku głosowań.

Proszę Państwa, w ten sposób drugie czytania mamy za sobą i przechodzimy do bloku pierwszych czytań. I zaczniemy ze względu na prośbę tutaj wnioskodawców od procedowania projektu uchwały w trybie 2 czytań.

PRZYJĘCIE POLITYKI TRANSPORTOWEJ DLA MIASTA KRAKOWA NA LATA 2016 – 2025

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 899** – I czytanie – referuje Łukasz Szewczyk – opiniujące Komisje: Mienia i Rozwoju Gospodarczego; Planowania Przestrzennego i Ochrony Środowiska; Ekologii i Ochrony Powietrza; Infrastruktury/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Przyjęcie polityki transportowej dla Miasta Krakowa na lata 2016-2025. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 899**. Pierwsze czytanie referuje Pan Dyrektor Łukasz Szewczyk. Zapraszam.

Tak, tytułem wstępu Pan Prezydent Tadeusz Trzmiel, a Pan Dyrektor się przygotowuje.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

I Zastępca Prezydenta ds. Inwestycji Miejskich – p. Tadeusz Trzmiel:

Panie Przewodniczący, Wysoka Rado. Przedstawiamy Państwu projekt uchwały polityki transportowej na lata 2016-2025 z uwagi na fakt, że polityka transportowa, która obowiązywała do chwili obecnej, ważność jej wygasła z końcem roku 2015. Równocześnie przedstawiony projekt polityki transportowej miasta uwzględnia cały szereg okoliczności i faktów, które nastąpiły w ostatnim okresie czasu. Przede wszystkim dokumenty.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Ja bardzo proszę Panów Radnych z Platformy Obywatelskiej o to, aby zwrócili twarzą się i w kierunku mówiącego i wykazali też szacunek dla osoby referującej ten punkt. Za chwilę poproszę w innym celu do siebie.

I Zastępca Prezydenta ds. Inwestycji Miejskich – p. Tadeusz Trzmiel:

A więc dokumenty Unii Europejskiej takie jak plan tworzenia jednolitego Europejskiego obszaru transportu, dążenie do osiągnięcia zasobooszczędnego systemu transportu, który pojawił się w roku 2011, czy plan zrównoważonej mobilności miejskiej, również dokument Unii Europejskiej. Uwzględniamy w tym dokumencie również rozstrzygnięcia krajowe, takie jak strategia rozwoju transportu w Polsce do roku 2020 i krajową politykę miejską do roku 2023. Również w ostatnim okresie czasu pojawiły się dokumenty przyjęte przez Wysoką Radę w lipcu 2014 studium uwarunkowań i kierunków rozwoju zagospodarowania przestrzennego miasta, czy program ochrony powietrza jak i również plan gospodarki niskoemisyjnej. Istotnym elementem, który zawiera, czy do którego odnosi się polityka transportowa miasta, to jest strategia zintegrowanych inwestycji terytorialnych dla krakowskiego obszaru funkcjonalnego. Jak Państwo pamiętacie ta strategia zapewnia nam realizację projektów w dużej mierze w zakresie transportu publicznego i poprawy jakości powietrza z dofinansowaniem w wysokości 800 milionów złotych. Chcę powiedzieć, że również dokument polityki transportowej był przedmiotem konsultacji ze społeczeństwem Miasta Krakowa jak i również środowiskami, organizacjami zajmującymi się transportem i systemami transportowymi miasta. Te konsultacje, czy wyniki tych konsultacji zostały również uwzględnione w dokumencie, który Państwu będziemy prezentować. Dokument zawiera cele główne, czy cele generalne, które chcemy i główne, które chcemy osiągnąć

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

poprzez realizację zapisów polityki transportowej. Zawiera również cele szczegółowe jak i również sposób ich oceny monitorując efekty uzyskiwane w ciągu poszczególnych okresów od roku 2016 do 2025. O przedstawienie celów strategicznych i zobrazowanie ich pewnymi slajdami, jak i również celów szczegółowych Panie Przewodniczący, chciałem poprosić Pana Dyrektora Łukasza Szewczyka, współautora tego dokumentu.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Oczywiście Panie Prezydencie. Dziękuję, bardzo proszę Pana Dyrektora o zajęcie miejsca na mównicy i zreferowanie nam sprawy.

Zastępca Dyrektora Wydziału Gospodarki Komunalnej – p. Łukasz Szewczyk:

Panie Przewodniczący, Panie Prezydencie, szanowni Państwo Radni. Chciałbym krótko omówić projekt uchwały jaki został Państwu przekazany wg druku 899. Zanim o samym dokumencie, chciałbym przypomnieć, że Kraków był pierwszym miastem w Polsce, który w 93 roku przyjął politykę transportową. Była to polityka zrównoważonego rozwoju, która już wtedy wskazywała, że głównym celem jest zapewnienie warunków dla sprawnego i bezpiecznego przemieszczania się osób i towarów. Jeżeli chodzi o cele w tej polityce, zostały one podzielone na 3 okresy. Krótko, średnio i długo terminowe. Kolejną politykę Wysoka Rada podjęła w 2007 roku. Tak jak Pan Prezydent wspominał, obowiązywała do końca 2015 roku. Cel generalny był w niej kontynuowany, natomiast cele szczegółowe zostały podzielone na 3 obszary związane ze sprawnością funkcjonowania systemu transportu, wzmacnianiem i poprawą jego jakości, jak również z wykształceniem zintegrowanego systemu metropolitalnego. Obecnie nowy dokument, który Państwu przedkładamy pod obrady obejmuje okres od roku 2016 do 2025. Generalny cel polityki transportowej jest kontynuowany natomiast, jeżeli chodzi o cele szczegółowe to jest ich 5 i można powiedzieć, że tutaj nastąpiła istotna zmiana, ponieważ w dokumencie tym uwzględniliśmy zalecaną przez komisję Europejską, na dzisiaj zalecaną, pewnie będzie ona też obowiązkowo do wprowadzenia do takich dokumentów jak polityki i programy, metodologii zrównoważonego transportu. Związana jest ona z tym, że system transportowy opisywany z punktu widzenia jego użytkowników, a nie z punktu widzenia jego podsystemów, czyli w tym momencie mówimy o poprawieniu możliwości poruszania się użytkowników systemu transportowego, o promowaniu ekologicznych form podróżowania, poprawie stanu środowiska naturalnego,

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA **25 maja 2016 r.**

efektywności gospodarki przestrzennej i transportu oraz w budowie wizerunku miasta, czy poprawie tego jeszcze wizerunku miasta.

Jeżeli chodzi o pierwszy cel główny, zapewnienie możliwości dogodnego przemieszczenia się użytkownikom systemu transportowego w powiązaniach wewnętrznych i zewnętrznych. Ten cel będzie realizowany poprzez modernizację, rozbudowę infrastruktury tramwajowej, Budowę i wydzielanie nowych pasów autobusowych na najbardziej zatłoczonych odcinkach dróg, budowę nowych przystanków w ramach rozwijanej mocno przez miasto w koordynacji z urzędem Marszałkowskim województwa małopolskiego jak również z PKP PLK przystanków kolejowych, oczywiście w bezpośrednim sąsiedztwie zarówno przystanków jak i przystanków kolejowych, jak również pętli tramwajowych. Proponujemy dalszy rozwój systemu parkingów Park&Ride. Z uwagi na pewne ustalenia wynikające ze studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego, który Wysoka Rada przyjęła w 2014 roku, uwzględniliśmy też rozwiązania związane z budową nowoczesnego i bezkolizyjnego podsystemu transportu. Nie definiujemy czy to będzie metro, czy premetro, natomiast jest to już w tym dokumencie uwzględnione.

Cel drugi dotyczy działań związanych z dalszym rozszerzeniem wspólnej oferty przewozowej, koordynacja rozkładów jazdy, budowie nowych i modernizacji istniejących węzłów przesiadkowych. Oczywiście też dalszym rozszerzeniem systemu sterowania ruchem.

Cel trzeci związany jest z poprawą dostępności rejonów stanowiących główne cele podróży, przy wykorzystaniu innych sposobów podróżowania niż samochodem. Tutaj chodzi nam o podejmowanie działań, które doprowadzą do zmniejszenia uzależnienia mieszkańców od podróżowaniu samochodem. Miasto prowadzi systematycznie od 75 roku kompleksowe badania ruchu i z nich jednoznacznie wynika, że mieszkańcy, no jednak ten transport indywidualny mocno preferują, natomiast no chcemy ten trend z zatrzymać. Chcemy, aby mieszkańcy zaczęli podróżować w jeszcze większym zakresie komunikacją zbiorową. Jak również pieszo, czy z wykorzystaniem systemu rowerowego.

Cel czwarty dotyczy łagodzenia nierównomierności obsługi transportem publicznym poszczególnych obszarów miasta. Chcemy, aby ten cel był realizowany przy założeniu, że obszary o mniejszym zagospodarowaniu, czyli tam, gdzie jest rozproszona zabudowa, aby odbywały się transportem, aby mieszkańcy mieli możliwość odbywania podróży z

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

wykorzystaniem transportu autobusowego z przesiadką na transport szynowy, ewentualnie dalszego rozszerzenia usługi, która jest usługą nazwijmy to na telefon, czyli dostosowującą się do potrzeb. Myślę tutaj o usłudze telebus, która funkcjonuje na osiedlu Przewóz.

Cel piąty związany jest z dostępnością przystanków kolejowych. Tutaj wszelkie działania miasto prowadzi wspólnie z zarządcą infrastruktury z PKP PLK, związane z budową nowych przystanków, jak również z poprawą infrastruktury kolejowej, aby no system SKA sprawnie funkcjonował, aby można było zapewnić jego cykl jeżeli chodzi o dostępność do tych przystanków i do samego transportu w układzie 30 minut. Myślę tutaj znowu o inwestycji, która jest teraz prowadzona przez kolej łącznicy Kraków-Krzemionki, Kraków-Zabłocie, która doprowadzi do tego, że pociągi na linii 94 od strony Skawiny nie będą się musiały wjeżdżać na stację Kraków-Płaszów tylko będą dojeżdżały bezpośrednio do dworca głównego. Druga przygotowywana też inwestycja dotyczy dobudowy drugiej pary torów, czyli to dobudowy pary torów na odcinku Kraków Główny-Kraków Płaszów i tutaj ta inwestycja istotnie poprawi możliwość rozwoju szybkiej kolei aglomeracyjnej.

Cel szósty związany jest z zahamowaniem degradacji i dążenia do zapewnienia wysokiej jakości istniejącej infrastruktury transportowej w szczególności poprawy infrastruktury szynowej i nawierzchni drogowej.

Cel siódmy związany jest z rozwojem infrastruktury transportowej zapewniający powiązania między obszarami miasta, a także powiązania w skali metropolitalnej, regionalnej, krajowej, międzynarodowej. Tutaj ten cel mamy nadzieję realizować poprzez dalszy rozwój układu drogowo ulicznego, który w efekcie doprowadzi do ułatwienia dostępu do sieci dróg zewnętrznych. Poprawią się też przez to połączenia między dzielnicowe wpłynie to też na poprawę bezpieczeństwa ruchu, jak również niezawodność systemu transportowego.

Cel ósmy to usprawnienie zarządzania systemem transportowym. Tutaj dotyczy to wszystkich podsystemów transportu. Zarówno transportu publicznego, infrastruktury drogowej, parkowania jak również ruchu po pierwszego. Generalnie chodzi o podniesienie sprawności i niezawodności, jak również skrócenie czasu podróżowania transportem publicznym.

Jeżeli chodzi o cel drugi, cel główny, to rozwój i promowanie ekologicznych form podróżowania. W ramach tego celu określone zostały cele szczegółowe. Pierwszy dotyczy

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

rozbudowy sieci dróg dla rowerów i ciągów pieszych oraz organizacji ruchu ułatwiającej wygodne poruszanie się rowerem i pieszo pomiędzy poszczególnymi obszarami miasta. Tutaj cel będzie realizowany poprzez dalszy rozwój połączeń dróg rowerowych do miejsc pracy i nauki oraz ośrodków rekreacyjnych. Chodzi nam o to, aby te ścieżki rowerowe stanowiły całość, stanowiły pewną, jakby połączoną sieć dróg rowerowych, a efektem tego powinno być dalsze zwiększanie liczby podróży zarówno rowerowych jak i pierwszych, bo to też mogą być podróże łączone. Cel drugi dotyczy dalszego rozwoju sieci parkingów Park&Ride, Bike&Ride, Kiss&Ride oraz parkingów wielopoziomowych. Oczywiście priorytetowo traktujemy parkingi Park&Ride, które jak wspomniałem, powinny być lokalizowane przy pętlach tramwajowych, czy przystankach kolejowych, czyli stawiamy na transport szynowy, który jest transportem bezkolizyjnym o znacznie wyższych parametrach przewozowych, Uzupełnieniem sieci parkingów Park&Ride będą oczywiście parkingi rowerowe, które będą właśnie w tych miejscach zlokalizowane, jak również w centrum miasta, czyli tam, gdzie mamy cele podróży. Kolejny element to parking Kiss&Ride, czyli te zatoki, o których już tutaj dzisiaj była mowa, które umożliwią wysadzenie pasażerów z samochodu osobowego. Pasażer wówczas będzie mógł się przesiąść do komunikacji zbiorowej. I ostatni element, parkingi wielopoziomowe stanowiące uzupełnienie istniejącego systemu parkingowego. Cel trzeci, cel szczegółowy dotyczy poprawy standardów podróży i poprawy warunków podróżowania w transporcie zbiorowym z uwzględnieniem osób o ograniczonej mobilności, czyli tutaj te działania związane będą w dalszą rozbudową, modernizacją przystanków komunikacji zbiorowej, poprawą dalszą jakości taboru, który funkcjonuje w mieście, dalszym rozwojem systemu szybkiej kolei aglomeracyjnej. No w efekcie chcemy, aby te działania doprowadziły do jeszcze większego skrócenia czasu podróży komunikacją zbiorową. Jak również przyczyniły się do tego, aby większa ilość mieszkańców i użytkowników systemu transportowego przesiadła się właśnie na transport publiczny. Cel czwarty związany z kształtowaniem świadomości dotyczącej konieczności realizacji koncepcji zarządzania. Tutaj w szczególności chcemy podejmować jeszcze szersze działania związane z wiedzą, z partnerstwem, z podnoszeniem świadomości o samym systemie transportowym jak np. zmiana środka podróżowania z komunikacji indywidualnej na komunikację zbiorową, wpłynie w efekcie na poprawę jakości środowiska. Cel piąty związany jest ze zbliżeniem miasta do rzeki Wisły. Tutaj mamy nadzieję prowadzić działania związane z realizacją planu zagospodarowania przestrzennego brzegu Wisły z jednoczesnym rozwojem pasażerskiego i

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

towarowego transportu wodnego. Oczywiście tutaj są też związane z tym działania szerokie inwestycyjne.

Cel główny trzeci, to ochrona powietrza, przepraszam, to poprawa stanu środowiska naturalnego, zmniejszenie uciążliwości transportu dla mieszkańców oraz wzrost bezpieczeństwa. Cel pierwszy szczegółowy dotyczy ochrony powietrza i przeciwdziałanie zanieczyszczeniom. Tutaj miasto będzie podejmowało dalsze działania związane z wymianą taboru autobusowego na nowoczesny, niskopodłogowy spełniające najwyższe normy emisji spalin. Myślę tutaj o Euro 6, jak również będzie dalej rozwijany zakup autobusów hybrydowych i elektrycznych. Jak zapewne Państwo wiecie, Kraków też był pierwszym miastem, które taką linię regularną, obsługiwaną przez autobusy elektryczne wprowadził. Cel drugi dotyczy ograniczenia hałasu. Cel będzie realizowany poprzez działania związane z wykorzystaniem nowoczesnych mat wibroizolacyjnych, aby zmniejszyć oddziaływanie transportu na środowisko. Budowa nowoczesnych torowisk zielonych, cichych nawierzchni jeżeli chodzi o układ drogowy oraz stosowanie również zieleni jako swego rodzaju ekranu akustycznego, jeśli to oczywiście będzie możliwe. Cel trzeci dotyczy ochrony zdrowia społeczeństwa. Tutaj mamy takie jakby 3 obszary, które wskazaliśmy, że powinny być podejmowane, a które mają wpływ na zdrowie mieszkańców. Po pierwsze, zdrowie fizyczne, które jest związane z emisją spalin, zanieczyszczeniem powietrza, które w Krakowie, no podejmowane są działania, żeby się poprawiło, ale wiemy o tym, że no tutaj przez wiele dni jest ono w trochę gorszym stanie. Drugi, to zdrowie psychiczne w związku z zagrożeniami związanymi ze stresem, jeżeli chodzi udział w wypadku, czy w innych ewentualnie zdarzeniach. I trzeci obszar to zdrowie społeczne w znaczeniu jakiś kontaktów międzyludzkich. Czwarty cel szczegółowy dotyczy poprawy bezpieczeństwa osobistego obu użytkowników systemu transportowego. Tutaj w ramach tego celu chcemy podejmować działania związane z doposażeniem pojazdów komunikacji zbiorowej, system monitoringu, jak również chcemy, aby ten system był rozwijany na całe miasto. Będziemy też poprawiać kwestie związane z oświetleniem monitorowaniem ulic placów, jak również ze skuteczniejszymi działaniami służb porządkowych. Cel piąty dotyczy poprawy bezpieczeństwa ruchu drogowego, które będzie prowadziło do zmniejszenia liczby zabitych i ciężko rannych i tutaj chcemy, aby ten cel był realizowany poprzez zmianę zachowań użytkowników dróg. W szczególności do przestrzegania przepisów ustawy prawo ruchu drogowym, ponieważ, no często nadmierna prędkość jest przyczyną wypadków. Po drugie,

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

poprawą parametrów technicznych dróg, czyli zastosowaniem wszelkich urządzeń związanych z inżynierią ruchu. I ostatnia sprawa dotyczy wprowadzenia stref tempo 30 ograniczeń ruch.

Czwarty cel główny dotyczy poprawy efektywności gospodarki przestrzennej i transportu. I w ramach tego celu, cel pierwszy, szczegółowy związany jest z koordynowaniem zagospodarowania przestrzennego miasta. Oczywiście chodzi tutaj o działania na linii gmina z gminami ościennymi, o skoordynowanie polityki przestrzennej, która będzie skutkowała większym, większymi być może skupieniem różnego rodzajów, czy przemieszczaniem funkcji mieszkalnych miejsc pracy, usług i rekreacji, co w efekcie doprowadzi do tego, że mieszkańcy będą mniej podróżowali właśnie w tych celach, a w efekcie doprowadzi to też do tego, żeby pewne obszary były jakby, nie były jednolite, tylko były zróżnicowane pod tym względem. Oczywiście w ramach tego celu będziemy dążyli do ochrony rezerw komunikacyjnych ujętych w studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego, bo jeżeli chodzi o plany miejscowe no to tutaj ta sprawa jest dużo łatwiejsza. Cel drugi dotyczy zwiększenia efektywności funkcjonowania systemu transportowego. Tutaj w ramach tego działania będziemy podejmowali takie tematy jak Carpooling, czyli wspólne podróżowanie jednym samochodem, Carshareing, współdzielenie samochodu. Gmina miejska ogłosiła postępowanie związane z dialogiem technicznym na uruchomienie takiej wypożyczalni i chcemy, aby było to uzupełnienie istniejącej komunikacji zbiorowej, jak również systemu roweru miejskiego, aby osoba która korzysta z transportu zbiorowego mogła sobie wybrać czy będzie dalszą podróż odbywała w oparciu o rower czy właśnie o taki samochód elektryczny. Będą to samochody w 100% elektryczne, podzielone na 3 grupy. Cel trzeci dotyczy poprawy systemu transportu ładunków. Tutaj wskazujemy działanie związane z budową centrów logistycznych, z rozważeniem możliwości dostaw towarów od centrum miasta w oparciu o rowery towarowe lub ewentualnie, jeżeli są to cięższe towary, rowery towarowe ze wspomaganie elektrycznym.

I ostatni cel główny dotyczy poprawy wizerunku miasta i budowaniu jego prestiżu. I cel pierwszy, cel szczegółowy dotyczy przywrócenia ulicom funkcji miejskich. Tutaj będą podejmowane działania związane z dalszym ograniczaniem parkowanie na ulicach w celu przywrócenia pierwotnych funkcji ulicom miejskim. Chcemy, aby samochody, które dzisiaj parkują na ulicy, aby został przeniesione do parkingów podziemnych. Ewentualnie poprzez

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

modernizację ulic, która będzie właśnie przyjazna mieszkańcom. No tutaj jakby szereg działań, które są tutaj dosyć opisane szczegółowo. Natomiast no te działania tutaj miasta też oczywiście prowadzi. Cel drugi dotyczy ochrony walorów krajobrazowych i tutaj chodzi nam o jakby osiągnięcie kompromisu pomiędzy systemem transportowym, który zawsze jest mocno ingerujący w krajobraz. Chcemy, aby na etapie planowania i przygotowania projektów uwzględniać projektowane inwestycje i wpływ tej inwestycji na krajobraz miejski. Cel trzeci dotyczy kształtowania jakości przestrzeni miejskiej, czyli tutaj chodzi o wykreowanie obszarów, które mogłyby stanowić wizytówkę miasta, które byłyby zdecydowanie bardziej przyjazne mieszkańcom, aby doprowadzić do tego, że ulice, place są wolne od ruchu samochodowego, od uciążliwości, od hałasu i od zanieczyszczenia. Ostatni cel dotyczy, cel szczegółowy, dotyczy podniesienia atrakcyjności miasta dla inwestorów. Tak naprawdę te wszystkie działania, o których tutaj wspomniałem przyczynią się do tego, że miasto stanie się jeszcze bardziej atrakcyjne dla inwestorów, będzie lepsza dostępność transportowa, a tym samym miasto będzie mogło zachęcać inwestorów do właśnie zlokalizowania na terenie miasta nowoczesnych biur, czy innych zakładów produkcyjnych.

Ostatnia część polityki, to środki realizacji. Wskazaliśmy jakie elementy w zakresie właściwie siedmiu obszarów planowania przestrzennego, transportu publicznego, układu drogowo-ulicznego, parkowania, dróg rowerowych i zarządzania systemem transportowym, jak również ochroną środowiska, powinny być podejmowane takie działania, które później będą mogły być przez miasto oceniane. Oceniane oczywiście w kontekście zgodności z właśnie przyjętą polityką transportową. Jeżeli byłby jakieś pytania. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Dyrektorowi. Proszę Państwa, w sprawie projektu tej uchwały wyraziły pozytywną opinię komisja mienia i rozwoju gospodarczego, komisja planowania przestrzennego i ochrony środowiska oraz komisja infrastruktury. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Stanowiska klubu radnych? Nie widzę. Zatem otwieram dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby zabrać tym punkcie głos? Zgłaszała się Pani. Już, proszę bardzo, Pani Małgorzata Jantos. Pani Radna, zapraszam.

Radna – p. Małgorzata Jantos:

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

Znaczy właściwie ja mam tylko jedna prośbę. Gdyby Pan był uprzejmy przysłać nam tę prezentację, ponieważ no, ad-hoc tak trudno wobec tego materiału się wypowiedzieć, bardzo bym prosiła Pana Dyrektora.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Tak, oczywiście. Przypomnę, że tu wyrażały opinię 3 komisje. W każdej komisji jest po co najmniej tam 10-11 osób, więc ja np. dwukrotnie, słuchałem tego. Akurat tak się składa, że Pani Radna nie jest w żadnej tej komisji więc, tym bardziej tym osobom należy to przesłać, byśmy prosili o przesłanie. Bardzo proszę, mamy zgłoszenia do dyskusji. Pierwszy zgłasza się Pan Radny Łukasz Słoniowski. Zapraszam.

Radny – p. Łukasz Słoniowski:

Panie Przewodniczący, Panie Prezydencie, szanowni Państwo. Ja zacznę od pochwał. Cieszę się, że ten dokument został przedłożony pod obrady rady. Podoba mi się nowoczesne podejście i perspektywa od użytkownika. Właściwie jak się zastanowić, to szokujące, że wcześniej można było patrzeć inaczej na system nie z perspektywy użytkownika. To co mi się podoba to to, że tam są wyraźnie wymienione i też w prezentacji Pana Dyrektora ścieżki rowerowe, parkingi rowerowe. Ujmuje mnie w zmianą, czy wypowiedź o rowerach towarowych. Myślę, że to rzeczywiście jest kierunek, który jako 1 z wielu powinien być wprowadzony do miasta. No i rzeczy, które budzą moje wątpliwości czy jeszcze mnie nie przekonują, to punkt zbliżenia miasta do Wisły. Wydaje mi się, że to, że chcemy zrealizować to poprzez realizację planów miejscowych to nie jest punkt, który by, to nie jest wystarczające określenie tego. Brakuje mi wyraźnego podkreślenia promocji roweru jako środka transportu, czyli tych działań, które oprócz budowy infrastruktury i tych rzeczy, które wymieniłem jako plusy, powinny być przez miasto podejmowane w celu zwiększenia popularności tego pojazdu w codziennym użyciu. Nie jestem też przekonany co do tego, co było na slajdzie Pana Dyrektora, bo chodzi mi o Carpooling. To znaczy rozumiem ideę CarPullingu, nie jestem tylko pewien, czy miasto jest w stanie, czy mam pomysł na tę słuszną koncepcję wprowadzić w życie, żebyśmy rzeczywiście samochodami jako mieszkańcy jeździli po kilka osób. Generalnie najważniejsza rzecz której, która w nie pozwala tej uchwały właściwie skrytykować, ale też stwarza ryzyko, że ona pozostaje tylko papierem, czy programem, to to, że nie ma tam mierzalnych wskaźników i harmonogramu. To znaczy, że te cele są na

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

poziomie politycznym, ogólnym. To nie jest smart, one nie spełniają tej, tego kryterium, żeby były mierzalne, określone w czasie i budżetowane. No stąd jakby ja byłbym za tym, żeby tą uchwałę poprzeć, ale pilnować potem jej wdrożenie, żeby ten zapis szczególnie ostrożny na ostatniej stronie tej uchwały, który jest wyjątkowo ostrożnie ujęty, czyli w celu realizacji polityki transportowej należy dążyć do zgodności rocznych i wieloletnich planów parametryzacji celów polityki monitorowania realizacji. Te rzeczy moim zdaniem nie należy dążyć, tylko są w ogóle warunkiem sine qua non tego, że ta polityka wejdzie w życie i będzie miała realne znaczenie dla tego, jak miasto będzie wyglądać. Stąd popieram, ale bardzo proszę o deklarację, kiedy będziemy mogli zapoznać się z wynikami monitorowania realizacji polityki. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Radnemu. Bardzo proszę, kolejny zgłoszony dyskutant, Pan Radny Włodzimierz Pietrus, zapraszam.

Przewodniczący Klubu Radnych Prawo i Sprawiedliwość – p. Włodzimierz Pietrus:

Panie Prezydencie, szanowni Radni. Ja mam kilka uwag takich, które nie ma odzwierciedlenia w dokumencie, a może powinny znaleźć się jako uzupełnienie takiej polityki i problemów, które może są pominięte.

Zacznę od tego, który został nadmieniony miniony o telebusie. Wydaje mi się, że ta idea powinna być np. przeniesiona na obrzeża Nowej Huty, bo tam jest taka podobna specyfika, że społeczność jest rozproszona i duży obszar, nie mniejsza społeczność, więc ten mechanizm mógłby się sprawdzić. To tylko w uzupełnieniu tutaj do prezentacji. Natomiast tego co mi brakuje, to wydaje mi się, że powinniśmy poczynić, znaleźć takie rozwiązania, żeby przyspieszyć komunikację na pewnych odcinkach wmieście komunikacji tramwajowej. Tak mamy autobusy pospieszne, które się sprawdzają, które mają mniej przystanków, podobna powinna być koncepcja przygotowana dla tramwajów. Szczególnie widzę to na odcinkach do placu centralnego, czyli od ronda Mogińskiego, czy od ronda Grzegórzeckiego. Tam jest za dużo tych przystanków. Trzeba by po prostu takie mechanizmy wdrożyć, żeby ten ruch przyspieszyć, co by zwiększyło dostępność dla Nowej Huty tych, którzy chcą choćby turystów, którzy chcieli ją zwiedzać.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

Drugi element, który wiąże się też z Nową Hutą, wydaje mi się, że miasto powinno wzmocnić działania na rzecz uruchomienia szybkich kolei aglomeracyjnych, która obejmuje obszar Krakowa, bo wiadomo, że ten teren jest zagospodarowanych również przez marszałka, bo marszałek za to odpowiada, ale marszałek dba tylko o te relacje, które dotyczą komunikacji dojazdowej do Krakowa, natomiast my powinniśmy dbać o relacje wewnątrz Krakowa. I w szczególności, no zwracam uwagę również na połączenia w obrębie nowej Huty, gdzie istnieją tory kolejowe niewykorzystane i żeby zarówno te, które są zabezpieczone w planie miejscowym dla Łęgu, jak i te, które dawniej dochodziły, znaczy relacje osobowe pociągów dochodziły do Ruszczy, czyli obręb kombinatu Nowej Huty. Jest informacja o rozbudowie transportu wodnego. Nie wiem, czy to chodzi o transport towarowy, czy osobowy, więc wydaje mi się, że może trzeba by doprecyzować. W szczególności nie ma chyba nawet wzmianki o tramwaju wodnym, czy on ma spełniać rolę transportową, czy ma spełniać rolę tylko turystyczną. Jeżeli chodzi jeszcze o szybką kolej aglomeracyjną, to na pewno bolączką jest informacja o dostępności, ale myślę, że trzeba by tak zbudować siatkę połączeń komunikacji zbiorowej miejskiej, żeby bardziej były sprzężone z przystankami kolejowymi, a w szczególności czasowo z tymi odjeżdżającym pociągami, żeby to nie było tak, że nikt nie skorzysta z szybkiej kolei aglomeracyjnej w mieście, dlatego że trzeba trochę czasu stracić na dojście do tego przystanku, więc mija się z celem korzystanie w ramach miasta. I tak naprawdę szybka kolej aglomeracyjna jest dla przyjezdnych spoza Krakowa. I również wydaje mi się, że takim elementem, którego brakuje w komunikacji zbiorowej to jest stworzenie węzłów przesiadkowych. Jest kilka przystanków, gdzie np. 2 tramwaje jeden za drugim staje i mieszkańcy mogą się przesiadać, natomiast są to wyjątki. Nie ma czegoś takiego jak sieć, która stworzy z tych węzłów miejsca przesiadkowe, bo no przeważnie to tak wygląda, że ktoś przyjeżdża, a ten tramwaj, który on by chciał się przesiąść, no to już mu odjeżdża, bo 2 tramwaje się nie zmieszczą. Ja nie mówię o tych najdłuższych, ale mówię o tych relacjach, szczególnie tych krótkich tramwajach. Czy też z autobusami, bo nie raz są to wspólne przystanki. No i ostatni temat, który może trzeba wspomnieć. Środowisko taksówkarzy wspomina o tym, się jest za mało miejsc postojowych dla Taxi i pytanie jest tutaj, czy tutaj miasto w tym kierunku coś będzie, jakieś plany ma i będzie realizacja. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Dziękuję Panu Radnemu. Bardzo proszę, Pan Przewodniczący Bogusław Kośmider. Zapraszam.

Przewodniczący Rady Miasta Krakowa – p. Bogusław Kośmider:

Szanowni Państwo, najpierw historia, potem dzień dzisiejszy. Pamiętam tworzenie pierwszej polityki transportowej w latach dziewięćdziesiątych, gdzie z ogromnym zdziwieniem przyjmowaliśmy i także społeczeństwo krakowskie przyjmowało zasady zrównoważonego transportu, uznając, że jednak samochody powinny mieć preferencje. Pamiętam dyskusję, które przez lata na ten temat odbywały się chyba w 2007 roku, kiedy pewne działania preferujące transport nie samochodowy były wdrażane. No teraz już myślę, że w stosunku do tej propozycji nie będzie takich zaskoczeń, nie będzie takich kontrpropozycji. Ja chciałem zwrócić uwagę na kilka spraw, najpierw na tych największych, potem trochę mniejszych. Oczywiście polityka to nie strategia, ale jakaś operacjonalizacja, czyli jakieś wskazanie można powiedzieć wymiernych celów do osiągnięcia, czy wskaźników w jakiejś perspektywie powinno być. Po drugie, myślę, że czytelnie, dość czytelnie, ale myślę, że nigdy tego więcej, powinno być wskazane co jest głównym szkieletem transportowym. Dotychczas jako główny szkielet transportowy przyjmowaliśmy sieć tramwajową i uzupełniającą ją sieć autobusową. Od dłuższego już czasu mówimy o szybkiej kolei aglomeracyjnej i mówi o perspektywie metra, premetra. Myślę, że powinniśmy i to jest dość kluczowa decyzja, którą Rada powinna przyjąć, powinniśmy w perspektywie najbliższych paru miesięcy, parunastu miesięcy podjąć kierunkową decyzję co do tego w jaki sposób ten szkielet przyszły będzie wyglądał, czyli na ile to będzie metro, premetro, na ile inne rozwiązanie. Tego typu rozwiązania funkcjonują. Takie jest przejście szybkiej kolei z metrem funkcjonuje w wielu miastach Europy, tych także nie największych, typu Porto czy Monachium. W związku z tym są pewne wzorce które, które możemy tutaj robić. Kolejna sprawa, parę lat temu odbyła się wielka dyskusja na temat marszu lutyzacji. Tutaj jakby jest troszkę odejście od tego tematu, a rzeczywiście jest tak, że Wiedeń, który jest większy niż Kraków ma więcej przewozów, a mniejszą, mniej ich to kosztuje, proporcjonalnie do budżetu. Dlaczego? Dlatego, że mają inaczej zorganizowany transport, o czym kiedyś próbowaliśmy robić. I pytanie, czy biorąc pod uwagę z 1 strony negatywne zdanie wielu mieszkańców, a z drugiej strony, no jednak pewne konieczności ekonomiczne, czy nie powinniśmy tego włączyć. Kolejna sprawa, to jest aglomeracja. To znaczy Kraków swój system transportu ma wspólny z aglomeracją.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

Jednym z tych tej osi to jest właśnie ta szybka kolej aglomeracyjna i myślę, że na ten temat warto by było, żeby Państwo nam powiedzieli jak wyglądały konsultacje zarówno zewnętrzne, czyli z gminami wokół krakowskimi, jak i wewnętrzne, czyli z mieszkańcami Krakowa, bo wiem, że tam do któregoś marca ta sprawa była konsultowana.

Podsumowując, rozumiem, że jest to nowa wizja Krakowa, a ta wizja wymaga wkomponowania wiele innych rzeczy i jest wydaje mi się spójna z studium zagospodarowania przestrzennego, natomiast no jest tych kilka szczegółów, na które myślę, trzeba mocniejszy nacisk położyć. Ewentualnie rozstrzygnąć, które jako miasto powinniśmy podjąć w jakiejś perspektywie po to, żeby wiedzieć czy dalej cały czas mówimy o jakichś rozwiązaniach komunikacyjnych metro, czy to już koncentrujemy się na jakichś konkretach. Bo im dłużej będziemy dyskutować tym więcej będziemy mieli informacji, ale też tym trudniej będzie nam podjąć decyzję. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Radnemu. Bardzo proszę, kolejny głos dyskusji. Pan Grelecki omyłkowo przycisną, zatem Pan Stanisław Rachwał, bardzo proszę.

Radny – p. Stanisław Rachwał:

Panie Przewodniczący, szanowny Panie Prezydencie, szanowni Państwo Radni. Ja krótko, tak bardziej praktycznie. Oczywiście też, jakby cieszę się, że taka polityka jest odnowiona, bo ona jakby skorygowane to co było dotychczas, natomiast takie moje uwagi praktyczne. Rozumiem, że to jest szeroko rozumiana polityka.

Pierwsza rzecz to jest od lat już monitoruje aby jednak przy modernizacji, czy przy remontach, czy tworzeniu nowych linii, po prostu budować linie tramwajowe, które są, no jakby 1 z główniejszych dzisiaj środków komunikacji miejskiej, na podłożu betonowym. Po prostu wydaje mi się, że praktyka mówi ten sposób, że często teraz przy pewnym zakorkowaniu, pojazdy typu korekta, policja, czy inne, straż nie mamy możliwości przejazdu. Wszyscy wjeżdżają na ogromne wysokie krawężniki, prawda, niszcząc auta. Więc wydaje mi się, że nawet, traktując tę linię tramwaju z Huty, czy do Krakowa kiedyś, toteż mówią parę lat temu, powinny mieć podłoże betonowe, czyli to powinno być również droga, ze tak powiem przejazdu dla co najmniej środków, że tak powiem pojazdów uprzywilejowanych. Bo dlatego,

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

że to jest pewien wycinek drogi, który jest właściwie poza tramwajem, a tramwaj często rzadko jeździ. Jest jakby nieprzeznaczony do transportu i to jest taka 1 moja uwaga, że to powinno się mieć na uwadze. Ja wiem, że to są, kiedyś mi Pan Prezydent powiedział, że to są po prostu znaczne koszty, no ale nieraz może trzeba te koszty ponieść, dlatego że to jest jakby usprawnienie co najmniej dla przejazdu pojazdów uprzywilejowanych. To jest pierwsza rzecz.

Druga rzecz, to jest sprawa również, abyśmy zwiększyli przelotowość, czyli przejazdu samochodów osobowych. Moje doświadczenia, teraz więcej jeżdżę, moje doświadczenia wskazują, że każdy remont powoduje zwiększenie korków i przepraszam zaraz to uprzedzę, w niektórych oczywiście częściach, zwiększenia korków. Proszę wziąć przykład w stronę Nowej Huty czy nawet tam, alei Jana Pawła II. Co zrobiono? Zrobiono np. przed placem centralnym teraz godzina 16-17 i tworzą się korki już prawie od przynajmniej od zakładów tytoniowych. Dlaczego? Dlatego, że zrobiono przed placem, zrobiono dwa na wprost, 1 skręt na samym placu. Ten na wprost jest zarazem blokowany poprzez większość samochodów, które chcą skręcić w lewo, czyli de facto na wprost jest tylko 1 przejazd. Jedną linią można przejechać. Czyli generalnie wszystkie samochody stoją w korku jak powiedziałem często od zakładów tytoniowych, ale co się dalej dzieje? Za placem centralnym jedziemy dalej i co się dzieje? Jest 1 pas na wprost i skręt w prawo do szpitala Żeromskiego, a lewy pas, nie ma już na wprost, tylko jest skręt w lewo i zawracanie. Co to powoduje? Że nie ma całkowitej przepustowości na Alejach Jana Pawła II w stronę Klasztornej i co robią samochody? Samochody wjeżdżają na ten pas lewy, bo każdy wie, że powinien jechać prosto, zauważa, że nie więc się wciska po prostu na prawy. Czyli jest to totalna blokada, po prostu już pomijam, że na tym od placu do tego skrętu do szpitala są 3 światła, bo jest szkoła, jest za światowidem, więc w moim przekonaniu, nie tylko moim, ale także kierowców, jest to nie jest ułatwienie po remoncie. Jest to po prostu zwiększenie korków i utrudnienie. I takich przykładów można zresztą dużo mówić, dlatego że właśnie te remonty spowodowały jakby najmniejsze przelotowość przejazdu samochodami. Kolejna sprawa to jest, oczywiście to taka moja uwaga, może i do dyskusji, ale i do zastanowienia.

Kolejna sprawa to jest godziny odjazdów tramwajów. Proszę Państwa, wiem, że ten tramwaj jest no jakby oblegany przez mieszkańców, bo to jest dobry środek, ale proszę zobaczyć. Często jest tak, że dojeżdża się np. do jakiegoś skrzyżowania.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Minęły 4 minuty, ja bym prosił tylko o konkluzję.

Radny – p. Stanisław Rachwał:

Wiem, już kończę. Przyjeżdża się do skrzyżowania i już wszystkie tramwaje i żadnego tramwaju nie ma. Czeka się 15 minut. Po prostu, ponieważ ten tramwaj nawet jeżeli się one rozjeżdżają w różne strony, to one tak są skorelowane, że człowiek się przesiadając z jednego tramwaju z Krakowa na rondzie Czyżyńskim, to musi czekać 15 minut, żeby w stronę placu centralnego pojechać, ponieważ już nie ma w rozkładzie żadnego tramwaju. Czyli wszystkie jakby to też do zastanowienia iż kolejna sprawa to jest sprawa odjazdów komunikacji miejskiej przy imprezach publicznych. Pamiętam parę lat temu była dyskusja, że jeżeli np. jest na meczu, jakimś tam meczu jest mecz na stadionie czy Cracovii, czy Wisły to tramwaje będą pod tak powiedział pan szef ZIS-u, że będą tramwaje w większej ilości podstawiane pod tego. Tego wcale nie ma. Są tylko tramwaje w wyznaczonych po prostu terminach i często jest także mecz się kończy, ludzie wychodzą, czekają 20 minut po prostu na odjazd tramwaju. To samo jest pod halą teraz tą sportową. Czyli prosiłbym, żebyśmy jednak skorelowali, zwiększyli ilość po prostu przejazdu komunikacji miejskiej w momencie, kiedy.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Minęło 5 minut. Ja bardzo proszę o kończenie.

Radny – p. Stanisław Rachwał:

Można zaplanować, że kończy się impreza. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję bardzo. Następną osobą w dyskusji jest Pan Radny Andrzej Mazur. Zapraszam. Proszę o przestrzeganie dyscypliny czasowej.

Radny – p. Andrzej Mazur:

Panie Przewodniczący, Panie Prezydencie, szanowni Radną. Cieszę się, że taki, że taka polityka jest prowadzona i wiem, że nie jest to strategia, że to jest nowa wizja dla Krakowa.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

Cieszę się, że w jakiś sposób to zostało zestandaryzowane i podpisane pod pewne punkty i mam takie pytanie. Czy, na jakiej zasadzie będzie to wprowadzane czy to będzie tak, że pewne wycinki z danych punktów będą brane pod uwagę i one po kolei będą wprowadzane, czy z każdego punktu tej wizji, no po prostu, czy jest jakiś priorytet na to pewne dziedziny, prawda? Bo tam są, to jest szeroko pojęte. Na to mamy, to jest polityka na 2016-2025 lat. Ja sobie bym życzył, żeby to wszystko było zrealizowane, bo to pięknie wygląda, wcale nie przeczę. Tylko jaka będzie hierarchia ważności? No wiadomo, że to będziemy my tutaj decydować, ale no wiadomo. Od, czego to będziemy zaczynać? Czy wszystko po kawałku, a na końcu będzie ten efekt, że to wszystko wprowadzimy, chociaż wątpię. Życzyłbym sobie, żeby tak było. Cieszę się, że jest coś takiego jak przywrócenie ulicą funkcji miejskiej, prawda, że tak jak mówiono na komisji infrastruktury, że ulica to nie tylko ciąg komunikacyjny, ale też tam ludzie mieszkają i tak jak czasami obserwuję, no to oczywiście są ogródki, można sobie usiąść, turyści siadają, ale jednak od rynku są ulice no i czasami no trzeba by zrobić coś takiego, tak jak mówiłem, żeby mieszkaniowiec miał możliwość sobie np. w zieleni, w śród kwiatów usiąść, żeby nie tylko były ogródki piwne, czy mała restauracyjka, gdzie wystawi sobie 2 krzeselka i stolik i życie się toczy, prawda, a biznes kręci. Jakby trosze mi tutaj szczegółów jeśli chodzi o to podniesienie atrakcyjności. Oczywiście to jest bardzo ważne osiągnięcie inwestorów, mamy Nowa Huta przyszłości, mam te programy, prawda, jeśli chodzi o tę część Huty i tereny, które są uwolnione, więc ono jest tam potencjał, jest to ważny temat. Czy to, no wiadomo, to powinno być priorytetem, prawda, jeśli chodzi o ściąganie inwestorów. Teraz jeśli chodzi o, tam wyczytałem, że jest taki punkt, że urządzenia dla niepełnosprawnych, prawda, ważny temat, prawda, żeby ci ludzie jednak mieli łatwość poruszania się i przemieszczania się. To jest jakby, no nie wiem czy, może ja tak dokładnie nie zwróciłem uwagi, ale wydaje mi się, że to jest trochę mało wyeksponowane. Jednak trzeba na to zwrócić uwagę, że ci ludzie są wśród nas. No i jakby bardziej uszczegółowić z czym to jest związane.

Jeśli chodzi o sprawy związane z ruchem rowerowym, no to jest wiadomo temat na topie i wszyscy to poruszają, też jestem zwolennikiem tego, żeby to rozwijać jednak jej mieszkańcy, widząc, że jednak tak to kolega radny mówił są trudności z przemieszczaniem się. Szybciej można w wielu, wiele razy, szybciej można przemieszczać się rowerem, więc cieszę się właśnie, że ZIKiT, ma, będzie, ma w posiadaniu jest taka wizja 800 stojaków i tych podpórek rowerowych i dzięki temu będzie to można gdzieś umiejscowić w miejscach do tego

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

odpowiednich. Mam nadzieję, że ten rozdział, bo ja czuję, że to większość dzielnic się dowie i będą te rankingi, no to rzucą się na te stojaki, bo tego jest zawsze mało, bo wiem, że w szkołach brakuje, bo sam robiłem wszystko, żeby takie stojaki tak jakby w dzielnicy XV w szkołach się pojawiały. Ale to jest dobry kierunek. Mam nadzieję, że nie 800, a 1 600, że po prostu będzie tego więcej.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Przepraszam, minęło 4 minuty. Bardzo proszę kończyć.

Radny – p. Andrzej Mazur:

Dziękuję bardzo, tyle.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję uprzejmie. Proszę Państwa, Radny Michał Drewnicki. Przygotuje się Radny Aleksander Miszański.

Radny – p. Michał Drewnicki:

Panie Przewodniczący, Panie Prezydencie, szanowni Państwo. Ja tylko króciutko chciałem, Matko Święta, o jedną rzecz zapytać o której dzisiaj nawet składałem interpelację. Znaczący mianowicie o te parking Kiss&Ride. Czy są już jakieś plany szczegółowe do tego rozwiązania komunikacyjnego, bo z tego co już teraz wiem, tam są w Krakowie bodajże trzy. A przydałoby się, żeby tych było miejsc więcej, bo mieszkańcy dzisiaj głównie stają jak mają kogoś podrzucić na tę minutę, 2 min zaparkować, no to stają na przystankach komunikacji miejskiej, albo na środku ulicy, blokują ruch, blokują teren, natomiast takie parkingi w miejscach typu opera, typu Urząd Miasta Krakowa, typu jakieś galerie handlowe, typu nawet jakieś kościoły, no wiadomo, tych miejsc nie będzie aż tak wiele, ale kilka na pewno, po 2-3 w każdej dzielnicy, mogłoby też wpłynąć tutaj na wzrost tego bezpieczeństwa jeśli chodzi o ruch, natomiast ja też popieram tutaj Pana Przewodniczącego Pietrusa odnośnie kolejki aglomeracyjnej, która miałaby jeździć do Krakowa. Też o to już kiedyś pisałem nawet interpelację, podając przykład Mistrzejowic, gdzie tam planowany jest parking Park&Ride, na w okolicach Urzędu Skarbowego i dzisiaj w sytuacji, gdybyśmy my chcieli tam zaparkować i jechać tramwajem, podróż do centrum zajęłaby 45 minut. Samochodem zajmuje to średnio 20

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

minut, natomiast gdyby była tam kolejka, to rzeczywiście ta podróż, by się tam skróciła do rynku na dworzec do 5 minut, więc jakby tutaj na to bym główny nacisk postawił, na rozwój tej kolejki. W Warszawie to dobrze funkcjonuje z tego co mam informacje. W ramach karty miejskiej no, więc te rozwiązania w tej strategii, uważam za bardzo słuszne, no i warto je bardzo szybko realizować, no bo jak mówi studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego, odwrotnie, kierunków tego, mówi że, no do 2030 roku w Krakowie będzie 1 000 000-200 000 000 osób, więc około 400 000 więcej niż w tej chwili, no więc ta strategia, ta polityka jest naprawdę do komunikacji bardzo potrzebna, żebyśmy się nie obudzili za te kilkanaście lat, że Kraków będzie bardzo zakorkowany. Bardzo dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Radnemu Drewnickiemu. Proszę bardzo, zapraszam Pana Radnego Aleksandra Miszalskiego.

Radny – p. Aleksander Miszalski:

Panie Przewodniczący, Panie Prezydencie, Państwo Radni. Znacząca polityka generalnie moim zdaniem jest w porządku, bo kładzie akcent na wiele kwestii. W zasadzie na wszystkie istotne kwestie, które dotyczą transportu i komunikacji w mieście Krakowie. Natomiast wydaje mi się, że bardzo istotne jest później rozłożenie akcentów. Tzn. to, że my o wszystkim powiemy w polityce to nie znaczy, że na wszystko znajdą się pieniądze no i wtedy niektóre zadania mogą być realizowane, a inne nie. Z mojego punktu widzenia, tak jak mi się wydaje, że powinniśmy myśleć o mieście, to jest próba takiego zrównoważenia transportu. Maksymalną część mobilności przenieść w Krakowie na transport publiczny, pieszy i rowerowy, a jak najmniejszą część zostawić samochodom z wielu względów, o których zaraz powiem. U nas mniej więcej to się kształtuje tak, że około tych 40% porusza się transportem, komunikacją miejską. To nie jest najgorszy wynik, około 30% autami, parę % rowerami. Natomiast no, jakby są miasta, w których wygląda to dużo lepiej, że podam przykład Amsterdamu, gdzie rowerami jeździ 53% społeczności, a chociażby Kowno, czy Brno, gdzie 60% podróży się realizuje transportem publicznym. Oczywiście to są jakieś tam ideały, ale powinniśmy w tym kierunku zmierzać. Jak moim zdaniem powinno się działać, żeby te rezultaty osiągać lepsze?

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

Po pierwsze to jest priorytet dla komunikacji i do taki realny priorytet, w którym żywsi nie będziemy się bać ustawiać separatorów, które może, by utrudnią troszeczkę przejazdów autem, ale za to spowodują, że komunikacja miejska, tramwaje będą jeździć na pewno bez postojów, bez zbędnych postojów. To jest kwestia realizacji kolejnych buspasów, to jest kwestia oczywiście poprawienia dostępności, ale przede wszystkim szybkości komunikacji miejskiej. Ja się cieszę, że w tej polityce również jest premetro i jakiś tunel komunikacyjny pod centrum, bo to na pewno by skróciło czas przejazdu, więc wydaje mi się, że nie możemy uciekać od odważnych decyzji w kwestii dawania faktycznie priorytetu, szczególnie w centrum komunikacji miejskiej.

Druga kwestia to są ścieżki rowerowe. Ja mam nadzieję, że rzeczywiście z wieloletniej prognozie finansowej niedługo się znajdą te miliony złotych, około 100, które na te ścieżki są potrzebne, bo widzimy w tej chwili chyba jak w przyszła wiosna, jak wiele osób porusza się rzeczywiście tymi ścieżkami i to jest tak, że niektórzy mają do rowerzystów jakieś tam pretensje, ale zawsze powtarzam, no tak rowerzysta na drodze, gdzie jeżdżą samochody może przeszkadza, ale tam, gdzie jest już ścieżka on nie przeszkadza, więc te ścieżki są po to, żeby też kierowcy mieli łatwiej, więc mam nadzieję, że te pieniądze się znajdą.

Trzecia kwestia ważna, o której chciałem powiedzieć to jest, to są parkingi, bo w polityce mamy zarówno te parkingi Park&Ride na obrzeżach, jak i te parkingi wielokondygnacyjne w centrum. No ja nie ukrywam, że zawsze będę zwolennikiem wybudowania najpierw tych Park&Ride w na obrzeżach po to, żeby te 120 000, czy 150 000, jak różnie się mówi samochodów, które wjeżdżają codziennie do Krakowa, zostało na obrzeżach. A jeżeli to nie rozwiąże całego problemu to możemy mówić o budowie parkingów w centrum, ale tylko pod warunkiem nie zwiększania ilości miejsc parkingowych w centrum. Estetycznie świetnie, jeżeli wybudujemy parkingi, samochody znajdą się pod ziemią, a mieszkańcy będą mieli tam zagwarantowane oczywiście dalej w cenie abonamentu parkowanie, to ja jestem za, chociaż to duże wydatki, więc zaczniemy od tych Park&Ride. Na to proszę w pierwszej kolejności dawać priorytet. Jeszcze szybko, bo widzę, że się kończy czas, kwestie samochodowe. Strefa tempo 30, 50, to o czym dyskutowaliśmy na forum czystego powietrza. Wydaje mi się, że jest to konieczne, żeby jak największą część miasta objąć taką strefą 30, może nawet 50 km na alejach. Bo po pierwsze, spada hałas 4 do 6 decybeli średnio, jeżeli obniżymy prędkość z 50

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

do 30. Po drugie, wzrasta bezpieczeństwo. 90% przechodniów, jest ryzyko śmierci w momencie potrącenia przy prędkości 50.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Proszę o konkluzję.

Radny – p. Aleksander Miszalski:

Już kończę. 10% przy 30. I spada również zanieczyszczenie 10%, szczególnie z diesli, więc mi się wydaje, że wprowadzenie tych stref jest ważne.

No i ostatnia kwestia, to nowelizacja uchwały o strefie płatnego parkowania, bo też o tym mówiliśmy, żeby faktycznie ona zadziałała. Przepraszam, była przedostatnia kwestia.

Ruch pieszy. Mianowicie, powinniśmy dawać więcej priorytetów pieszym na chodnikach, przede wszystkim. No, te linie, które ZIKiT wymalował, gdzie czasem dwóm osobom się minąć jest ciężko, to chyba nie jest krok w dobrym kierunku. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję. Bardzo proszę o zabranie głosu Panią Radną Annę Prokop-Staszecką. Przygotuje się drugie wystąpienie Pani Małgorzata Radna Jantos, dlatego, że było już pierwsze.

Radna – p. Anna Prokop-Staszecka:

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo. Nie będę mówić tak długo jak moi przedmówcy, chociaż wszyscy mieli rację, bo wszyscy pochylają się z troską nad tym, żeby było lepiej. Proszę Państwa, ja zostawiłam samochód przez 4 dni, jak był zjazd internistów polskich i powiem, że byłam zachwycona komunikacją miejską, mimo tego, że codziennie Pana Prezydenta tu obecnego nie lubię, jak również ZIKiT, jak jadę ulicą Łokietka, którą 5 lat, tzn. 15 lat nic nie jest tam zrobione. Więc w związku z tym przesiadłam się na autobusy miejskie i wraz z koleżankami ze Szczecina, Wrocławia i Warszawy stwierdziliśmy, że komunikacja miejska w Krakowie jest super. To na pewno dzięki ZIKiT-owi, Panu Prezydentowi, którego nie lubię i wszystkim Państwu i dlatego ja uważam, że trzeba od czasu do czasu się czymś pochwalić. Było naprawdę super i lekarze Ci z takich innych miast byli zachwyceni. Dziękuję.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję za krótkie wystąpienie. Przypominam, Pani Małgorzata Jantos drugie wystąpienie, 2 minuty. No bo Pani miała wątpliwości, więc przypominam, że było pierwsze, czyli dwie minuty.

Radna – p. Małgorzata Jantos:

Ja mam pytanie o taką rzecz. Mianowicie gdzieś 5, czy 6 lat temu pytałam się o możliwości dotyczące wsparcia osób niedowidzących. Mianowicie w Łodzi jest taki system, bo podejrzewam, że jest to sprawa współpracy też ze związkiem osób niewidomych. W Łodzi jest taka możliwość, że oni mają specjalne przyrządy, które pozwalają identyfikować przyjeżdżający autobus. Chciałam się zapytać, czy w Łodzi wiem, że to już jakichś 5 lat temu jest stosowane i chciałbym, nam pytanie drugie. Czy w planach przewidujecie Państwa zaangażowanie większe dla prywatnych, czy też poza gminnych przewoźników, czy też spraw, firm dysponujących autobusami. Tyle, dziękuję. Jako drugie wystąpienie.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję uprzejmie. Znakomicie się Pani zmieściła. I jeszcze mamy Pana Radnego Wojciecha Krzysztonka, bardzo proszę.

Radny – p. Wojciech Krzysztonek:

Szanowny Panie Przewodniczący, szanowny Panie Prezydencie, szanowni Państwo. To bardzo dobrze, że taki dokument powstał, długofalowa polityka. Mam nadzieję, że ten rozmach, z którym ten dokument powstawał będzie również towarzyszył tej płaszczyźnie finansowej, bo jeżeli mamy stawiać na komunikację publiczną, no to musimy zapewnić mieszkańcom Krakowa dobre warunki, żeby korzystali z tej komunikacji. To po pierwsze, ale chciałbym zwrócić uwagę na jedną, inną istotną w moim przekonaniu rzecz. To jest polityka nakreślona do 2025 roku. Wspomina się w niej o zastosowaniu tzw. samochodów na energię elektryczną. Są wymienione. Natomiast myślę, że tego co brakuje w moim przekonaniu to są skutery na energię elektryczną. Miasto powinno odważniej pójść tym kierunkiem, ja niedawno rozmawiałem z kolegą, który wrócił z Chin i tam funkcjonuje to doskonale, mimo ogromnej gęstości zaludnienia, tam na każdym kroku są miejsca, te instalacje, gdzie te skutery są

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

ładowane no i bardzo dużo osób takimi skuterami jeździ. Oczywiście stawiamy na jednoślady w postaci rowerów, ale myślę, że też możemy iść w kierunku tych skuterów. Tym bardziej, że jest to polityka nakreślona na wiele lat i nie powinniśmy się bać w tym zakresie odważnych rozwiązań i do tego zachęcam. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Radnemu. I jeszcze się zgłasza Pan Radny Grelecki. Bardzo proszę.

Radny – p. Adam Grelecki:

Panie Przewodniczący, szanowni Radni, Panie Prezydencie. Reasumując, wypowiedzi Państwa Radnych chciałbym dodać, że należałoby zatytułować uchwałę pt. Polityka parkingowa Rady Miasta Krakowa na lata 2016-2015. Ponieważ pierwszorzędną rzeczą jest zabezpieczenie parkingów w Krakowie jako takich, a potem dopiero transportu. Wyobraźmy sobie, że załatwimy temat transportu. Będzie pięknie wszystko działać, a później się okaże, że mieszkańcy zostawiają samochody gdzie? Po prostu nie będą mieli gdzie. Więc zabezpieczmy najpierw parkingi jako takie w całym mieście, a mamy na tyle zieleńców niepotrzebnych, gdzie są wybiegi dla psów. Zabezpieczymy teren nasze pod parkingi samochodów, a dopiero potem mówmy o transporcie zbiorowym i transporcie publicznym jako takim. Dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Radnemu. Czy jeszcze ktoś z Państwa? Jeżeli nie, to bardzo proszę projektodawców. Kto z Państwa zabierze głos i ustosunkuje się do zadanych pytań?

Zastępca Dyrektora Wydziału Gospodarki Komunalnej – p. Łukasz Szewczyk:

Panie Przewodniczący, Panie Prezydencie, szanowni Państwo. Postaram się, tak zgrupować te pytania i odpowiedzieć.

Sporo pytań dotyczyło kwestii związanych z tą oceną realizacji tego dokumentu. Chciałem zaznaczyć, że ostatnia część, mamy zaproponowane środki realizacji, które są przyporządkowane do poszczególnych celów.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

Natomiast druga istotna rzecz, podobnie jak to miało miejsce przy poprzednim dokumencie, który obowiązywał do 2015 roku. Prezydent przygotował zarządzenie, w ramach którego była dokonana szczegółowa ocena realizacji polityki transportowej. Pierwsza to ocena miała miejsce w połowie okresu obowiązywania, czyli w 2011 roku i takie założenie też chcemy przyjąć przy tym dokumencie. To zarządzenie Prezydent zobowiązany będzie do przygotowania w przeciągu pół roku od uchwalenia tego dokumentu przez Wysoką Radę.

Jeżeli chodzi o sprawy związane z szybką koleją aglomeracyjną i jej wykorzystania w obsłudze mieszkańców miasta to tutaj możemy śmiało powiedzieć, że miasto bardzo mocno się w to angażuje. Dowodem są, może przykładem na to są inwestycje, które miasto realizuje wspólnie z PKP. Pierwszy taki przystanek kolejowy, który jest budowany przy centrum Jana Pawła, kolejne przystanki Prądnik Czerwony, Swoszowice, czy Bronowice. Jest to wynik współpracy miasta z koleją. Część tych przystanków to jest finansowana przez miasto. Część jest, że tak powiem uwzględniona w inwestycjach prowadzonych przez PKP PLK.

Kolejne sprawy związane z urządzeniami dla osób niepełnosprawnych. Oczywiście w celu 2.3 zostały opisane działania jakie miasto podejmie jak również informacja o tym, że te wszystkie urządzenia, przystanki, cała infrastruktura, tabor, będą przyjazne osobom niepełnosprawnym, osobom o ograniczonej mobilności, bo tutaj tak naprawdę mamy troszkę szersze pojęcie. Osoby ograniczonej mobilności, czyli też osoby, czy kobiety z wózkami, czy osoby posiadające jakieś tam dysfunkcje ruchowe.

Jeżeli chodzi o same ścieżki rowerowe. Oczywiście, no miasto tutaj podejmuje szereg działań, jeżeli chodzi o wyznaczenie kontra pasów, o budowę nowych ścieżek rowerowych. W samym ZIT-ie, czyli w ramach tego instrumentu Zintegrowane Inwestycje Terytorialne są wprowadzone wszystkie ścieżki przy głównych trasach wychodzących z miasta do gmin sąsiadujących. Zarząd Infrastruktury Komunalnej i Transportu przygotowuje tutaj dokumentację. Na to środki też zostają zabezpieczone.

Kolejne sprawy dotyczyły takich już można powiedzieć, że bardziej szczegółowych rozwiązań typu właśnie separatory, jakieś takie bardzo bieżące sprawy związane z organizacją ruchu z zastosowaniem priorytetów. My w polityce transportowej określamy główne kierunki, bo traktujemy, że to jest taki dokument ogólny, na podstawie którego dopiero będą opracowane dokumenty szczegółowe. Po przyjęciu tego dokumentu przez Wysoką Radę,

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

przystąpimy do aktualizacji programu parkingowego, który będzie wskazywał już konkretne lokalizacje zarówno parkingów Park&Ride, Bike&Ride, Kiss&Ride, jak również parkingów podziemnych i tak samo, jeżeli chodzi o te sprawy związane właśnie z transportem zbiorowym. Priorytetem, rozszerzeniem o nowych przewoźników, to wszystko w planie zrównoważonego rozwoju publicznego transportu zbiorowego będzie uwzględnione.

Pojawiły się pytania dotyczące Carpoolingu. Jak tutaj miasto zamierza to zrealizować. Otóż no planujemy, aby coraz więcej odcinków dróg, na których możemy wprowadzić takie wspólne podróżowanie, było udostępnione dla pojazdów, które, w którym poruszać się będąc najmniej 3 osoby, bo nasze badania pokazują, że tak naprawdę samochodzie podróżuje 1,2 kierowcy, no to jest wynik jakiś tam uśredniony, natomiast chociażby przykład ulicy Kamińskiego, gdzie wprowadziliśmy na razie testowo ten Carpooling pokazuje, że są jednak osoby, rodziny, które nie próbują się jednak zorganizować i wspólnie podróżować. Jakkolwiek jest to też możliwe np. w ramach sąsiadów, którzy też podróżują w 1 kierunku, mogą się umówić i wspólnie podróżować w 1 dzień 1, w 2. kolejny będzie wykorzystywał swój pojazd, a tym samym też pozostanie część samochodów w miejscu zamieszkania.

Jeżeli chodzi o transport towarów. Generalnie w celu 4.3 zakładamy, że będziemy dążyć do ograniczenia tego ruchu, zwłaszcza samochodów ciężarowych, zwłaszcza tych tirów, żeby one nie wjeżdżały w ścisłe centrum wewnątrz II obwodnicy. Żeby jednak te centra logistyczne spełniały swoje funkcje i tam nastąpił przeładunek tych towarów na mniejsze samochody. Oczywiście idealnie by było, gdyby to były samochody elektryczne. Natomiast wiemy o tym, że to, na tę chwilę nie we wszystkich przypadkach jest możliwe.

Jeszcze jeżeli chodzi o sam system transportowy, też tutaj było pytanie Pana Przewodniczącego. Jeżeli chodzi o faktycznie tę politykę, tutaj nie ma takiego jednoznacznego kierunku, czyli jednoznacznie określonego, że podstawowym szkieletem systemu transportowego jest tramwaj, czy np. szybką kolej aglomeracyjna. Jesteśmy teraz na etapie przygotowania koreferatu do dużego opracowania, które miasto w zeszłym roku zleciło studium rozwoju systemu transportu w tym budowy metra. Chcemy, aby koreferent, osoba spoza Krakowa dokonała oceny tego opracowania jeszcze z zewnątrz, niezależnie od rekomendacji autorów, którzy wskazują, że miasto powinno doprowadzić do budowy 1 linii metra oraz bardzo mocno rozwijać system transportu szynowego, tramwajowego oraz jest propozycja też 2 linii szybkiego autobusu. Oczywiście uzupełnieniem tak jak wspomniałem

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

jest ta szybka kolej aglomeracyjna. Natomiast, jeżeli ten dokument, czy wyniki, rekomendacje z tego dokumentu zostaną potwierdzone właśnie przez ten niezależny koreferat, wtedy ewentualnie możemy tutaj dokonać jakiejś korekty i wskazać, że rekomendowany jest rozwój właśnie metra z uzupełnieniem tych linii metrobusu. Myślę, że z takich grubszych pytań, z tych ważniejszych to chyba tyle. Tu może jeszcze Pan Prezydent.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Dyrektorowi. Wyczerpaliśmy dyskusję. Aha, Pan Prezydent jeszcze? Bardzo proszę.

I Zastępca Prezydenta ds. Inwestycji Miejskich – p. Tadeusz Trzmiel:

Proszę Państwa, ponieważ dyskusja potwierdziła, że Państwo jesteście zainteresowani raczej bardziej konkretnymi efektami jak będzie wyglądał system transportowy 2025, co nie ujmuje polityka transportowa z uwagi na fakt, że jest to dokument kierunkowy, który określa pewne kierunki rozwoju, natomiast szczegółowe rozwiązania i harmonogram dochodzenia i realizacji do efektów założeń polityki transportowej będzie przedkładamy Państwu w kolejnych planach szczegółowych np. plan zrównoważonego rozwoju transportu publicznego, czy polityka, czy program budowy parkingu, o czym mówił Pan Dyrektor Szewczyk, ale chciałbym również Państwa prosić o współudział w realizacji tej polityki transportowej na etapie uchwalania budżetu, na etapie uchwalania wieloletniej prognozy finansowej i chciałbym prosić Państwa, aby było przyzwolenie dla bardziej odważnego stosowania różnych modeli finansowych, które oczywiście powodują konsekwencje w postaci zadłużenia długoterminowego, ale to one pozwalają ażeby ten założony efekt w tej perspektywie czasowej dostawy realizowany. My oczywiście będzie Państwu przedstawiać takie propozycje, ale odnoszę się do przykładu dyskusji nad trasą Łagiewnicką, prawda, gdzie było wiele wątpliwości czy miasto może się zadłużać. Jeżeli ma realizować tak duże przedsięwzięcia i tak duże projekty musimy brać to również pod uwagę.

Jak będzie wyglądać system transportowy Krakowa. Przepraszam, parę minut zajmę Państwu. W roku 2025, a właściwie w latach wcześniejszych. Nie można mówić o funkcjonowaniu systemu transportowego miasta bez dostępności komunikacyjnej zewnętrznej. W zakresie komunikacji lotniczej rozbudowywany port do 8,5 mln pasażerów, drugi pas czy droga

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

startowa o której się mówi od wczoraj właściwie, prawda, zmienia zupełnie sytuację dostępności zewnętrznej komunikacyjnej do miasta. Do najbardziej atrakcyjnego miasta polskiego na świecie, prawda i do miasta, do którego przybywa 10,5 mln turystów rocznie, nie tylko w celach turystycznych, ale również biznesowych, korzystania z wolnego czasu, pobierania nauki i tak dalej. Nie mówimy i tu zwracam uwagę, bo ktoś powiedział z Państwa, że Kraków w roku 2020, czy 2030 będzie miał 1 200 000 mieszkańców. Takiego założenia nie mamy, bo prognoza demograficzna nie potwierdza tego. Będzie 1 200 000 użytkowników. Użytkowników systemu transportowego, gospodarki czy infrastruktury komunalnej miasta i na to trzeba zwrócić uwagę, a więc, jeżeli chodzi o tę dostępność komunikacyjną zewnętrzną, rozbudowa lotniska i przyjęcie takiej ilości pasażerów, rozumiem, że jeżeli będzie druga droga startowa w tej perspektywie czasowej, to na pewno nie będzie to 8,5, ale 10 mln pasażerów rocznie obsługiwanych.

Drugie szybkie połączenia kolejowe już dzisiaj mówi się, że po modernizacji centralnej magistrali kolejowej Warszawa z Krakowa będzie osiągalna za 2-3 lata w 2 godziny 10 minut.

Również po modernizacji drogi E30 w perspektywie 2019-2020 czas przejazdu z Katowic do Rzeszowa, z Wrocławia do Rzeszowa, w sposób znaczący się skróci. W związku z tym, rozwój sieci kolejowej, szybkich pociągów, które po prostu będą funkcjonować na przynajmniej zmodernizowanych trasach.

Istotnym dla funkcjonowania miasta jest układ drogowy i w związku z tym wybudowanie drogi ekspresowej S7 do Warszawy do roku 2020, czy 2021 jest strategicznym elementem funkcjonowania układu transportowego miasta. Miasto uczestniczy i dlatego mówię o tym, bo ktoś powie, przecież to Generalna Dyrekcja Dróg Krajowych i Autostrad czy minister infrastruktury, ale miasto uczestniczy w realizacji tego przedsięwzięcia w granicach miasta, łącznie ze współfinansowaniem od roku 2004 i w związku z tym dla nas jest to po prostu nieobojętne. Budowa drogi ekspresowej S7 jak i droga, i budowa północnej obwodnicy po wpisaniu jej w zestaw dróg krajowych realizowanych w najbliższym czasie do 2021 roku, powoduje, że ruch samochodów indywidualnych, autobusów, samochodów ciężarowych w Krakowie będzie zupełnie ograniczone. Ograniczamy wtedy dostępność miasta, czy układu komunikacyjnego miasta dla ruchu tranzytowego. Wtedy nie ma wjazdu do miasta tych, którzy przemieszczają się z północy na południe, z zachodu na wschód. I to poprzez układ drogowy realizowany wewnątrz miasta, powoduje możliwość osiągnięcia tego efektu, że

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

ograniczamy ruch tranzytowy, poprawiamy jakość przestrzeni publicznej, ograniczamy, czy poprawiamy jakość powietrza w Krakowie i osiągamy również inne efekty. Istotnym elementem dla funkcjonowania miasta i poprawy jakości życia w tym mieście mieszkańców ze względu na system transportowy jest szybka kolej aglomeracyjna. I budowa szybkiej kolei aglomeracyjnej, która całkowicie ma się zakończyć poza elementami, o których był uprzejmy wspomnieć Pan Przewodniczący Pietrus, ma być zakończona do roku 2020. Czyli relacja, która już funkcjonuje Wieliczka-Kraków Główny-Lotnisko. W tym roku będzie uruchomiona relacja Trzebinia-Krzyszowice-Tarnów. W roku 2019-2020 Wrocław-Katowice-Kraków-Rzeszów-Przemyśl. Na dużych prędkościach 160-200 km. Jak również, mówię w ogóle o układzie kolejowym, ale jeżeli chodzi wracając do układu szybkiej kolei aglomeracyjnej 2016 uruchomienie Kraków Główny-Tarnów. 2017 po wybudowaniu i oddaniu we wrześniu łącznicy Kraków Krzemionki-Kraków Zabłocie, uruchomienie połączenia Miechu-Kraków Główny-Skawina. Jak Państwo pamiętacie referując wyniki KBR-u, przedstawiając Państwu studium rozwoju systemu transportowego Krakowa w tym metra, odwoływaliśmy się do KBR-u z roku 2014, gdzie w wyniku badań potwierdzono, że codziennie do miasta wjeżdża 120 000 samochodów, z otoczenia, z krakowskiego obszaru funkcjonalnego, z krakowskiego obszaru metropolitalnego. Szybka kolej aglomeracyjna, odpowiednie przystanki, zintegrowane przystanki w obsłudze wspólnej komunikacji publicznej, komunikacji rowerowej, zmieniają diametralnie tą sytuację. Zresztą uruchomione relacje Wieliczka-Kraków Główny-Lotnisko, relacja w tej chwili z Miechowa w kierunku Krakowa potwierdza to, z tym, że jeszcze nie ma odpowiedniej infrastruktury parkingowej, Park&Ride-ów, dojazdów do tych przystanków. Natomiast na terenie Krakowa miasto współfinansuje, finansuje realizację zintegrowanych punktów przesiadkowych. O niektórych mówił Pan Dyrektor Szewczyk. No takim kolejnym przykładem będzie przystanek Bronowice, gdzie przybliżamy pętlę autobusową do przystanku Bronowice, gdzie budujemy przystanek, czy Park&Ride na Bronowicach i powstaje węzeł zintegrowany. Podobnie będzie na osiedlu Piastów. Przedłużamy linię tramwajową do ulicy, proszę? Powstańców, tam powstaje, tam budowany jest w tej chwili wspólnie z zielonkami nowy wiadukt nad torem kolejowym. Przybliżamy, czy budujemy w tym rejonie pętlę tramwajową, budując wewnątrz dworzec autobusowy, budując Park&Ride i przejmując ten ruch zewnętrzny na tym zintegrowanym węźle przesiadkowym z ofertą by przesiąść się na komunikację zbiorową. Jakie priorytety w rozwoju transportu wewnętrznego, jakie efekty chcemy uzyskać? Szybkie połączenia

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

międzydzielnicowe. Szybkie połączenia międzydzielnicowe wyprowadzają ruch z obszaru centralnego, a za obszar centralny uznaje również obszar do II obwodnicy włącznie. Stąd realizacja trasy Łagiewnickiej. Na przełomie lipca i sierpnia chcemy ogłaszać już przetarg na zaprojektuj wybuduj, na realizację tej trasy Łagiewnickiej. Chcielibyśmy w 2019-2020 ogłosić przetarg na trasy Pychowicką i trasę Zwierzyniecką i dopełnić ten fragment południowy-zachodni i południowy, aż do Nowosądeckiej, Wielickiej, właśnie III obwodnicy, aby wyprowadzić i uspokoić ruch w obszarze centralnym miastem. Chcemy uzyskać ograniczenie dostępności samochodu indywidualnego i ruchu samochodowego na terenie obszaru centralnego miasta. Być może, że wtedy, oferując alternatywne drogi na terenie miasta, na alejach będzie ruch uspokojony np. wyłącznie komunikacja zbiorowa. Bądź ewentualnie 1 pas dla komunikacji indywidualnej. Mówimy w związku z tym o poprawie jakości powietrza, mówimy o przywróceniu przestrzeni publicznej dla mieszkańców Krakowa. Rozważamy te sytuacje i proponujemy mieszkańcom przy budowie, przebudowie nowych torowisk tramwajowych. Mamy program na najbliższe 3 lata, 170 000 000 zł. Po raz pierwszy przeznaczamy taką kwotę na przebudowę ulic i na przebudowę torowisk tramwajowych i chcemy to zaproponować m.in. na ulicy Zwierzynieckiej i Kościuszki, jeżeli chodzi o uspokojenie ruchu i przywrócenie przestrzeni publicznej mieszkańcom. Rozmawiamy z mieszkańcami teraz odnośnie ulicy Kalwaryjskiej, uruchamiając w czerwcu, czy w lipcu nowy parking Korona i zmniejszając ilość miejsc postojowych w tym obszarze właśnie zwiększając możliwość ruchu pieszego, ruchu rowerowego w tym obszarze. Ważnym element, priorytetem rozwoju jest komunikacja szynowa. My mówimy o budowie linii tramwajowych Krowodrza Górka-Górka Narodowa i jestem przekonany, że w czerwcu ogłosimy przetarg zaprojektuj wybuduj na tę linię tramwajową. Krowodrza Górka-Azory, a w tej chwili mówimy o przedłużeniu do Bronowic. Zgodnie ze studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego budowy ulicy Meissnera Mistrzejowice z kolejnym odcinkiem tunelowym, który będzie później w trasie przyszłej kolei podziemnej wschód-zachód. A teraz mówimy o odcinku tunelowym Meissnera pod rondem Polsatu, Barei do Dobrego Pasterza. Chcemy tworzyć odcinki tunelowe, które w przyszłości będą wykorzystane w tym zakresie. Jeżeli otrzymamy pieniądze, które przyrzeczenie otrzymałem od Pani minister Milewicz , przepraszam mówię to jeszcze raz, ale powiedziała to publicznie. Na studium wykonalności dla systemu metra dla Krakowa, czy kolei podziemnej dla Krakowa, to po prostu w tym roku uruchomimy przetarg na opracowanie takiego studium. I

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

rozumiem, że w latach 2019-2025 można by realizować pierwsze odcinki tunelowe, a studium wskazało na 1 odcinek rondo Grzegórzeckie, pod rynkiem, Szewska, Karmelicka, prawda, jako to, jako ten przebieg i tą, relację, która by usprawniła ruch w tym mieście. Oczywiście na dzień dzisiejszy mamy 4,5% komunikacji rowerowej, ale deklarowaliśmy i deklarujemy w najbliższych latach wybudowanie kolejnych 140 km ścieżek rowerowych. W związku z tym robimy badania w tej chwili w miesiącu październiku i jaka jest dynamika, że tak powiem rozwoju komunikacji rowerowej i będziemy po prostu tym zakresie to realizować.

Proszę Państwa, czy dysponujemy środkami? WPF Państwo macie opisany w wiecie jak to wygląda, ale równocześnie mamy potwierdzone środki, około 800 000 000 zł, oczywiście nie tylko na transport, ale w dużej mierze na transport w zintegrowanych inwestycjach terytorialnych. 800 000 000 to jest dofinansowanie. Wartość tych projektów to jest ok. 1 000 700, 1 700 000 000 zł. Natomiast równocześnie w ramach listy komplementarnej do projektu ZIT-u mamy 450 000 000 złotych na komunikację szynową. W związku z tym są pewne realia, które pozwalają na przedstawienie Państwu tej propozycji, którą przedstawiamy Państwu. Również w tym okresie dokonujemy totalnej zmiany taboru autobusowego i tramwajowego. W tej najbliższej perspektywie MPK ogłasza przetarg na 35, a może nawet 50 wagonów tramwajowych, nowych wagonów tramwajowych z realizacją 2017-2018 i w 2 latach 2016-2017 kupimy 177 nowych autobusów. Nie było takiego okresu, w którym moglibyśmy zrealizować takie przedsięwzięcia. Podpisanie umowy na pierwsze 107 już nastąpiło. Wybrany jest producent i przed Światowymi Dniami Młodzieży będziemy mieć pierwszych 60 autobusów. W tym nazwy w następnym okresie 20 autobusów elektrycznych i 12 autobusów hybrydowych. To są kierunki rozwoju.

Przepraszam, że mówiłem o tych szczegółach, ale Państwo tutaj bez przerwy w swoich wystąpieniach dopominaliście się jak będzie wyglądać realizacja, jaki będzie efekt, jaki chcemy udzyskać tej perspektywie czasowej. Dlatego pozwoliłem sobie Państwu zająć czas. Dziękuję Panu Przewodniczącemu za przyzwolenie, a żeby przybliżyć jak realnie może funkcjonować transport, system transportowy Krakowa w perspektywie 2022-2025. Dziękuję za uwagę.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

Dziękuję Panie Prezydencie. Ja sądzę, że to było rzeczywiście dość wyczerpujące i pokazujące te perspektywy bardziej konkretnie, a to Państwo oczekiwaliście. Dlatego sądzę, że tym momencie mogę już spokojnie zamknąć tą, procedowanie tego punktu i stwierdzam, że zamykam dyskusję i stwierdzam, że rada odbyła pierwsze czytanie projektu i zgodnie z par. 36, ust. 6 statutu Miasta Krakowa określam wprowadzenia autopoprawek na 31 maja, godzina 15.00 i termin ostateczny poprawek na dzień 2 czerwca, godzina 15.

Przechodzimy proszę Państwa do kolejnego bloku punktów dotyczących gospodarki odpadami komunalnymi. Mamy tutaj 5 projektów uchwał w trybie 2 czytań.

OKREŚLENIE WZORU DEKLARACJI O WYSOKOŚCI OPŁATY ZA GOSPODAROWANIE ODPADAMI KOMUNALNYMI SKŁADANYCH PRZEZ WŁAŚCICIELI NIERUCHOMOŚCI

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 891** – I czytanie – referuje Waław Skubida – opiniująca Komisja Infrastruktury/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

I rozpoczniemy od określenia wzoru deklaracji o wysokości opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi składanych przez właścicieli nieruchomości. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 891**, pierwsze czytanie, referuje Pan Dyrektor Waław Skubida. Zapraszam.

Dyrektora Wydziału Gospodarki Komunalnej – p. Waław Skubida:

Panie Przewodniczący, Panie Prezydencie, Wysoka Rado. Przedstawiamy Państwu blok 5 uchwał dotyczących zintegrowanego systemu gospodarki odpadami komunalnymi w Gminie Miejskiej Kraków. Konieczność podjęcia tych uchwał wynika z nowelizacji ustawy o utrzymaniu czystości porządku w gminach, która obowiązuje od 1 lutego 2015 roku, a która w artykule 6j, ust. Przepraszam, która w art. 11, mówi, że w terminie do 1 sierpnia 2016 roku gminy zobowiązane są do dostosowania obowiązujących aktów prawnych, do zapisów przedmiotowej ustawy. Zakres dostosowania uchwał Gminy Miejskiej Kraków związany jest głównie z art. 6j ust. 3b obowiązującej ustawy, który mówi, że w przypadku nieruchomości, na których znajdują się domki letniskowe lub innych nieruchomości wykorzystywanych na

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

cele rekreacyjno-wypoczynkowe, wykorzystywanych jedynie przez część roku, rada gminy uchwała ryczałtową stawkę opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi za rok od domku letniskowego lub od innej nieruchomości wykorzystywanej na cele rekreacyjno-wypoczynkowe. Jak Państwo pamiętacie, ten element naszego systemu nie był uporządkowany prawnie, w związku z tym nie był też uporządkowany i w dokumentach gminnych. W związku z tym proponujemy tą uchwałą wprowadzić 2 nowe wzory deklaracji dla nieruchomości, na których znajdują się domki letniskowe i to jest deklaracja DL oraz dla ogólnie rzecz biorąc domków rekreacyjno-wypoczynkowe i to jest deklaracja DR. Ponadto proponujemy uzupełnić wszystkie deklaracje, które do tej pory takiego załącznika nie miały, o załącznik DJ, który mówi o współwłasności nieruchomości, z których składane są deklaracje. Jest to związane głównie z windykacją zobowiązań właścicieli tych nieruchomości. Takiego załącznika nie muszą wypełniać zarówno spółdzielnie mieszkaniowe jak i wspólnot. Dziękuję Bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panie Dyrektorze. W tej sprawie pozytywną opinię wyraziła komisja infrastruktury. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Stanowiska klubu radnych? Nie widzę. Otwieram zatem dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby w tym punkcie projektu tej uchwały zabrać głos? Nie widzę, a zatem zamykam dyskusję i stwierdzam, że rada odbyła pierwsze czytanie projektu i zgodnie z par. 36, ust. 6 statutu Miasta Krakowa określam termin wprowadzenia autopoprawek na dzień 31 maja 2016, godzina 15.00 i ostateczny termin zgłoszenia poprawek na dzień 2 czerwca 2016, godzina 15.00.

OKREŚLENIE TERMINU, CZĘSTOTLIWOŚCI I TRYBU UISZCZANIA OPŁATY ZA GOSPODAROWANIE ODPADAMI KOMUNALNYMI PRZEZ WŁAŚCICIELI NIERUCHOMOŚCI

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 892** – I czytanie – referuje Waclaw Skubida – opiniująca Komisja Infrastruktury/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Przechodzimy do drugiego projektu uchwały z tego zakresu. Dotyczy on określenia terminu, częstotliwości i trybu uiszczania opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi przez

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

właścicieli nieruchomości. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 892**, pierwsze czytanie, referuje ponownie Pan Dyrektor Waław Skubida. Zapraszam.

Dyrektora Wydziału Gospodarki Komunalnej – p. Waław Skubida:

Panie Przewodniczący, Wysoka Rado. Kontynuując wstęp, o którym wspomniałem, projekt uchwały Rady wg druku 892 dotyczy określenia terminu częstotliwości i trybu uiszczenia opłat za gospodarowanie odpadami dla domków letniskowych i dla domków rekreacyjnych. Dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Czyli jest to pewne uzupełnienie rozumiem. Czy w tej sprawie mamy pozytywną opinię komisji infrastruktury? Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Stanowiska klubu Radnych? Nie widzę. Otwieram dyskusję. Kto to z Państwa Radnych chciałbym w tym punkcie zabrać głos? Nie widzę, a zatem stwierdzam, że rada odbyła pierwsze czytanie projektu i zgodnie z par. 36, ust. 6 statutu Miasta Krakowa określam termin wprowadzania autopoprawek na dzień 31 maja, godzina 15.00, 2016 i ostateczny zgłaszania poprawek na dzień 2 czerwca 2016, godzina 15.00.

**USTALENIE RYCZAŁTOWEJ STAWKI OPŁATY ZA GOSPODAROWANIE
ODPADAMI KOMUNALNYMI ZA ROK OD DOMKU LETNISKOWEGO LUB INNEJ
NIERUCHOMOŚCI WYKORZYSTYWANEJ NA CELE REKREACYJNO –
WYPOCZYNKOWE JEDYNIEM PRZEZ CZĘŚĆ ROKU**

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 893** – I czytanie – referuje Waław Skubida – opiniująca Komisja Infrastruktury/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejny z tego zakresu projekt uchwały w trybie 2 czytań. Ustalenie ryczałtowej stawki opłaty za gospodarowania odpadami komunalnymi za rok od domku letniskowego lub innej nieruchomości, wykorzystywanej na cele rekreacyjno-wypoczynkowe jedynie przez część roku. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 893**, pierwsze czytanie, referuje ponownie Pan Dyrektor Waław Skubida.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Dyrektora Wydziału Gospodarki Komunalnej – p. Waclaw Skubida:

Proszę Państwa, kontynuujemy sprawy domków letniskowych i domków rekreacyjnych. Ta uchwała określa stawki ryczałtowe dla tych 2 typów nieruchomości. Chcę tylko wyjaśnić, że jeżeli chodzi o stawkę dla domków letniskowych, to została ona opracowana, czy wyliczona na podstawie obowiązującej stawki przyjętej stosowną uchwałą państwa dla gospodarstwa domowego, a jeżeli chodzi o domki rekreacyjne dla podobnej uchwały, czy podobnego systemu, tylko dla metody pojemnikowej. Dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panie Dyrektorze. W tej sprawie pozytywną opinię wydała komisja infrastruktury. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Stanowiska klubu Radnych? Nie widzę. Otwieram dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby w tym punkcie zabrać? Proszę uprzejmie, Pan Radny Włodzimierz Pietrus.

Przewodniczący Klubu Radnych Prawo i Sprawiedliwość – p. Włodzimierz Pietrus:

Panie Przewodniczący, szanowni Radni. Ja mam tylko pytanie, czy rozumiem, że to dotyczy rodzinnych ogrodów działkowych również?

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Rodzinnych.

Przewodniczący Klubu Radnych Prawo i Sprawiedliwość – p. Włodzimierz Pietrus:

Te pojemniki rodzinnych ogrodów działkowych też to obejmuje?

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Rody.

Przewodniczący Klubu Radnych Prawo i Sprawiedliwość – p. Włodzimierz Pietrus:

Tak? Tak to mam pytanie, czy zostało to w jakiś sposób konsultowane, czy jest jakaś opinia ze strony rodzinnych ogrodów działkowych? Dobrze?

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Jest pytanie już, proszę bardzo, kto z Państwa? Rozumiem, że w imieniu wnioskodawców Pan Prezes Kopyciński z Miejskiego Przedsiębiorstwa Oczyszczania. Wiceprezes, zapraszam.

Wiceprezes Zarządu, Dyrektor Eksploatacyjny Miejskiego Przedsiębiorstwa Oczyszczania – p. Marek Kabaciński:

Panie Przewodniczący, Wysoka Rado. Ten system płatności był konsultowany z przedstawicielami ogródków działkowych. Chciałem tylko poinformować, że to jest opłata ryczałtowa w momencie, kiedy ogródek działkowy jest eksportowany przez okres niecałego roku. Tutaj przedstawiciele ogrodów działkowych mają cały czas możliwość jeśli jest eksploatowany i użytkowany cały rok, zostać przy starej deklaracji, którą mają. Natomiast jeśli jest eksploatowany krócej, 8 miesięcy do tak ta opłata obejmuje, że to musi być okres niepełnego roku tylko 8 miesięcy, wtedy wchodzi w tę opłatę ryczałtową i to było konsultowane zarówno jeśli chodzi o stawkę jak i o terminy i formę płatności.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję bardzo. Czy są jeszcze inne pytania? Nie wiem, a zatem zamykam dyskusję i stwierdzam, że rada odbyła 1. czytanie projektu i zgodnie z par. 36, ust. 6 statutu Miasta Krakowa określam termin wprowadzenia autopoprawek na dzień 31 maja 2016, godzina 15.00 i ostateczny termin zgłoszenia poprawek na dzień 2 czerwca 2016, godzina 15.00.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

**OKREŚLENIE SZCZEGÓŁOWEGO SPOSOBU I ZAKRESU ŚWIADCZENIA USŁUG
W ZAKRESIE ODBIERANIA ODPADÓW KOMUNALNYCH OD WŁAŚCICIELI
NIERUCHOMOŚCI NA TERENIE GMINY MIEJSKIEJ KRAKÓW I
ZAGOSPODAROWANIA TYCH ODPADÓW, W ZAMIAN ZA UISZCZONĄ PRZEZ
WŁAŚCICIELA NIERUCHOMOŚCI OPŁATĘ ZA GOSPODAROWANIE ODPADAMI
KOMUNALNYMI**

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 894** – I czytanie – referuje Waclaw Skubida – opiniująca Komisja Infrastruktury/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejny projekt uchwały w trybie dwóch czytań z tego zakresu. Określenie szczegółowego sposobu i zakresu świadczenia usług w zakresie odbierania odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości na terenie Gminy Miejskiej Kraków i zagospodarowanie tych odpadów w zamian za uiszczoną przez właściciela nieruchomości opłatę za gospodarowania odpadami komunalnymi. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 894**, pierwsze czytanie, referuje Pan Dyrektor Waclaw Skubida. Zapraszam.

Dyrektora Wydziału Gospodarki Komunalnej – p. Waclaw Skubida:

Panie Przewodniczący, Wysoka Rado. Projekt uchwały uwzględnia rodzaje oraz częstotliwość odbioru odpadów komunalnych z nieruchomości, na których znajdują się domki letniskowe i innych nieruchomości wykorzystywane na cele rekreacyjno wypoczynkowe. Ponadto w przedmiotowym projekcie uchwały wprowadzono procedury zgłaszania przez właścicieli nieruchomości przypadków niewłaściwego świadczenia usług przez przedsiębiorców odbierających odpady komunalne od właścicieli nieruchomości lub prowadzonego punktu selektywnego zbierania odpadów komunalnych. Ta sprawa też wynika z nowelizacji ustawy. Wprowadzono możliwość pozbywania się odpadów wielkogabarytowych i odpadów zielonych poprzez przyjmowanie ich przez tzw. mobilne punkty odbioru. Proponuje się uchylene uchwały z dnia 1 stycznia, przepraszam. Proponuje się uchylene uchwały z dnia 23 kwietnia 2014 określenia dodatkowych usług świadczonych przez Gminę Miejską Kraków w zakresie odbierania odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości i zagospodarowania tych odpadów oraz wysokości cen za te usługi. Zwiększono częstotliwość odbioru selektywnie zbieranych odpadów komunalnych z

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

nieruchomości, na których zamieszkują mieszkańcy w zabudowie wielorodzinnej raz na tydzień, dwa razy na tydzień bez zwiększenia wysokości opłaty oraz zwiększono o minimalną częstotliwość odbioru selektywnie zbieranych odpadów komunalnych z nieruchomości, która w części stanowi nieruchomość, na której zamieszkują mieszkańcy, a w części nieruchomość, na której nie zamieszkują mieszkańcy, a powstają odpady komunalne nie rzadziej niż raz na miesiąc na nie rzadziej niż raz na 2 tygodnie. Dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panie Dyrektorze. W tej sprawie pozytywną opinię wydała komisja infrastruktury. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Stanowiska klubu Radnych nie widzę. Otwieram zatem dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby w tym punkcie zabrać głos? Nie widzę. A zatem stwierdzam, zamykam dyskusję i stwierdzam, że rada odbyła 1. czytanie projektu i zgodnie z par. 36, ust. 6 statutu Miasta Krakowa określam termin wprowadzenia autopoprawek na dzień 21 maja 2016 godzina 15.00 i ostateczny termin zgłoszenia poprawek na dzień 2 czerwca 2016, godzina 15.00.

REGULAMIN UTRZYMANIA CZYSTOŚCI I PORZĄDKU NA TERENIE GMINY MIEJSKIEJ KRAKÓW

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 895** – I czytanie – referuje Waclaw Skubida – opiniująca Komisja Infrastruktury/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

I ostatni z tego bloku, właściwie podsumowujący projekt uchwały, który dotyczy już jednolitego regulaminu utrzymania czystości i porządku na terenie Gminy Miejskiej Kraków. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 895**, pierwsze czytanie, referuje Pan Dyrektor Waclaw Skubida.

Dyrektora Wydziału Gospodarki Komunalnej – p. Waclaw Skubida:

Proszę Państwa, projekt tej uchwały dotyczy dostosowania regulaminu do aktualnie obowiązujących przepisów prawa poprzez uwzględnienie dla nieruchomości, na których znajdują się domki letniskowe i innych nieruchomości wykorzystywanych na cele rekreacyjno-wypoczynkowe, wykorzystywanych jedynie przez część roku, rodzaju i

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

minimalnej pojemności pojemników przeznaczonych do zbierania odpadów komunalnych na terenie nieruchomości oraz częstotliwości sposobu pozbywania się w odpadów komunalnych, o czym była mowa we wcześniejszych uchwałach. Ponadto w regulaminie dokonano zmian wynikających z rozstrzygnięcia nadzorczego wojewody małopolskiego z 18 stycznia 2013 roku, a także zmian porządkowych, wynikających z funkcjonowania systemu gospodarowania odpadami w dotychczasowym zakresie poprzez precyzyjnie wyszczególniono selektywnie zbierane frakcje odpadów komunalnych, szczegółowo opisano zasady i tryb przyjmowania selektywnie zebranych odpadów komunalnych przez punkty selektywnego zbierania odpadów komunalnych prowadzony przez Gminę Miejską Kraków oraz zweryfikowano wskaźniki wytwarzania odpadów komunalnych w innych źródłach ich powstawania niż gospodarstwa domowe po prostu przez aktualizację załącznika do regulaminu. Dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panie Dyrektorze. W tej sprawie pozytywną opinię wyraziła komisja infrastruktury. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Stanowiska klubu Radnych? Nie widzę. Otwieram dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby w tym punkcie zabrać głos? Proszę Państwa, jeżeli niema głosu dyskusji to tylko moją uwaga do dyskusji. Bardzo proste, że była zaliczona, też wykorzystana przez wnioskodawców. Otóż w projekcie tego regulaminu na stronie piątej w rozdziale drugim art. 3. jest pkt 1., w którym jest słowo użyte stałych, jest ono przekreślone. Ja bardzo proszę, aby w trybie autopoprawki dokonać tutaj stwierdzenia jednoznacznego czy jest to słowo, czy też jest zbędne, czyli jego eliminacja.

Czy są inne jakieś sprawy proszę Państwa? Jeżeli nie ma, to zamykam dyskusję i stwierdzam, że Rada odbyła pierwsze czytanie projektu i zgodnie z par. 36, ust. 6 statutu Miasta Krakowa określam termin wprowadzenia autopoprawek na dzień 32 maja 2016, godzina 15.00 i ostateczny termin zgłoszenia poprawek na dzień 2. czerwca 2016, godzina 15.00.

I w ten sposób przepracowaliśmy grupę komunalnych odpadów projektów uchwał i przechodzimy teraz do uchwał w trybie 1 czytania.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

**PRZYSTĄPIENIE DO SPORZĄDZENIA MIEJSCOWEGO PLANU
ZAGOSPODAROWANIA PRZESTRZENNEGO OBSZARU „AZORY – ZACHÓD”**

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 887** – tryb jednego czytania – referuje: Elżbieta Koterba; Bożena Kaczmarska-Michniak - opiniująca Komisja Planowania Przestrzennego i Ochrony Środowiska/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Rozpoczynamy zgodnie z porządkiem obrad od projektu uchwały w trybie 1 czytania dotyczącego **druku 887**, przypominam, zgodnie z par. 34, ust 2. statutu Miasta Krakowa do projektu uchwały minął termin zgłaszania autopoprawek, natomiast termin zgłoszenia poprawek wyznaczam do czasu zakończenia dyskusji nad projektem. Proszę o składanie poprawek w określonym terminie do prowadzącego obrady. Projekt uchwały dotyczy przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru Azory Zachód, projekt Prezydenta Miasta Krakowa, druk 887, tryb 1 czytania. Referuje Pani dyrektor Bożena Kaczmarska-Michniak. Zapraszam.

Dyrektor Biura Planowania Przestrzennego – p. Bożena Kaczmarska-Michniak:

Panie Przewodniczący, Wysoka Rado. Chcieliśmy Państwa poprosić o podjęcie uchwały w sprawie przystąpienia do sporządzania miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru Azory Zachód. Plan ten, który chcemy opracowywać ma powierzchnię 38 ha. Macie Państwo wyświetlony załącznik graficzny, który pokazuje obszar, których chcemy objąć tym planem. Granice obszaru wyznaczają od południa i wschodu tereny zamknięte, związane z linią kolejową nr 95 Kraków-Mydlniki-Podłęże. Od Zachodu obowiązujący miejscowy plan zagospodarowania przestrzennego obszaru Bronowice-Małe Rondo-Ofiar Katynia. Od północy granice sporządzanego miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru Bronowice, rejon koncentracji usług. Główne cele miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru Azory Zachód, to stworzenie warunków dla zrównoważonego rozwoju ze szczególnym uwzględnieniem integracji terenów zabudowy jednorodzinnej i wielorodzinnej. Harmonijne kształtowanie przestrzeni między istniejącą i powstającą zabudową, ochrona terenów zieleni urządzonej, poprawa warunków życia poprzez kształtowanie atrakcyjnych przestrzeni publicznych z uwzględnieniem historycznych układów drożnych oraz osi widokowych. Zakres opracowania zawiera w swoich granicach obszar

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

wskazany przez Państwa w uchwale Rady Miasta Krakowa z 2 grudnia 2015 roku w sprawie ustalenia kierunków działania dla Prezydenta Miasta Krakowa w zakresie przystąpienia do sporządzania miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru Azory Zachód. Została sporządzona przez Prezydenta analiza zasadności przystąpienia do opracowania tego planu, która stwierdziła zgodność przewidywanych rozwiązań planu z ustaleniami studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego Miasta Krakowa uchwalonego 9 lipca 2014 roku. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Pani Dyrektor. W tej sprawie pozytywną opinię wyraziła komisja planowania przestrzennego i ochrony środowiska. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Stanowiska klubu Radnych? Nie widzę. Otwieram zatem dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby w tym punkcie zabrać głos. Nie widzę, a zatem zgodnie z par. 36, ust. 1, pkt 6 statutu Miasta Krakowa zamykam dyskusję, która oznacza zakończenie czytania projektu. W trybie statutowym nie zgłoszono poprawek, a zatem będziemy głosowali ten projekt uchwały w bloku głosowań bez poprawek.

PRZYSTĄPIENIE DO SPORZĄDZENIA MIEJSCOWEGO PLANU ZAGOSPODAROWANIA PRZESTRZENNEGO OBSZARU „PASTERNIK”

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 888** – tryb jednego czytania – referuje: Elżbieta Koterba; Bożena Kaczmarska-Michniak - opiniująca Komisja Planowania Przestrzennego i Ochrony Środowiska/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejny punkt. Też projekt uchwały trybie 1 czytania dotyczy **druku 888**. Zgodnie z par. 34, ust. 2, minął termin zgłaszania autopoprawek, a termin poprawek wyznaczam do czasu zakończenia dyskusji. Przystąpienie do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru Pasternik, projekt Prezydent Miasta Krakowa, druk 888, tryb 1 czytania, ponownie Pani Dyrektor Bożena Kaczmarska-Michniak.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

Dyrektor Biura Planowania Przestrzennego – p. Bożena Kaczmarska-Michniak:

Panie Przewodniczący, Wysoka Rado. Kolejny projekt, który chcieliśmy Państwu przedłożyć, związany jest z przystąpieniem do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru, który został nazwany Pasternik. Powierzchnia tego planu to 230,6 ha. Macie Państwo wyświetlony załącznik graficzny obrazujący obszar, który chcemy objąć tym planem od Północnego Zachodu ogranicza ten obszar, ograniczają tereny zamknięte ustalone decyzjami ministra obrony narodowej. Od południowego Zachodu granice obowiązujących miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego Bronowice Małe-Tetmajera, Bronowice Małe-Rondo Ofiar Katynia oraz ośi ulicy Pasternik w pobliżu granicy miasta z gminą Zabierzów. Od Wschodu granice sporządzanych miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego obszaru Bronowice, rejon koncentracji usług, Bronowice Stelmachów oraz planu miejscowego Tonie Łąki. Główne cele miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru Pasternik to, stworzenie warunków dla zrównoważonego rozwoju ze szczególnym uwzględnieniem integracji terenów zabudowy jednorodzinnej i wielorodzinnej, ochrona terenów zieleni urządzonej i nie urządzonej oraz obiektów zabytkowych. Stworzenie warunków do budowy w pełni sprawnego układu komunikacyjnego dostosowanego do intensyfikującego się zagospodarowania terenu. Zakres opracowania zawiera w swoich granicach obszar wskazany przez Państwa w uchwale Rady Miasta Krakowa z 2 grudnia 2015 roku w sprawie ustalenia kierunków działania dla Prezydenta Miasta Krakowa w zakresie przystąpienia do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania obszaru Pasternik. Sporządzona została przez Prezydenta Miasta Krakowa analiza zasadności przystąpienia do opracowania tego planu, która wykazała zasadność takiego przystąpienia do opracowania takiego planu, znaczy sporządzenia takiego planu oraz analiza ta wykazała zgodność przewidywanych rozwiązań planów z ustaleniami studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania Miasta Krakowa zmienionego uchwałą z 9 lipca 2014 roku. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Pani Dyrektor. W tej sprawie pozytywną opinię wydała komisja planowania przestrzennego i ochrony środowiska. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Stanowiska klubu radnych? Nie widzę. Otwieram dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby w tym punkcie zabrać głos? Zapraszam Pana Radnego Grzegorza Stawowego.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Radny – p. Grzegorz Stawowy:

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo. Pani Dyrektor, ja oczywiście rozumiem, że plany miejscowe są potrzebne i regulują pewne rzeczy. To jest naturalne i oczywiste, natomiast myślę, że akurat ten plan miejscowy napotka na wiele protestów mieszkańców, dlatego że tam był plan miejscowy przygotowany o tej samej nazwie Pasternik, natomiast oczywiście poza oczywistymi błędami planistycznymi jak projektowanie dróg po istniejących budynkach, tam m.in. był problem taki, że chodziło o kwestie obszarów wielkości działek tutaj i wielkości zabudowy. Tutaj mamy w studium przeznaczenie MNW, a więc w sposób naturalny należy dopuścić na niezabudowanych działkach małe budynki wielorodzinne, które moim zdaniem będą takim samym problemem jak te sytuacje, które były sprzed bodajże chyba 8 lat. Plan jest co do zasady potrzebny, natomiast no myślę, że to ostatecznie będą spore spory z mieszkańcami, którzy również są właścicielami części działek w planie Tonie Łąki, co na pewno atmosfery nie poprawi. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Radnemu. Czy są jeszcze inne głosy w dyskusji? Jeśli nie to zapraszam Panią Dyrektor o wyjaśnienie tej sprawy. A jeszcze jest, przepraszam bardzo. To Pani Dyrektor pozwoli poczekać, Pan, tak, Pan Radny Jakub Kosek. Bardzo proszę.

Radny – p. Jakub Kosek:

Szanowni Państwo, Panie Przewodniczący. Ja powiem tak, że mam świadomość, że może być ciężko w tym planie, ale chciałem zauważyć, że uchwała kierunkowa, która spowodowała dzisiejszą uchwałę o przystąpieniu, była na wniosek mieszkańców tego obszaru, którzy zgłaszali się między innymi do mnie, więc i ta potrzeba tam istnieje zdecydowanie. Dużo lepiej jeśli zabudowa nawet wielorodzinna powstaje w sposób uporządkowany i taki określony na podstawie planu, a nie na zasadzie dowolności i woli kolejnych inwestorów, bo to wprowadza chaos, który potem często się kończy tym, że mamy pretensje mieszkańców nie zabezpieczono szeregu różnych funkcji publicznych. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Dziękuję Panu Radnemu. Czy są jeszcze jakieś głosy w dyskusji ze strony Państwa Radnych? Jeżeli nie, to Pani Dyrektor bardzo proszę.

Dyrektor Biura Planowania Przestrzennego – p. Bożena Kaczmarska-Michniak:

Szanowni Państwo. Ja chciałam tylko wyjaśnić, że dzisiejsza nasza propozycja opracowania planu miejscowego dla tego obszaru jest związana z Państwa inicjatywą. Dlatego też powiedziałam, że 2 grudnia 2015 roku została ustalone kierunki działania i wskazano Prezydentowi konieczność wykonania w analizie zasadności i konieczność jak gdyby podjęcia się tego trudnego zadania, jakim jest opracowanie w tym rejonie planu miejscowego. Realizujemy Państwa wytyczne i jest to wynik realizacji tych wytycznych.

Następną sprawą, zdajemy sobie sprawę, że w studium uwarunkowań, z którym plan, który będziemy opracowywać musi pozostawać w zgodności. Wskazuje na tym obszarze zabudowę oznaczoną symbolem MNW, czyli zabudowa mieszkaniowa jednorodzinna i wielorodzinna, ale z jak doczytamy się do ustaleń studium, ta wielorodzinna w gabarytach zabudowy jednorodzinnej, czyli mówimy o niewielkich domach mieszkalnych wielorodzinnych i tylko plan miejscowy może precyzyjnie określić te gabaryty. W tej chwili jest obawa i myślę, że mieszkańcy dlatego wnioskowali o to, żeby jednak pochylić się kolejny raz nad tym rejonem, że na WZ-kach, które są wydawane w związku z tym, że plan, obszar nie jest pokryty planem miejscowym, te gabaryty, które dostają inwestorzy, są przypuszczalnie dużo wyższe i powstają dużo wyższe obiekty mieszkalne wielorodzinne, czyli tzw. bloki. My ustalając w studium wskaźnik MNW, mieliśmy problem taki, że oprócz jednorodzinnej, która zawiera zgodnie z definicją prawa budowlanego 2 lokale mieszkalne, jest potrzeba obiektów, które mają np. 3 lokale mieszkalne i wtedy już wchodzimy w kategorię zabudowy wielorodzinnej. Dlatego też pojawił się zapis w studium tam dopuszczający wielorodzinną, ale z tym precyzyjnym zapisem w gabarytach obiektów jednorodzinnych. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Pani Dyrektor. Czy ktoś z Państwa jeszcze chciałby zabrać głos w tym punkcie? Nie widzę, a zatem zamykam dyskusję i zgodnie z par. 36, ust. 1, pkt 6 statutu Miasta Krakowa, zamknięcie dyskusji oznacza zakończenie czytania projektów. W trybie statutowym nie

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

zgłoszono poprawek, a zatem będziemy głosowali ten projekt uchwały w pierwotnym brzmieniu w bloku głosowań.

UDZIELENIE DOTACJI MIEJSKIM INSTYTUCJOM KULTURY

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 889** – tryb jednego czytania – referuje: Stanisław Dziedzic; Katarzyna Olesiak – opiniująca Komisja Budżetowa; Kultury i Ochrony Zabytków/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejny punkt. Projekt uchwały w trybie 1 czytania dotyczy **druku 889**. Zgodnie z par. 34, ust. 2 statutu Miasta Krakowa, minął termin zgłaszania autopoprawek do tego druku, a termin poprawek wyznaczam do czasu zakończenia dyskusji nad projektem i należy składać poprawki do prowadzącego obrady. Rzeczą dotyczy udzielenia dotacji miejskim instytucjom kultury. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, druk 889, tryb 1 czytania, referuje Pani Dyrektor Katarzyna Olesiak.

Zastępca Dyrektora Wydziału Kultury i Dziedzictwa Narodowego – p. Katarzyna Olesiak:

Panie Przewodniczący, Wysoka Rado. Projekt uchwały dotyczy przekazania dotacji bibliotekom w kwocie łącznej 3 000 zł z przeznaczeniem na zakup nowości książkowych. Uprzejmie proszę o podjęcie uchwały.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

W tej sprawie pozytywną opinię wydały komisja budżetowa oraz komisja kultury i ochrony zabytków. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Czy są stanowiska klubu Radnych? Nie widzę. Otwieram dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby w tym punkcie zabrać głos? Nie widzę, a zatem zgodnie z par. 36, ust. 1, pkt 3 statutu Miasta Krakowa zamykam dyskusję, która oznacza zakończenie czytania projektu. W trybie statutowym nie zgłoszono poprawek, a zatem będziemy głosowali ten projekt uchwały w pierwotnym brzmieniu w bloku głosowań.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

STOSOWANIE SIĘ WŁADZ MIASTA KRAKOWA DO ORZECZEŃ TRYBUNAŁU KONSTYTUCYJNEGO

/projekt Grupy Radnych – **druk nr 857** – tryb jednego czytania – referuje Grzegorz Stawowy;
Małgorzata Jantos – opiniująca Komisja Główna/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejny punkt naszych obrad. Projekt uchwały w trybie 1 czytania. Zgodnie z par. dotyczy **druku 857**. Zgodnie z par. 34, ust. 2 statutu minął termin zgłaszania autopoprawek, a termin zgłaszania poprawek wyznaczam do czasu zakończenia dyskusji nad projektem. Proszę o składanie poprawek do prowadzącego obrady w określonym terminie. Projekt uchwały dotyczy stosowania się władz Miasta Krakowa do orzeczeń Trybunału Konstytucyjnego. Projekt uchwały grupy Radnych, druk 857, tryb 1 czytania, referuje Pan Radny Grzegorz Stawowy. Zapraszam.

Radny – p. Grzegorz Stawowy:

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo. Oczywiście można byłoby w tym kontekście rozmawiać o nazwiskach wielkiej w cudzysłowie polskiej polityki czy politykach z pierwszych stron gazet. Zastanawiać się nad przejazdami ważnych osób z europy i spotkaniami ekipy rządzącej, opozycji, albo wszystkich razem, albo każdego z osobna, ale ja w tej uchwale chciałbym powiedzieć o zupełnie innym aspekcie tego problemu. Otóż proszę Państwa, Trybunał Konstytucyjny, który zajmuje się wieloma sprawami i stwierdzeniami zgodności ustaw, zgodności z konstytucją, ale również wielu decyzji, które dotyczą spraw lokalnych i chciałbym przytoczyć 3 takie sprawy, a jedną omówić bardzo precyzyjnie, które są przykładem tego jak Trybunał oddziałuje na bieżącą działalność samorządów. Proszę Państwa, 3 marca 2014 roku Trybunał Konstytucyjny podjął decyzję w sprawie janosikowego. Radni, którzy tu zasiadają co najmniej drugą kadencję, wiedzą doskonale, że rada Miasta Krakowa wielokrotnie zwracała się do różnych instytucji rządowych i publicznych oto, ażeby znieść zasadę janosikowego, czyli współfinansowania biedniejszych gmin przez gminy bogatsze, dlatego, że Kraków płaci kilkadziesiąt milionów złotych rocznie na ten haracz dotykowy. Ale samorząd województwa mazowieckiego zaskarżył do Trybunału tę sprawę i Trybunał tym wyrokiem z unieważnił 2 artykuły z ustawy o dochodach jednostek samorządu terytorialnego i stwierdził, że nie może w ten sposób ustawa, że nakazuje pewne

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

płatności niezależnie od sytuacji gospodarczej, co jednoznacznie rozstrzyga kwestię janosikowego z poziomu województw i mówi m.in. o tym, że Mazowsze nie musi ponad 50% swojego budżetu przeznaczać na tzw. janosikowe. I to jest pierwszy przykład. Drugi przykład, to jest kwota wolna od podatku, bliska części osób na tej sali, którą Trybunał Konstytucyjny również uznał jako kwotę, która jest za niska dla godnego poziomu życia Polaków. Ta ustawa wchodzi, ta decyzja Trybunału jest z października zeszłego roku, a wchodzi w życie 11 listopada. I dlatego ważne są publikacje tego, tych wyroków. Otóż w uzasadnieniu i w argumentach dla uchylenia poszczególnych paragrafów i w uzasadnieniu zgodności z konstytucją i znaczeniu konsensusu dla poziomu życia, znajduje się taki zapis, cytuję, „Postanawia się, że przepisy tracą moc z upływem 18 miesięcy od dnia ogłoszenia w Dz.U. Rzeczypospolitej Polskiej.”, a więc na publikacje tych artykułów, czy tych wyroków, czy w ogóle na ich esencja, musi być zawarta później w jakby w tym co jest dane, w tym postępowaniu. I dlatego ważne jest to co się dzieje w kontekście Trybunału z punktu widzenia samorządu. Przypomnę również, że ten wyrok Trybunału, który zmienia tę kwotę z około 3 000 na ponad na 8 000 zł, bo tak jest to planowane, zaskutkuje dla samorządu, że gdyby władza uznała, rządowa, że to z 8 000 zł, zmniejszeniem dochodu z PIT-u o około 250 000 000 rocznie. Stąd ważne są wyroki Trybunału Konstytucyjnego, stąd jest ta uchwała i stąd nie chcę mówić o tym jak co tam się odbywa w Warszawie, bo to jest oczywiście ważne, ale jakby nie na tej sali. To jest troszeczkę mniej istotne. Tylko to jest również istotne z punktu widzenia samorządów. Stąd uważam, że powinniśmy przyjąć założenie, że jednak wszystkie te wyroki są uwzględniane, no bo dzisiaj są to wyroki dotyczące spraw politycznych krajowych. Za tydzień, za parę miesięcy, może to być wyrok, który dotyczy spraw lokalnych. Nie wiem, czy Państwo słyszeliście, że jest taka opinia sądu, że zaskarżenie uchwały o bezpłatnej komunikacji miejskiej w Krakowie w dniach podniesionego stężenia zanieczyszczeń powietrza, powinny być rozpatrywane właśnie przed Trybunałem, nie przed sądem. Ponieważ żadne prawo administracyjne nie odnosi się do takiej regulacji i to powinno być stwierdzone w sposobie zgodności z konstytucją, a nie przez sąd administracyjny. Stąd proszę o poparcie tej uchwały i za te głosy z góry dziękuję. Oczywiście jest poprawka, która jest zgłoszona przez klub Przyjazny Kraków, która absolutnie się wpisuje w te idee i będą Państwa namawiał do jej poparcia. Dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

Dziękujemy Panu wnioskodawcy Grzegorzowi Stawowemu. Tak, tutaj rzeczywiście jest poprawka tutaj rzeczywiście jest poprawka klubu Radnych złożona prawidłowo i również jest wniosek o rozpatrzenie tej projektu uchwały w trybie 2 czytań. Informuję Państwa niniejszym, że taki wniosek wpłynął, też jest zgodny jest z zasadami formalnymi, więc będziemy również ten wniosek rozpatrywać w bloku głosowań jako wniosek formalny. Natomiast obecnie stwierdzam, że tak. To był wnioskodawca oczywiście. Czy są stanowiska komisji? Nie widzę, nie mamy żadnych stanowisk. Stanowiska klubu Radnych? Nie widzę. Zatem otwieram dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby w tym punkcie zabrać głos? Proszę bardzo, Pan Radny Andrzej Hawranek.

Przewodniczący Klubu Radnych Platforma Obywatelska – p. Andrzej Hawranek:

Szanowny Panie Przewodniczący, szanowne Panie i Panowie Radni. Stanowisko wnioskodawcy, które tutaj padło z tej mównicy, Pana Radnego Stawowego było również poniekąd stanowiskiem klubu Platformy Obywatelskiej, ale też nie, koncentrując się na kwestiach wielkiej polityki dzielącej się w Warszawie, a ciągnąć tematu, który rozpoczął Pan Radny Stawowy, chciałem zwrócić szanownym Państwu Radnym, że jest zupełnie świeża, bieżąca sprawa, która została zaskarżona do Trybunału Konstytucyjnego. Trybunał Konstytucyjny najprawdopodobniej w najbliższym czasie się tą sprawą zajmie, bo mimo tego, że jego wyroki nie są publikowane, Trybunał Konstytucyjny cały czas pracuje i zajmuje się bieżącymi sprawami. Otóż jest to sprawa, którą zaskarżył Rzecznik Praw Obywatelskich całkiem niedawno, sprawa odbierania prawa jazdy kierowcom przekraczającym prędkość o 50 km w terenie zabudowanym. Rzecznik Praw Obywatelskich podnosili, że ten zapis, który znalazł się w ustawie, jest zapisem niezgodnym z konstytucją i wielu prawników przyznaje mu rację, niemniej jednak na i tutaj jest potrzebne właśnie rozstrzygnięcie Trybunału Konstytucyjnego, niemniej jednak na podstawie tegoż obowiązującego zapisu policjanci działając zgodnie zobowiązującym prawem odbierają te prawa jazdy kierowcom, którzy przekraczają prędkość o 50 km/h w terenie zabudowanym. Takich przypadków weszłym roku było blisko 40 000, w tym na terenie Krakowa było to parę tysięcy. I teraz proszę sobie wyobrazić sytuację następującą, które w obecnym stanie jest jak najbardziej możliwa. Trybunał orzeka zgodnie ze zdaniem wielu prawników wypowiadających się w tej kwestii, że ten zapis jest niezgodny z konstytucją. Orzeczenie daje jakiś czas dostosowania się parlamentowi i do tegoż orzeczenia, orzeczenie jest nie publikowane, parlament się nie

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

dostosowuje, kierowcy mają roszczenie prawne wobec państwa nie tylko o zwrot prawa jazdy, ale również potencjalnie o roszczenie finansowe np. może to dotyczyć kierowców zawodowych. Mało tego, starosta czyli w naszym przypadku Pan Prezydent, jeżeli nie będzie uznawał tego wyroku, nie oddaje tego prawa jazdy. No i pytam się. Co w takiej sytuacji się dzieje? Dlatego uważamy, że i abstrahując od kontekstów politycznych, których tutaj celowo nie chcemy poruszać uważamy, że rola Trybunału Konstytucyjnego jest bardzo ważną rolą w naszym państwie i tym samym właśnie powstał ten projekt uchwały mówiący o tym, żeby samorząd krakowski stosował się do wszystkich wyroków Trybunału Konstytucyjnego. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Radnemu. Bardzo proszę, kto z Państwa Radnych jeszcze chciałby w tym punkcie zabrać głos? Pani radna Anna Szybist bardzo proszę.

Radna – p. Anna Szybist:

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo. Uważam, że prawo nie jest osobno. Wiecie Państwo ile razy błędy ustawowe lub niedociągnięcia ustawowe, blokują wszystkim naszym klubom pozytywne działania na rzecz miasta legislacyjne. Prawo samorządowe nie jest osobne od prawa krajowego, a prawo krajowe nie jest osobno od prawa europejskiego. Jesteśmy 1 organizmem, bo słyszałam wiele takich uwag, że to nie są kompetencje rady miasta, żeby wtrącać się w ten temat, ale nie da się funkcjonować w sytuacji, kiedy każde z tych praw, o których powiedziałam jest osobno. I teraz powiedzcie mi Państwo. Czy orzeczenie Trybunału Konstytucyjnego w sprawie kwoty wolnej od podatku wpłynie na prace samorządu? Wpłynie. Czy on orzeczenie o janosikowym wpłynie na pracę samorządu i każdego z mieszkańców? Wpłynie. I takich przykładów można podać wiele. Także, proszę Państwa, musimy unikać sytuacji, w której będą, będzie nie opublikowany wyrok i my teraz nie wiemy czy się do niego stosować i czy przystosować go dla mieszkańców Krakowa. czy nie. Także apeluję bardzo o poparcie tej uchwały dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Pani Radnej. Bardzo proszę o zabranie głosu Pana Radnego Wojciecha Krzysztotka.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Radny – p. Wojciech Krzysztonek:

Szanowny Panie Przewodniczący, szanowni Państwo, szanowny Panie pośle. Zasadnicze pytanie jakie powinniśmy sobie zadać i pewnie wielu z Was zadało sobie dzisiaj, to czy my jako samorząd w ogóle powinniśmy się zajmować tym tematem. Drodzy Państwo, musimy pamiętać o tym, że pewne fundamentalne dla samorządu prawa, jak chociażby samodzielność jednostek samorządu terytorialnego, czy zasada, że za przekazywanie pewnych zadań, powinny iść środki finansowe, to są zasady, które mają gwarancje konstytucyjne. One są wpisane w ustawę zasadniczą. Na straży tej ustawy stoi Trybunał Konstytucyjny, więc każda próba podważania autorytetu Trybunału Konstytucyjnego dla nas jako samorządowców, no to jest pewna sytuacja, w której powinniśmy zareagować. Stąd też nie jest pytaniem czy ta uchwała powinna być zasadna, ale czy jest konieczna i w moim przekonaniu jest konieczna. Powinniśmy jako samorząd zabrać głos w tej ważnej sprawie. Dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Radnemu. Bardzo proszę, Pan Radny Michał Drewnicki. Proszę o zachowanie powagi obrad.

Radny – p. Michał Drewnicki:

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo, no tak dawno, tylu pięknych słów to ja chyba naprawdę dawno nie słyszałem. Aż się wzrusyłem. Poproszę, bo zapomniałem chusteczki. Zaraz będę musiał przetrzeć oczy ze wzruszenia.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Proszę Państwa, bardzo proszę o, Panie Radny, tak.

Radny – p. Michał Drewnicki:

Dziękuję. Natomiast, przechodząc już, nie żartując, wiele tutaj z tych słów, które padły, to są takie gdybania. Co by było, gdyby. Co by było, gdyby tam janosikowe, co by było, gdyby tam prędkość. Co by było, gdyby. To takie standardowe fabrykowania konsekwencji, że coś może się stać, ale de facto jeszcze się nie stało, więc niewiadomo, czy się stanie. No, szanowni

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Państwo, naprawdę. Andrzej Sikorowski kiedyś śpiewał taką piosenkę „Nie przenoście nam stolicy do Krakowa”.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Proszę o nieprzerywanie.

Radny – p. Michał Drewnicki:

„Nie przenoście nam stolicy do Krakowa”, była taka piosenka. Ja bym tego sobie życzył, żebyśmy się zajęli naprawdę innymi tematami, a nie tematem, który budzi emocje w Warszawie, który jest do rozwiązania tylko w Warszawie, a nie tutaj na sali obrad Rady Miasta Krakowa i nie wiadomo, jakie byśmy dzisiaj piękne słowa nie powiedzieli o Trybunale, o wartościach o jakichś tam prędkościach i janosikowym, to i tak nic nie zmieni, bo my jako rada miasta nie możemy pisać ustaw i ja mam nadzieję, że na następnej sesji Rady Miasta Krakowa nie pojawi się nie tylko i rezolucja, ale i projekt ustawy w jakieś sprawie, bo to na prawdę nie jest nasza kompetencja, ani rola, żeby robić tutaj po prostu awanturę. Zajmijmy się innymi tematami, bo sesja jeszcze pewnie będzie trwała długo, a Trybunał Konstytucyjny zostawmy tym, którzy naprawdę mogą ten problem rozwiązać. Dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Radnemu. Bardzo proszę, czy ktoś z Państwa jeszcze? Proszę bardzo. Pani Radna Małgorzata Jantos.

Radna – p. Małgorzata Jantos:

Panie Przewodniczący, ja się nie zgłaszałam wcześniej do głosu, bo wydawało mi się, że tutaj wiele argumentów padło. Zaskoczona jestem tym co powiedział Pan Michał. Znaczący przedziwne, że tak młody człowiek stosuje takie nonszalanckie właściwie zachowania wobec spraw pt. co to jest janosikowe, być może dlatego ja mówię z pozycji własnego bycia tutaj weteranem, że sprawy dotyczące pewnego typu przepisów, które regulują finansowanie i funkcjonowanie miasta, są niebywale ważne, proszę Pana. Może Pan z czasem będąc Radnym dłużej się tego też nauczy. Dziękuję.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję. Czy jeszcze ktoś z Państwa Radnych? Proszę bardzo, Pani Radna Anna Szybist, 2. wystąpienie.

Radna – p. Anna Szybist:

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo. Czuję się w obowiązku przypomnieć, że Prawo i Sprawiedliwość przegrało proces z Andrzejem Sikorowskim o użycie 1 z piosenek, także może byśmy dali spokój Andrzejowi Sikorowskiemu w tym temacie. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję. Proszę bardzo, Pan Radny Bogusław Kośmider.

Przewodniczący Rady Miasta Krakowa – p. Bogusław Kośmider:

Proszę Państwa, była mowa o tym, że Trybunał Konstytucyjny mniej lub bardziej, ale oddziałuje na działalność samorządów, w tym takich to takich samorządów jaka Kraków. Czy sprawa nadzwyczajnego trybu postępowania, ochrony dóbr osobistych kampanii referendalnej, w sprawie której wypowiedział się Trybunał Konstytucyjny. Czy sprawa finansowania oświetlenia ulic, placów i dróg publicznych i przekazywania środków na to. To jest sprawa dotycząca nas, czy nie? Czy sprawa sankcji za uchylanie się przez właściciela, posiadacza pojazdu od wskazania komu powierzył ten pojazd. Sprawy samochodowe, w których de facto Prezydent jako osoba ma prawo rozstrzygać. Czy sprawy dostosowania do potrzeb osób niepełnosprawnych stacji peronów kolejowych oraz taboru kolejowego. W czym to jest zakresie? Czy sprawy zasad przekazywania dróg samorządom. To są sprawy, w których ostatnio rozstrzygał Trybunał Konstytucyjny. Czy to są sprawy dotyczące samorządów, w tym samorządu Krakowa? No chyba tak, chyba chcemy wiedzieć jaka jest wykładnia w sprawach przekazywania oświetlenia, jaka jest wykładnia w sprawach przekazywania dróg, jaka jest wykładnia choćby w sprawach referendalnych o których podobno mamy, no rozstrzygaliśmy i pewnie w przyszłości będziemy się rozstrzygnąć. Proszę Państwa, dyskusja na temat tego czy Trybunał wydaje wyroki, czy też nie i czy one mają być stosowane, odbywa się w mediach. Myślę, że w Polsce obowiązuje zasada taka, jaka jest ogólnie w świecie. Trójpodziału władzy. Władza ustawodawcza określa prawo, władza

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

uchwałodawcza, wykonawcza jakby go realizuje, a jeżeli jest sprzeczność, to rozstrzyga władza sądownicza. I wzajemnie te władze sobie nie wchodzą, a jeżeli jest wątpliwość co do Trybunału, co do zgodności ustaw z konstytucją, to rozstrzyga Trybunał. Co się dzieje, kiedy wyroki nie są nie są publikowane? W tej sprawie mamy uchwały zgromadzenia ogólnego sędziów Sądu Najwyższego, czyli najwyższego organu sądowniczego w Polsce, które jasno napisało, że zgodnie z art. 190, ust. 2 Konstytucji Rzeczypospolitej polskiej, orzeczenia Trybunału podlegają niezwłocznemu opublikowaniu. Nie opublikowany wyrok Trybunału Konstytucyjnego stwierdzający niezgodność z konstytucją określonego przepisu, czy ustawy uchyla jego domniemanie zgodności z konstytucją z chwilą ogłoszenia wyroku przez Trybunał Konstytucyjny w toku postępowania. Proszę Państwa, zgromadzenie ogólne sędziów Sądu Najwyższego, takie coś 26 kwietnia określiło. Określiło w związku z tym sposób stosowania się do prawa, do najwyższego prawa, jaką jest konstytucja Rzeczypospolitej. Ja rzadko uczestniczę w dyskusjach mega politycznych, rzeczywiście ich głównym przedmiotem i miejscem jest Sejm, czy Senat Rzeczypospolitej, ale czasami trzeba w tej sprawie zabrać głos i myślę, że to jest właśnie taki czas i miejsce, gdzie każdy z nas powinien się do tego w jakiś sposób odnieść. Ja uważam, że to co przedstawiłem, czyli te uchwały, te orzeczenia Trybunału Konstytucyjnego upoważniają nas do tego, żebyśmy w takich sprawach rozmawiali, a to orzeczenie, nie orzeczenie, uchwała zgromadzenia ogólnego Sądu Najwyższego jasno mówi jaka jest wykładnia najwyższego organu sądowniczego w Polsce co do stosowania tych spraw. Moim zdaniem to jest rozstrzygające. Ktoś może mieć prawo swojego zdania. Ja szanuję to, ale wolę stosować się do uchwał zgromadzenia ogólnego sędziów Sądu Najwyższego, niż do takich, czy innych sądów, partii politycznych, osób, także przedstawicieli Sejmu, indywidualnych przedstawicieli Sejmu. Od tego jest sąd, od tego żeśmy, od Monteskiusza dokonali podziału władzy. Trójpodziału władzy, żeby się do tego stosować. I myślę, że Rada Miasta Krakowa, podejmując tę sprawę tak powiem, w takim duchu do tego podchodzi. To Tyle, dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Radnemu. Pan Radny Krzysztof Durek, zapraszam.

Radny – p. Krzysztof Durek:

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

Panie Przewodniczący, Panie Sekretarzu, szanowni Radni. No, widać rzeczywiście, że postanowili Państwo wywołać na posiedzeniu Rady Miasta problem, który w jakiś sposób nas dotyczy, a na który wydaje mi się, że niewielki mamy wpływ, bo problem Trybunału Konstytucyjnego o to nie jest problem, który tu możemy rozstrzygnąć, ale daje się zauważyć z waszych wypowiedzi jeden trend. Jeżeli to orzeczenia Trybunału Konstytucyjnego są dla nas korzystne, to my je popieramy. Wydaje mi się, że problem Trybunału Konstytucyjnego, pojawił się w tym momencie, kiedy Trybunał Konstytucyjny przestał stosować prawo. I być może na dzisiaj to orzeczenia są dla nas niesłychanie korzystne jako Rady, ale mogą przestać być korzystne, bo to zaczyna przypominać mentalność Kalego. To znaczy, jeżeli coś dla nas jest dobre, to jest zgodne z prawem, a jeżeli coś dla nas jest uciążliwe to nie jest zgodne z prawem. I dlatego uważam, że Rada Miasta w tej sprawie nie powinna się wypowiadać.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Radnemu. Bardzo proszę. Czy jeszcze ktoś z Państwa chciałby zabrać głos? Nie wiem. Aha, bo nikt nie było przyciśniętego, patrzę w ekran. Ja nie mam wyświetlone. Ale to jeszcze rozumiem, że Pan Radny Pietrus, tak? Bardzo proszę. Spóźnione, ale się wyświetliło.

Przewodniczący Klubu Radnych Prawo i Sprawiedliwość – p. Włodzimierz Pietrus:

Panie Przewodniczący, Panie Sekretarzu, szanowni Radni. My jako klub Prawa i Sprawiedliwości uważamy, że ten projekt uchwały nie powinien być procedowany w ramach naszych kompetencji, ponieważ nie jesteśmy do tego upoważnieni i dlatego, żeby skrócić tę całą mękę polityczną, którą tutaj Państwo nam serwują, wnioskujemy o to, żeby za 2 tygodnie się tym zająć, bo wtedy będziemy mieli już pierwsze decyzje i uzasadnienia prawne do tego, jak się odnosi do tego organ nadzorczy, czyli Wojewoda. Mówimy o województwie łódzkim, województwie Mazowieckim, bo do 26 kwietnia, do 26 maja mija termin, gdzie zajmuje stanowisko organ nadzorczy w tej kwestii, a będzie to sytuacja analogiczna, ponieważ treści uchwał są takie same, dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Radnemu. Czy jeszcze ktoś z Państwa? Nie. A, jeszcze drugie wystąpienie Pan Radny Bogusław Kośmider. Bardzo proszę.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA **25 maja 2016 r.**

Przewodniczący Rady Miasta Krakowa – p. Bogusław Kośmider:

Szanowni Państwo, oczywiście mękę można przedłużać, można skracać. Myślę, że jeżeli mamy jasne stanowisko to powinniśmy go dzisiaj wyrazić, a organ nadzoru oczywiście ma prawo zakwestionować, ale są jeszcze sądy w Polsce i Rada Miasta Krakowa zawsze ma prawo odwołać się do sądu administracyjnego w celu uznania zgodności tego z prawem. I jeżeli podejmiemy taką decyzję no to pewnie tę mękę przedłużymy, więc lepiej skróćmy ją dzisiaj i przegłosujemy, a jeżeli się okaże, że to rzeczywiście jest tak, że wojewoda uchyli, gdzie to się chyba w Łodzi zdarzyło, no to pewnie będzie ciąg dalszy.

I jeszcze 1 sprawa. Tutaj była mowa, że Rada nie podejmowała spraw ustaw. Tu słusznie koledzy zwracali uwagę, że jako Rada Miasta Krakowa w kilkunastu sprawach, byliśmy inicjatorami różnych działań ustawodawczych. Byliśmy inicjatorami różnych spraw ustawodawczych dotyczących planowania przestrzennego, dotyczących choćby działań smogowych, w różnych działaniach było to czasami w uchwałach kierunkowych byliśmy w zakresie polityki mieszkaniowej, byliśmy w zakresie polityki inwestycyjnej. Szereg rzeczy, które tutaj na tym posiedzeniu, na tej sali obrad żeśmy podejmowali. Potem znalazł ciąg dalszy w inicjatywach ustawodawczych i to ustaw, które no dość mocno zmieniły rzeczywistość w Polsce. Stąd no, miejmy odwagę podejmować odwagę podejmować poważne sprawy, bo czasami one się udaje, czasami udaje się zrealizować na w sejmie. Myślę, że sprawa Trybunału, tak jakoś jestem przekonany, że dość szybko się rozwiąże, ale no widocznie musi być wykonana jakaś praca, żeby do tego doszło. Dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Radnemu. Bardzo proszę, czy jeszcze ktoś z Państwa? O jeszcze się dyskusja nam rozkręca. Bardzo proszę, Pan Radny Józef Jałocha.

Radny – p. Józef Jałocha:

Panie Przewodniczący, Wysoka Rado. Powiem szczerze, że miałem w ogóle nie zabierać głosu, bo ten temat mnie przestał interesować. Powiem Państwu dlaczego. Na początku było ciekawie, bo odbijano piłkę z jednej strony na drugą, wyszukiwano, poszukiwano, uśmiechano się do kamer, robiono dziwne miny, robili to ludzie, którzy nie powinni tego robić, tak mi się wydaje. Mówimy tu o przestrzeganiu prawa. No to ja pytam, dlaczego te

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

poprzednie 8 lat, te 38, czy ileś wyroków Trybunału Konstytucyjnego nie było uwzględniane przez poprzedni rząd? Ja wiem, że jest ciężko być opozycją. Proszę Państwa, od 2014 roku jak mnie wybrano na radnego dzielnicy, jestem cały czas w opozycji i muszę żyć. Trzeba się przyzwyczaić do tego, że jak się jest opozycją to jest ciężko, ale to nie jest powód, żeby wyciągnąć ludzi na ulice, żeby protestować. Ludzie mają inne problemy. Ludzie mają problemy jak wiązać koniec końcem. Ludzie mają problemy, pracownice, sprzątaczkę 5-8 zł na godzinę. Pracownicy ochrony to samo. 1 200 zł minimalna płaca 70% mieszkańców Polski, wysoki % ubóstwa. To są problemy proszę Państwa. To jest problem, że np. mieszkaniec Krakowa nie ma pieniędzy, żeby zapłacić za odpady komunalne. Czy myślicie, że ich interesuje zabawa z Trybunałem? Nie, oni myślą o tym, żeby przeżyć, żeby zrobić opłaty, a opłaty to są 200, 400, 600, 1000 zł. To są dla nich proszę Państwa problemy i trzeba pomagać ludziom, tym na poziomie Kowalskiego, Nowaka. Przepraszam, że za podanie tych nazwisk, ale to są najczęstsze. I o nich należy pamiętać, a nie myśleć o swoim ego. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Radnemu i bardzo proszę, abyśmy się trzymali jednak projektu uchwały. Bardzo na to uwagę zwracam, postarajmy się trzymać merytorycznie projektów uchwały.

Radny – p. Łukasz Słoniowski:

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo. Ja chciałem krótko powiedzieć, że Państwo Radni, projektodawcy przekonywali nas, że działania, czy sytuacja z Trybunałem oddziałuje na nas i jesteśmy częścią 1 systemu prawnego i tutaj z tym trudno się nie zgodzić. Tak, to na nas oddziałuje. Tak, jesteśmy częścią tego systemu tylko, że w ramach tego systemu, tak jest Panowie. Tylko jesteśmy też częścią systemu europejskiego. Jednak wysoki przedstawiciel systemu europejskiego stwierdził, że to jest problem, który powinien być rozwiązany wewnątrz kraju w Polsce. Gdybyśmy go zapytali o zdanie, podejrzewam, że stwierdziłby również w ten problem nie powinien być rozwiązany na forum Rady Miasta Krakowa. I o ile granice w ramach tego systemu istnieją w pewnym sensie od góry i ten problem nie powinien być rozwiązany poza Polską, o tyle powinny być też w pewnym sensie od dołu, czyli to nie jest problem na forum Rady Miasta i z tego powodu ta uchwała nie powinna być głosowana. Odwołam się jeszcze do argumentu trójpodziału władzy, o którym mówił Pan Przewodniczący Kośmider. Mamy władzę uchwalodawczą, mamy władzę wykonawczą i

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

sądowniczą, która powinna rozstrzygać o stosowaniu prawa i jego wykładni. My tą uchwałą próbujemy właśnie przejąć kompetencje władzy sądniczej, czyli uchwalić tutaj wykładnię i sposób stosowania prawa. Czyli tak naprawdę, no też komplikujemy tutaj kompetencje nasze jako organu uchwałodawczego. Z tego powodu moim zdaniem nie powinniśmy popierać tej uchwały. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Radnemu. Czy mamy jeszcze jakieś zgłoszenia? Nie widzę. Proszę Państwa w związku z tym, że wpłynął wniosek o rozpatrzenie projektu uchwały w trybie 2 czytań, zamykam dyskusję, ale zawieszam procedowanie tegoż druku do bloku głosowań, gdzie najpierw będziemy głosowali tenże wniosek formalny i od tego uzależniam dalsze procedowanie tego druku.

**USTALENIE KIERUNKÓW DZIAŁANIA DLA PREZYDENTA MIASTA KRAKOWA W
ZAKRESIE OPRACOWANIA I PRZEPROWADZENIA KONSULTACJI
SPOŁECZNYCH „POWIATOWEGO PROGRAMU ZWIĘKSZENIA LESISTOŚCI
MIASTA KRAKOWA NA LATA 2017-2023”**

/projekt Grupy Radnych – **druk nr 900** – tryb jednego czytania – referuje Dominik Jaśkowiec - opiniujące Komisje: Planowania Przestrzennego i Ochrony Środowiska; Ekologii i Ochrony Powietrza/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Przechodzimy do kolejnego punktu naszych obrad. Do **druku nr 900**. Projekt uchwały w trybie 1 czytania. Zgodnie z par. 34, ust. 2 statutu Miasta Krakowa do projektu uchwały minął termin zgłaszania autopoprawek, natomiast termin zgłoszenia poprawek wyznaczam do czasu zakończenia dyskusji nad projektem. Uchwała dotyczy ustalenia kierunków działania dla Prezydenta Miasta Krakowa w zakresie opracowania i przeprowadzania konsultacji społecznych powiatowego programu zwiększania lesistości Miasta Krakowa na lata 2017-2023. Projekt grupy Radnych, druk 900, tryb 1 czytania, referuje Pan Radny Dominik Jaśkowiec. Tutaj wpłynęła autopoprawka i informuje i również są poprawki Prezydenta doręczone zgodnie z terminem.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Radny – p. Dominik Jaśkowiec:

Prosiłbym o przepięcie. Jest jedna, są dwie autopoprawki, poprawka Prezydenta. Pierwsza autopoprawka wynika z opinii. Ale no, ja nie mogę w takim.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Proszę Państwa, ja bardzo proszę, my procedujemy dalej poszczególne punkty. Panie Radny Hawranek, ja bardzo uprzejmie proszę nie przeszkadzać swojemu koledze.

Radny – p. Dominik Jaśkowiec:

Szanowni Państwo, bo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Również Pań, Panów Radnych proszę tam pod lampą, Radnych głównie z Prawa i Sprawiedliwości, nie przeszkadzanie w dalszym procedowaniu naszych punktów.

Radny – p. Dominik Jaśkowiec:

Szanowni Państwo najpierw informacja o poprawkach, autopoprawkach. Mamy 2 autopoprawki i poprawki Prezydenta Miasta Krakowa.

Pierwsza autopoprawka, którą złożyliśmy wynika z opinii prawnej jak też z doprecyzowania jednego z podpunktów w uchwale.

Potem była poprawka Prezydenta, myśmy złożyli autopoprawkę, która konsumuje w znacznej części tę poprawkę Prezydenta i to jest uzgodnienie takie, że to Pan dyrektor zarządu zieleni miejskiej potwierdzi, że Pan Prezydent zgodził się tę swoją poprawkę wycofa, w związku z tym będziemy głosować nad drukiem złożonym z dwóch autopoprawek.

Projekt, który w, którym omawiam, który został przedłożony ma za zadanie zwiększenie lesistości Miasta Krakowa do poziomu 8% powierzchni naszego miasta z 4,38%. Jak powszechnie wiadomo Kraków ma jedną z najniższych lesistości jeżeli chodzi o miasta w Polsce. Wszyscy wiemy, że te lasy oprócz kwestii rekreacyjnych, o których też będę mógł jeszcze za chwilę, pełnią ważną rolę w zakresie ochrony powietrza, ochrony środowiska

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

naturalnego. Stąd tak ważne jest, aby ich było więcej. Studium tutaj, które mają Państwo wyświetlone, plansze ze studium, przewiduje obszary, które tworzą tzw. strefę lasów i kształtowania lesistości Miasta Krakowa. Oczywiście nie wszystkie te obszary, nie na wszystkich tych obszarach są lasy, czy też będą lasy, natomiast jest to ten taki rąb naszego miasta, który jest przeznaczony, czy w którym te lasy powinny być. Patrząc na przykłady miast Śląskich widać wyraźnie, że tego typu zabiegi, czyli sadzenie lasów na obrzeżach miasta, powodują poprawę stanu powietrza w środku miasta, wpływają pozytywnie na walkę z zapyleniem, ze smogiem. Stąd też jest to ważny i dodatkowy element, który, o którym należy pamiętać.

W pierwszej autopoprawce, już mówiłem wcześniej, doprecyzowaliśmy sprawę, która była poruszana na komisji planowania przestrzennego. Chodzi o poddanie analizie możliwości urządzania nowych użytków leśnych, lasów w formie parków leśnych. Taki Pan np. funkcjonuje w Witkowicach i wykorzystaniu do tej, do tego celu ustawy o gospodarce nieruchomościami, a dokładniej art. 6. ust. 9c, który mówi, że urządzenie nowych parków na terenie miast stanowi cel publiczny. Jest to tyle ważne, bo w lutym 2015 roku, Rada Miasta Krakowa przyjęła rezolucję, na podstawie której dokonano zmiany w ustawie o nieruchomości i wpisano tworzenie parków, urządzenie parków jako cel publiczny, czyli można będzie pod te parki wywłaszczać. W związku z tym stosując taki zabieg, chcemy przeanalizować, czy możliwość będzie tworzenia tych parków leśnych, aby wykorzystać ten cel publiczny i tę możliwość, zwłaszcza np. nieużytków pod tego typu użytki leśne. To jest jedna rzecz.

Tutaj Pan Prezydent złożył szereg uszczegółowień naszego projektu uchwały. Przede wszystkim Pan Prezydent proponuje wydłużenie obowiązywania projektu tak, żeby ten cel 8% powierzchni zalesionej Miasta Krakowa osiągnąć w roku 2040. Po analizach szczegółowych i rozmowach zarządu zieleni miejskiej, musieliśmy się z tym terminem zgodzić ponieważ, ponieważ faktycznie mogłoby być tak, że uchwała w pierwotnej wersji mogłaby być po prostu niewykonana, zabrakłoby czasu na przygotowanie tych wszystkich gruntów, które będą podlegać zalesieniu. Niemniej jednak przyjęcie tego, przyjęcie tej uchwały i opracowanie programu zwiększania lesistości Miasta Krakowa spowoduje, że corocznie od roku 2018, średnio corocznie będzie nam przybywać 60 ha lasów na terenie miasta. W związku z tym możemy mówić o takiej pozytywnej zielonej rewolucji, która nie

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA **25 maja 2016 r.**

tak, jak myśmy chcieli rewolucyjnie, ale ewolucyjnie spowoduje, że miasto nasze zmieni charakter i będzie bardziej zielone i bardziej przyjazne mieszkańcom. Te 60 ha to jest całkiem sporo. Mamy obecnie 1 400 ha na 1 450 ha, więc ten roczny przyrost lasów będzie zauważalny i istotny.

Jeżeli chodzi o pozostałe przepisy, tutaj jest sprawa jasna. Też była propozycja Pana Prezydenta, aby wykluczyć gatunki obce czy przy zakładaniu nowych lasów. To wynika z ustawy o leśnictwie o lasach i tutaj nie mogliśmy z tym postulatem dyskutować, aczkolwiek trzeba mieć świadomość, że spora część gatunków tzw. obcych, które mogą rosnąć w naszym klimacie ma o wiele lepsze zastosowanie przy wychwytywaniu pyłów ze środowiska. To pokazują m.in. badania SGGW, Szkoły Głównej Gospodarstwa Wiejskiego, w którym poddano analizie szereg gatunków drzew. Nie mniej jednak będziemy też starać się kłaść nacisk na to i pewnie taka uchwała kierunkowa też na Radzie Miasta Krakowa zagości, aby w ramach parków, czyli użytków leśnych te gatunki stosować. Wydaje się to też o tyle istotne, że parki w przeciwieństwie do lasów są zlokalizowane często w centrach miast, czy w przeważającej części w tym terenie zurbanizowanym Krakowa, w związku z tym jest to pole do wykorzystania takich roślin, które zgodnie z badaniami przeprowadzonymi w Warszawie mają o wiele lepsze, lepszą funkcję absorpcji pyłów, niż spora część gatunków rodzimych. No niemniej jednak to ta sprawa będzie pewnie jeszcze też przedmiotem dokładnej analizy w zakresie programu, kiedy on powstanie i do tej sprawy się będziemy też mogli odnieść.

Ważnym i cennym uzupełnieniem uchwały ze strony Pana Prezydenta jest wprowadzenie przepisu, który określa, że program powstanie przy współpracy Uniwersytetu Rolniczego w Krakowie oraz przy współpracy z regionalną dyrekcją lasów państwowych w Krakowie, bo to są, tu jest instytucja naukowa, tu jest instytucja odpowiadająca za gospodarkę leśną, więc tutaj również jest to nam pomocne i sprawi, że ten program będzie profesjonalnie stworzony. W związku z tym faktycznie, przy poprawce Pana Prezydenta przesuwamy przeprowadzenie konsultacji społecznych na rok 2017, a program będzie obowiązywać od roku 2018.

Nie zgodziliśmy się z jednym z zapisów poprawki Pana Prezydenta. Tutaj była propozycja, żeby ten program lesistości Miasta Krakowa objął nie 8, ale 7% powierzchni, ale przy konsultacjach z Panem Dyrektorem z kolei strona prezydencka uznała, że jednak to 8%, to jest ten próg docelowy, który jesteśmy w stanie osiągnąć i w ramach kompromisu zostało, pozostało 8%, czyli dodatkowo około 150 ha lasu w Krakowie.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

Dlaczego tylko 8% skoro inne miasta mają większą powierzchnię lasistości? To wynika m.in. z tego, że Kraków posiada inne naturalne siedliska roślinne. To też, było poruszane na komisji planowania, o bardzo dużych walorach przyrodniczych. Są to m.in. łąki i wszelkiego rodzaju wszelkiego rodzaju siedliska znajdujące się w terasie zalewowej, w pradolinie Wisły, m.in. murawy kserotermiczne na skałkach i ich zalesienie spowodowałoby zubożenie walorów przyrodniczych miasta. Te obszary jak wiemy są objęte i parkiem Krajobrazowym, jak też znajdują się na terenach chronionych w programie natura 2000, więc niemożna, by ich było po prostu zalesić. Byłoby to szkodą dla środowiska naturalnego. Natomiast te 8% jest realne i te 8% możemy lasów w Krakowie mieć. Dziękuję, jeżeli będzie trzeba, to odpowiem na pytania.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję projektodawcy. W tej sprawie mamy pozytywną opinię komisji planowania przestrzennego i ochrony środowiska, nie mamy opinii ekologii ochrony powietrza. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Stanowiska klubu Radnych? Nie widzę, otwieram dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby zabrać w tym punkcie głos? Najpierw Radni Panie Dyrektorze. Pan Radny Stanisław Rachwał się pierwszy zgłaszał, bardzo proszę.

Radny – p. Stanisław Rachwał:

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo. Ja tylko chciałem zapytać, bo o ile mi wiadomo, wcześniej była taka informacja, że Kraków jest jednym z nielicznych miast najbardziej zalesionych w Polsce, jeżeli sobie przypominam. Już jest, już jest, ale nie wiem, czy to jest prawda. To jest jedna rzecz. Druga rzecz, no ja się bardzo cieszę, że chcemy, żeby Kraków zalesiać, to bardzo pięknie. Tylko ja mam idę dalej, dlaczego gminy ościenne, które są gminami wiejskimi, pobudowały to po granicy, że tak powiem Krakowa ogromne osiedla, domy jednorodzinne, już pomijam Zielonki, Wielka Wieś, itd. Jakby one, właśnie one powinny stworzyć taki parawan leśny, jako tereny, gminy wiejskie. Natomiast oczywiście w Krakowie możemy zalesiać, tylko ja sobie wyobrażam stare osiedla Nowej Huty, gdzie mieszkańcy właśnie przy planach zagospodarowania cały czas wnioskuje aby mogli mieć nie tereny rolne tylko tereny, że tak powiem budowlane, ponieważ to są ich jakby rodzinne włości, więc teraz chcemy im powiedzieć, że zamiast tych terenów budowlanych, możliwości po prostu inwestowania w jakieś domy rodzinne, to my im powiemy, a teraz to

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

przepraszam bardzo zamiast terenów rolnych, my Wam teraz zalesimy. Nie wiem, czy co oni powiedzą dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Sądzę, że. Kto z Państwa Radnych następny w dyskusji będzie też miał szansę potem projektodawca się ustosunkować. Bardzo, tak, ale Pan Dyrektor, a czy Radnych jeszcze ktoś? Pan Radny Stawowy, bardzo proszę. Pana Dyrektora dopuścimy zgodnie z procedurą.

Radny – p. Grzegorz Stawowy:

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo. Znaczący, Panie Radny, nie ma takich obaw, dlatego że tereny przeznaczone pod budownictwo już nie bardzo się nadają pod zalesienie, nawet te, które jeszcze nie są zabudowane. Ponieważ to by oznaczało obniżenie wartości nieruchomości i odszkodowania. To bardziej chodzi o tereny lokalizacji. To jest z mapy w skali 1:24 000, więc jakby ciężko nawet tutaj działać jak się doszukiwać. Rzeczywiście rejonami można stwierdzić, że część tych terenów jest przenoszonych pod zabudowania, czy zainwestowanie ogólnie rzecz ujmując. Nie zmienia to jednak faktu, że jakby predysponowane są obrzeża, a nie centrum do zalesień, tak? Natomiast tak jak tutaj mówił Dominik, jest jednak na podstawie różnego rodzaju przepisów. A, w planie miejscowym można ustalić teren zalesny. B, drogą ulicę. C, poprzez wywłaszczenie. Wywłaszczenie terenów budowlanych byłoby znacznie droższe niż rolnych a z kolei z terenami rolnymi mamy problem z innej ustawy, o której wiemy, o którą chodzi, tak? Także tutaj bardziej chodzi generalnie o wskazanie lokalizacji niż o konkretny teren budowlany, no bo to finansowo nikt by się na to nie porwał. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Radnemu. Czy jeszcze ktoś z Państwa Radnych? Jeżeli nie, to Panie dyrektorze zapraszam Pana Dyrektora Piotra Kempfa, zarząd zieleni miejskiej. Bardzo proszę.

Dyrektor Zarządu Zieleni Miejskiej – p. Piotr Kempf:

Panie Przewodniczący, Wysoka Rado. W związku z wpływieniem przez wnioskodawców poprawki 2a, Pan Prezydent wycofuje swoją poprawkę w związku z wpływieniem autpoprawki, jako, że pokrywa ona się z naszą poprawką, którą przygotowaliśmy. Jeśli mogę

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA **25 maja 2016 r.**

sobie tylko pozwolić na słowo komentarza. Wydaje się, chciałbym też rozwiać pewne wątpliwości, które tutaj pojawiły się jeśli chodzi o Nową Hutę i tamte rejony. Pamiętajmy, że mamy sporo terenów i w pierwszej kolejności będą one uwzględnione, które już samoczynnie tak naprawdę się zalesiły, więc tak naprawdę w dopiero analiza tych gruntów też pozwoli nam jednoznacznie określić, jaka ta ilość gruntów jest niezbędna do zalesienia, a na jakiej ilości gruntów będą konieczne przebudowy, żeby dostosować to do lasów. Kraków trochę się zmienił, przestał być już taki rolniczy i tych terenów rzeczywiście pojawiło się sporo, więc rzeczywiście jest to moment na to, żeby to wykorzystać. Bardzo dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Proszę bardzo, wnioskodawca jeszcze chciałby zabrać głos, bardzo proszę.

Radny – p. Dominik Jaśkowiec:

Tak, szanowni Państwo. Ja tylko odpowiem na pytania Pana Radnego Rachwała. Miasto Kraków ma 1 z najniższych procentów zalesień, nie najwyższy. Pan Radny nie słucha, ale mimo wszystko może poczekam.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Panie Radny Rachwał, kolega na Pana pytanie odpowiada. I chciał, żeby Pan słuchał.

Radny – p. Dominik Jaśkowiec:

Bo chciałem Panu odpowiedzieć, na te dwa pytania, więc pierwsze pytanie. Pierwsza odpowiedź jest taka. Miasto Kraków ma jeden z najniższych współczynników lesistości w Polsce. Mniejszy ma bodajże Tarnów i Częstochowa. Z tego co pamiętam, natomiast wiele miast ma o wiele wyższy współczynnik, więc mamy 1 z najniższych, nie z najwyższych. To jest pierwsza rzecz.

Druga rzecz. W tym programie będziemy na pewno chcieli się wykorzystać nie tereny budowlane, bo prawdą jest, że one przy wywłaszczeniu są po prostu za drogie, ale tereny nieużytków. To były tereny jak wiemy, kiedyś wykorzystywane pod gospodarkę rolną. Później z racji przekształceń tak naprawdę przekształceń urbanistycznych zostały porzucone, są nieużytkami i tam samoczynnie powstają zadrzewienia powstają już takie tereny, których

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

bardzo łatwo można przeznaczyć pod las, więc chodzi nam o te tereny, które już dzisiaj nie są wykorzystywane rolniczo. Kiedyś były i dzisiaj na nich można założyć las, co też również przez Państwa nowelizację ustawy o gospodarce nieruchomościami, czy o gospodarce rolnej ma taki jeden jedyny plus, tu muszę to przyznać, że te tereny w perspektywie będą tanieć, bo nie można będzie ich, nie stają się obrotem publicznym, więc nie będzie można ich sprzedawać. Natomiast jednostki samorządu terytorialnego mogą je pozyskiwać. W związku z tym mamy nadzieję też, że te tereny będziemy mogli wykupić tanio.

I jeszcze 1 informacja. Jest program zalesiania Polski finansowany ze środków unijnych i środków rządowych, który przewiduje zwiększenie lesistości kraju z 29 do 33% i w ramach tego programu, przy uchwaleniu tego naszego programu lokalnego możemy też korzystać z pieniędzy na zakładanie nowych lasów, a bez tego programu byłoby to niemożliwe. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Radnemu. Czy mamy jeszcze jakieś głosy w dyskusji w sprawie projektu tej uchwały? Nie widzę. A zatem zamykam zgodnie z par. 36, ust. 1, pkt 6 statutu Miasta Krakowa dyskusję, która oznacza zakończenie czytania projektu. Na tym etapie mogę stwierdzić, że terminowo wpłynęły autopoprawki, natomiast w sprawie poprawek jeszcze czekamy na formalne wycofanie ich w formie pisemnej w zależności od tego przy bloku głosowań jeśli będę miał taki dokument, to nie będziemy głosować, a jeśli nie będę miał to będziemy głosować poprawki, ale proszę pamiętać, że werbalnie wyraził tę opinię, wycofując Pan Dyrektor zarządu miejskiej zieleni. Głosowanie w bloku głosowań.

ZMIANY W BUDŻECIE MIASTA KRAKOWA NA ROK 2016 (DOT. ZMNIEJSZENIA PLANU DOCHODÓW I WYDATKÓW W DZIALE 921 ORAZ ZWIĘKSZENIA PLANU DOCHODÓW I WYDATKÓW W DZIALE 854)

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 941** – tryb jednego czytania – referuje Małgorzata Okarmus – opiniująca Komisja Budżetowa/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejny projekt uchwały w trybie jednego czytania. **Druk 941**. Zgodnie z par. 34, ust. 2 statutu Miasta Krakowa minął termin zgłaszania autopoprawek, natomiast termin zgłaszania

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

poprawek wyznaczam do czasu zakończenia dyskusji i bardzo proszę o zgłaszanie poprawek do prowadzącego obrady w określonym terminie. Rzeczą dotyczy zmian w budżecie Miasta Krakowa na rok 2016, dotyczących zmniejszenia planów dochodów i wydatków w dziale 921 oraz zwiększenia planów dochodów i wydatków w dziale 854. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, druk 941, referuje Pani Dyrektor Małgorzata Okarmus. Tryb jednego czytania.

Dyrektor Wydziału Budżetu Miasta – p. Małgorzata Okarmus:

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo. Projekt uchwały zawiera po pierwsze, zmniejszenie planu dochodów i wydatków majątkowych o kwotę 1 938 300 w zadaniu rewaloryzacja i adaptacja dawnej strzelnicy garnizonowej przy ulicy Królowej Jadwigi w związku z niższym niż planowano dofinansowaniem zadania z Narodowego Funduszu Rewaloryzacji Zabytków Krakowa. Kolejną zmianą jest zwiększenie planu dochodów i wydatków 44 100 w związku z otrzymaniem środków na realizację programu unijnego Erasmus+. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Pani Dyrektor. W tej sprawie pozytywną opinię wyraziła komisja budżetowa. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Stanowiska klubu Radnych? Nie widzę. Otwieram dyskusję. Kto z Państwa Radnych, chciałby w tym punkcie zabrać głos? Nie widzę, a zatem zgodnie z par. 36 ust. 1 pkt 6 statutu Miasta Krakowa zamykam dyskusję, która oznacza zakończenie czytania projektu. W trybie statutowym nie zgłoszono poprawek, a zatem będziemy głosowali tę uchwałę w pierwotnym brzmieniu w bloku głosowań/

I została nam proszę Państwa ostatnia, ale obfita księga, bo 20 właściwie, 17 projektów uchwał w trybie 1 czytania, dwie rezolucje. Zatem przechodzimy do dalszego procedowania projektu uchwały w trybie tym razem 2 czytania.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

ZMIANY W BUDŻECIE MIASTA KRAKOWA NA ROK 2016 (DOT. ZMIAN PLANU DOCHODÓW W DZIAŁACH: 600, 801, 851, 852, 900, 921 I 926 ORAZ ZMIAN PLANU WYDATKÓW W DZIAŁACH: 600, 700, 750, 754, 801, 852, 900, 921 I 926)

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 939** – I czytanie – referuje Małgorzata Okarmus – opiniująca Komisja Budżetowa/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2016, dotyczących zmiany planów dochodów w działach 600, 801, 851, 852, 900, 921 i 926 oraz zmian planów wydatków w działach 600, 700, 750, 754, 801, 852, 900, 921 i 926. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk nr 939**, pierwsze czytanie referuje Pani Dyrektor Małgorzata Okarmus.

Dyrektor Wydziału Budżetu Miasta – p. Małgorzata Okarmus:

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo. Projekt uchwały zawiera po pierwsze, zwiększenie planu dochodów i wydatków o łączną kwotę 2 102 445 złotych, jest to związane ze zwiększeniem dochodów z tytułu najmu i dzierżawy, wpływem środków z odpłatności za żywienie, otrzymaniem odszkodowań, wpływem środków z tytułu zwrotu niewykorzystanych dotacji na realizację zadań publicznych, zawarciem umów kompensacyjnych oraz sponsorskich, zwrotem przez wykonawcę poniesionych nakładów na energię cieplną oraz zwiększeniem planów dochodów na zadanie związane z wypłatą odszkodowań ZRIT. Kolejne zmiany, są to zmiany w planie dochodów między paragrafami. 5 240 410 zł. Kolejne zmiany dotyczą zmian w planie wydatków inwestycyjnych. 93 480 zł. Poprzez przeniesienie środków z zadania inwestycyjnego budowa zespołu budynków mieszkalnych wielorodzinnych. W związku z oszczędnościami po udzielonym zamówieniu publicznym, na zadanie Komenda Miejska Państwowej Straży Pożarnej w Krakowie. Kolejna zmiana, przeniesienie w ramach planu wydatków bieżących 104 721, zadanie funkcjonowanie magistratu na zadania związane z udzieleniem dotacji celowej na pokrycie kosztów obsługi programu ograniczenia niskiej emisji oraz w ramach środków zaplanowanych na realizację programów unijnych. Kolejne zmiany dotyczą zmian w planie wydatków bieżących, 2 881 500 zł. Przeniesienie środków na zadanie współpraca i wymiana kulturalna realizacja własnych programów, na zwiększenie dotacji podmiotowych dla instytucji kultury. Kolejne zmiany dotyczą zmian w planie

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

dochodów rachunków dochodów jednostek budżetowych, zgodnie z załącznikiem do uchwały. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Pani Dyrektor. W tej sprawie pozytywną opinię wyraziła komisja budżetowa. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Stanowiska klubu Radnych? Nie widzę. Otwieram dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby w tym punkcie zabrać głos? Nie widzę, a zatem zamykam dyskusję i stwierdzam, że Rada odbyła pierwsze czytanie projektu i zgodnie z par. 36 ust. 6 statutu Miasta Krakowa określam termin wprowadzania autopoprawek na dzień 31 maja 2016, godzina 15.00 i ostateczny termin zgłaszania poprawek na dzień 2 czerwca 2016, godzina 15.00.

ZMIANY W BUDŻECIE MIASTA KRAKOWA NA ROK 2016 (DOT. ZMIAN W PLANIE WYDATKÓW W DZIAŁACH: 600, 750, 801, 852, 853, 854, 900 I 921 – ZADANIA DZIELNIC)

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 940** – I czytanie – referuje Małgorzata Okarmus – opiniująca Komisja Budżetowa/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejny projekt uchwały w trybie dwóch czytań. Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2016. Dotyczy zmian w planie wydatków działach 600, 750, 801, 852, 854, 900 i 921, zadania dzielnic. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk nr 940**, 1 czytanie referuje ponownie Pani Dyrektor Małgorzata Okarmus.

Dyrektor Wydziału Budżetu Miasta – p. Małgorzata Okarmus:

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo. Uchwała dotyczy zmian środków wydzielonych do dyspozycji dzielnic na 2016 rok. Zgodnie z uchwałami rady dzielnic. Dzielnic IV, IX, X, XIII, XV, XVII, XVIII. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję. W tej sprawie pozytywną opinię wyraziła komisja budżetowa. Czy są stanowiska innych komisji? Stanowiska klubu Radnych? Nie widzę. Otwieram dyskusję. Kto z Państwa

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Radnych chciałby w tym punkcie zabrać głos? Nie widzę, a zatem zamykam dyskusję i stwierdzam, że Rada odbyła pierwsze czytanie projektu i zgodnie z par. 36 ust. 6 statutu Miasta Krakowa określam termin wprowadzania autopoprawek na dzień 31 maja 2016, godzina 15.00 i ostateczny termin zgłaszania poprawek na dzień 2 czerwca 2016, godzina 15.00.

OGŁOSZENIE ZAMIARU POŁĄCZENIA FILII NR 12 KROWODERSKIEJ BIBLIOTEKI PUBLICZNEJ W KRAKOWIE Z BIBLIOTEKĄ GŁÓWNĄ KROWODERSKIEJ BIBLIOTEKI PUBLICZNEJ W KRAKOWIE ORAZ OGŁOSZENIA ZAMIARU WPROWADZENIA ZMIANY W STATUCIE KROWODERSKIEJ BIBLIOTEKI PUBLICZNEJ W KRAKOWIE

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 901** – I czytanie – referuje referuje: Stanisław Dziedzic; Katarzyna Olesiak –opiniująca Komisja Kultury i Ochrony Zabytków /.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejny punkt. Projekt uchwały w trybie dwóch czytań. Ogłoszenie zamiaru połączenia filii numer 12 Krowoderskiej biblioteki publicznej w Krakowie z biblioteką główną Krowoderskiej biblioteki publicznej w Krakowie oraz zgłoszenia zamiaru wprowadzenia zmiany w statucie Krowoderskiej biblioteki publicznej w Krakowie. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 901**, tryb jednego czytania, referuje Pani Dyrektor Katarzyna Olesiak.

Zastępca Dyrektora Wydziału Kultury i Dziedzictwa Narodowego – p. Katarzyna Olesiak:

Panie Przewodniczący, Wysoka Rado. Projekt ten dotyczy połączenia filii nr 12 Krowoderskiej biblioteki publicznej z biblioteką główną tejże biblioteki. Jest to konsekwencja wypowiedzenia umowy na lokal, gdzie mieści się filia nr 12 przez fundację studentów i absolwentów Uniwersytetu Jagiellońskiego Bratniak i zaistniała w związku z tym konieczność połączenia filii i przeniesienia księgozbioru oraz pracowników do biblioteki głównej Krowoderskiej biblioteki, której lokal w ostatnim okresie został wyremontowany, jest tam 5 oddziałów i duża powierzchnia lokalowa, gdzie właśnie można przenieść tę filię z ulicy Piastowskiej. Uprzejmie proszę o podjęcie uchwały.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Dziękuję Pani Dyrektor. W tej sprawie pozytywną opinię wyraziła komisja kultury i ochrony zabytków. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Stanowiska klubu Radnych? Nie widzę. Kto z Państwa Radnych chciałby zabrać w tym punkcie głos? Nie widzę, a zatem zamykam dyskusję i stwierdzam, że Rada odbyła pierwsze czytanie projektu i zgodnie z par. 36 ust. 6 statutu Miasta Krakowa określam termin wprowadzania autopoprawek na dzień 31 maja 2016, godzina 15.00 i ostateczny termin zgłaszania poprawek na dzień 2 czerwca 2016, godzina 15.00.

**WYRAŻENIE ZGODY NA ODSZCZEPNIENIE OD ŻĄDANIA ZWROTU ¼ CZĘŚCI
ZWALORYZOWANEJ KWOTY BONIFIKATY UDZIELONEJ OD CENY SPRZEDAŻY
LOKALU MIESZKALNEGO NR (...) * POŁOŻONEGO W BUDYNKU NR 33 PRZY
ULICY SIEMASZKI W KRAKOWIE**

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 872** – I czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejny projekt uchwały w trybie dwóch czytań. Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu 1/4 części zwaloryzowanej kwoty bonifikaty udzielonej od ceny sprzedaży lokalu mieszkalnego położonego w budynku nr 33 przy ulicy Siemaszki w Krakowie. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 872**, pierwsze czytanie referuje Pani Dyrektor Marta Witkowicz.

Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta – p. Marta Witkowicz:

Szanowny Panie Przewodniczący, szanowni Państwo Radni projekt uchwały dotyczy odstąpienia od żądania zwrotu bonifikaty 1/4 części zwaloryzowanej kwoty udzielonej od ceny sprzedaży lub lokalu mieszkalnego położonego w Krakowie przy ulicy Siemaszki w budynku nr 33. Sprawa ta przed przystąpieniem do przygotowania projektu uchwały była przedmiotem analizy 2 komisji, które to komisje 12 stycznia 2016 roku, a następnie 2 lutego 2016 roku, komisja budżetowa, pozytywnie zaopiniowały i tym samym zachodziła podstawa do przygotowania tego projektu uchwały. Dziękuję.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Pani Dyrektor, która mnie już wyręczyła mówiąc o pozytywnych opiniach komisji budżetowej i mienia. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Stanowiska klubu Radnych? Nie widzę. Otwieram dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby w tym punkcie zabrać głos? Nie widzę, a zatem zamykam dyskusję i stwierdzam, że Rada odbyła pierwsze czytanie projektu i zgodnie z par. 36 ust. 6 statutu Miasta Krakowa określam termin wprowadzania autopoprawek na dzień 31 maja 2016, godzina 15.00 i termin ostateczny zgłaszania poprawek na dzień 2 czerwca 2016, godzina 15.00.

WYRAŻENIE ZGODY NA Odstąpienie od żądania zwrotu 1/8 części bonifikaty udzielonej od ceny lokalu mieszkalnego nr 7 usytuowanego w budynku mieszkalnym nr (...) * położonym na osiedlu II pułku lotniczego w Krakowie

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 873** – I czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejny projekt uchwały w trybie dwóch czytań. Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu 1/8 części bonifikaty udzielonej od ceny lokalu mieszkalnego nr 7 usytuowanego w budynku mieszkalnym położonym na osiedlu drugiego pułku lotniczego w Krakowie. **Druk 873**, projekt Prezydenta Miasta Krakowa, pierwsze czytanie, referuje Pani Dyrektor Marta Witkowicz.

Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta – p. Marta Witkowicz:

Szanowni Państwo, projekt uchwały dotyczy wyrażenia zgody na odstąpienie od żądania zwrotu 1/8 części bonifikaty udzielonej przy sprzedaży lokalu mieszkalnego położonego w budynku przy osiedlu drugiego pułku lotniczego i również podobnie tak jak to mamy zgodnie z wypracowaną procedurą, sprawy te, zanim przedstawię Państwu na komisji są przedmiotem szczegółowego omówienia na komisjach, które to komisje również pozytywnie zaopiniowały wstępną możliwość. Stąd przygotowany projekt uchwały. Dziękuję.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Tym razem uzupełnię wypowiedź Pani Dyrektor, bo konkretnie nazwiemy komisję. Komisja budżetowa wydała pozytywną opinię i komisja mienia i rozwoju gospodarczego. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Stanowiska klubu Radnych? Nie widzę. Otwieram dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby w tym punkcie zabrać głos? Nie widzę, zamykam dyskusję. Stwierdzam, że Rada odbyła pierwsze czytanie projektu i zgodnie z par. 36 ust. 6 statutu Miasta Krakowa określam termin wprowadzania autopoprawek na dzień 31 maja 2016, godzina 15.00 i ostateczny zgłaszania poprawek na dzień 2 czerwca 2016, godzina 15.00.

WYRAŻENIE ZGODY NA SPRZEDAŻ W DRODZE PRZETARGU USTNEGO NIEOGRANICZONEGO LOKALU MIESZKALNEGO STANOWIĄCEGO WŁASNOŚĆ GMINY MIEJSKIEJ KRAKÓW, POŁOŻONEGO W BUDYNKU MIESZKALNYM PRZY UL. GARNCARSKIEJ NR 3 WRAZ Z ODDANIEM W UŻYTKOWANIE WIECZYSTE UDZIAŁU W NIERUCHOMOŚCI GRUNTOWEJ, NA KTÓREJ POŁOŻONY JEST BUDYNEK

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 874** – I czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejny projekt uchwały w trybie dwóch czytań. Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego stanowiącego własność gminy miejskiej Kraków położonego w budynku mieszkalnym przy ulicy Garncarskiej 3, wraz z oddaniem w użytkowanie wieczyste udziału w nieruchomości gruntowej, na której położony jest budynek. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 874**, pierwsze czytanie, referuje Pani dyrektor Marta Witkowicz.

Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta – p. Marta Witkowicz:

Szanowny Panie Przewodniczący, szanowni Państwo Radni. Projekt uchwały dotyczy sprzedaży w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu, który położony jest w Krakowie przy ulicy Garncarskiej nr 3 z oddaniem w użytkowanie wieczyste udziału w nieruchomości gruntowej, na której ten budynek jest położony. Lokal o powierzchni 22 m

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

96 cm został określony, wartość jego oczywiście została określona na kwotę 154 430 zł, po 6 726 złotych za metr kwadratowy. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Pani Dyrektor. W tej sprawie pozytywne opinie wydały komisja budżetowa i komisja mienia i rozwoju gospodarczego. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Stanowiska klubu Radnych? Nie widzę. Otwieram dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby w tym punkcie zabrać głos? Nie widzę, a zatem zamykam dyskusję i stwierdzam, że Rada odbyła pierwsze czytanie projektu i zgodnie z par. 36 ust. 6 statut Miasta Krakowa określam termin wprowadzania autopoprawek na dzień 31 maja 2016, godzina 15.00 i ostateczny zgłaszania poprawek na dzień 2 czerwca 2016, godzina 15.00.

WYRAŻENIE ZGODY NA SPRZEDAŻ W DRODZE PRZETARGU USTNEGO NIEOGRANICZONEGO LOKALU MIESZKALNEGO STANOWIĄCEGO WŁASNOŚĆ GMINY MIEJSKIEJ KRAKÓW, POŁOŻONEGO W BUDYNKU MIESZKALNYM PRZY UL. KURKOWEJ NR 5 WRAZ Z POMIESZCZENIEM PRZYNALEŻNYM I UDZIAŁEM W NIERUCHOMOŚCI WSPÓLNEJ

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 875** – I czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejny projekt uchwały w trybie dwóch czytań. Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego, lokalu mieszkalnego stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków położonego w budynku mieszkalnym przy ulicy Kurkowej nr 5 wraz z pomieszczeń przynależnym i udziałem w nieruchomości wspólnej. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 875**, pierwsze czytanie, referuje Pani Dyrektor Marta Witkowicz.

Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta – p. Marta Witkowicz:

Szanowni Państwo, projekt uchwały dotyczy wyrażenia zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków wraz z pomieszczeniami przynależnymi udziałem w nieruchomości wspólnej. Lokal położony jest w budynku przy ulicy Kurkowej 5. Jest to lokal mieszkalny o

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

powierzchni użytkowej 108 m 90 cm. Lokal został wyszacowany na kwotę 587 000,076 gr to jest po 5 390 zł 96 gr za metr kwadratowy. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Pani Dyrektor. W tej sprawie pozytywną opinie wyraziły komisja budżetowa i komisji mienia i rozwoju gospodarczego. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Stanowiska klubu Radnych? Nie widzę. Otwieram dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby zabrać głos? Nie widzę, a zatem zamykam dyskusję i stwierdzam, że Rada odbyła pierwsze czytanie projektu i zgodnie z par. 36 ust. 6 statut Miasta Krakowa określam termin wprowadzania autopoprawek na dzień 31 maja 2016, godzina 15.00 i ostateczny termin zgłaszania poprawek na dzień 2 czerwca 2016, godzina 15.00.

WYRAŻENIE ZGODY NA SPRZEDAŻ W DRODZE PRZETARGU USTNEGO NIEOGRANICZONEGO LOKALU MIESZKALNEGO STANOWIĄCEGO WŁASNOŚĆ GMINY MIEJSKIEJ KRAKÓW, POŁOŻONEGO W BUDYNKU MIESZKALNYM PRZY UL. ŚW. AGNIESZKI NR 7 WRAZ Z UDZIAŁEM W NIERUCHOMOŚCI WSPÓLNEJ

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 876** – I czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejny punkt, projekt uchwały w trybie dwóch czytań. Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy ulicy Agnieszki 7 Świętej, z udziałem nieruchomości wspólnej. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 876**, referuje Pani, pierwsze czytanie, referuje Pani Dyrektor Marta Witkowicz.

Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta – p. Marta Witkowicz:

Szanowni Państwo, projekt uchwały dotyczy wyrażenia zgody na sprzedaż w trybie przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego, który położony jest w Krakowie przy ulicy Świętej Agnieszki 7 wraz z udziałem w nieruchomości wspólnej. Lokal o powierzchni 53 m

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

43 cm, wyszacowany na kwotę 280 924 złote, to jest po 5 257 zł 79 gr za metr kwadratowy.
Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Pani Dyrektor. W tej sprawie pozytywną opinie wyraziły komisja budżetowa i komisji mienia i rozwoju gospodarczego. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Stanowiska klubu Radnych? Nie widzę. Otwieram dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby zabrać głos? Nie widzę, a zatem zamykam dyskusję i stwierdzam, że Rada odbyła pierwsze czytanie projektu i zgodnie z par. 36 ust. 6 statut Miasta Krakowa określam termin wprowadzania autopoprawek na dzień 31 maja 2016, godzina 15.00 i ostateczny termin zgłaszania poprawek na dzień 2 czerwca 2016, godzina 15.00.

WYRAŻENIE ZGODY NA SPRZEDAŻ W DRODZE PRZETARGU USTNEGO NIEOGRANICZONEGO LOKALU MIESZKALNEGO STANOWIĄCEGO WŁASNOŚĆ GMINY MIEJSKIEJ KRAKÓW, POŁOŻONEGO W BUDYNKU MIESZKALNYM W OS. CENTRUM D NR 4 WRAZ Z ODDANIEM W UŻYTKOWANIE WIECZYSTE UDZIAŁU W NIERUCHOMOŚCI GRUNTOWEJ, NA KTÓREJ POŁOŻONY JEST BUDYNEK

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 877** – I czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejny projekt uchwały w trybie dwóch czytań. Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym w osiedlu Centrum D nr 4 wraz z oddaniem w użytkowanie wieczyste udział w nieruchomości gruntowej, na której położony jest budynek. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 877**, pierwsze czytanie, referuje Pani Dyrektor Marta Witkowicz.

Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta – p. Marta Witkowicz:

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo Radni. Projekt uchwały dotyczy wyrażenia zgody na sprzedaż w trybie przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego, który

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

położony jest na osiedlu Centrum D nr 4. Lokal o powierzchni 36 m², wyszacowany na kwotę 160 867 zł, to jest po 4 403 zł 70 gr za metr kwadratowy. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Pani Dyrektor. Pozytywną opinię w tej sprawie wyraziła komisja budżetowa oraz komisja mienia i rozwoju gospodarczego. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Stanowiska klubu Radnych? Nie widzę. Otwieram dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby zabrać w tym punkcie głos? Nie widzę, a zatem stwierdzam, że zamykam dyskusję i stwierdzam, że Rada odbyła pierwsze czytanie projektu i zgodnie z par. 36 ust. 6 statut Miasta Krakowa określam termin wprowadzania autopoprawek na dzień 31 maja 2016, godzina 15.00 i ostateczny termin zgłaszania poprawek na dzień 2 czerwca 2016, godzina 15.00.

**WYRAŻENIE ZGODY NA SPRZEDAŻ W DRODZE PRZETARGU USTNEGO
NIEOGRANICZONEGO LOKALU MIESZKALNEGO STANOWIĄCEGO WŁASNOŚĆ
GMINY MIEJSKIEJ KRAKÓW, POŁOŻONEGO W BUDYNKU MIESZKALNYM
PRZY AL. JULIUSZA SŁOWACKIEGO NR 58 WRAZ Z UDZIAŁEM W
NIERUCHOMOŚCI WSPÓLNEJ**

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 878** – I czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Budżetowa; Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejny projekt uchwały w trybie 2 czytań. Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy ulicy Juliusza Słowackiego nr 58, wraz z udziałem w nieruchomości wspólnej. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 878**, pierwsze czytanie referuje Pani Dyrektor Marta Witkowicz.

Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta – p. Marta Witkowicz:

Szanowni Państwo, projekt uchwały dotyczy sprzedaży w trybie przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego, który jest położony w Krakowie przy ulicy Juliusza Słowackiego nr 58, wraz z udziałem w nieruchomości wspólnej. Powierzchnia tego lokalu to

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

77 m 43 cm, a wartość wyszacowana to 452 619 zł, to jest 5 845 złotych i 52 gr za metr kwadratowy. Dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Pani Dyrektor. W tej sprawie pozytywna opinię wyraziła komisja budżetowa oraz komisja mienia i rozwoju gospodarczego. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Stanowiska klubu Radnych? Nie widzę. Otwieram dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby zabrać w tym punkcie głos? Nie widzę, a zatem zamykam dyskusję i stwierdzam, że Rada odbyła pierwsze czytanie projektu i zgodnie z par. 36 ust. 6 statut Miasta Krakowa określam termin wprowadzania autopoprawek na dzień 31 maja 2016 i ostateczny termin zgłaszania poprawek na dzień 2 czerwca 2016, godzina 15.00.

WYRAŻENIE ZGODY NA Odstąpienie od żądania zwrotu ½ CZ. ZWALORYZOWANEJ KWOTY BONIFIKATY UDZIELONEJ PRZY SPRZEDAŻY UDZIAŁU 14/1000 CZ. W NIERUCHOMOŚCI GRUNTOWEJ, ZWIĄZANEGO Z PRAWEM WŁASNOŚCI LOKALU MIESZKALNEGO NR (...) * W BUDYNKU POŁOŻONYM PRZY UL. NAD SUDOŁEM 12 W KRAKOWIE

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 884** – I czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Mienia i Rozwoju Gospodarczego; Budżetowa/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejny projekt uchwały w trybie dwóch czytań. Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu 1/2 części zwaloryzowanej kwoty bonifikaty udzielonej przy sprzedaży udziału 0,014 części w nieruchomości gruntowej związanego z prawem własności lokalu mieszkalnego budynku położonego Nad Sudółem 12 w Krakowie. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 884**, pierwsze czytanie, referuje Pani Dyrektor Marta Witkowicz.

Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta – p. Marta Witkowicz:

Szanowni Państwo, projekt uchwały dotyczy wyrażenia zgody na odstąpienie od żądania zwrotu 1/2 części zwaloryzowanej kwoty bonifikaty udzielonej przy sprzedaży lokalu mieszkalnego. Jest to taka, projekt uchwały przygotowany w związku z udzieleniem, znaczy z podjęciem pozytywnej, pozytywnych opinii 2 komisji. Pierwsza komisja, komisja budżetowa

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

Rady Miasta 1 marca 2016 roku i komisja mienia i rozwoju gospodarczego 16 lutego 2016 roku zaopiniowała tę propozycję pozytywnie, stąd przygotowany dziś projekt uchwały. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Pani Dyrektor za wyrażenie opinii, znaczy za przypomnienie opinii. Tylko dodam że, były to jednogłośne opinie tych 2 komisji. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Stanowiska klubu Radnych? Nie widzę. Otwieram dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby zabrać w tym punkcie głos? Nie widzę, a zatem zamykam dyskusję i stwierdzam, że Rada odbyła pierwsze czytanie projektu i zgodnie z par. 36 ust. 6 statut Miasta Krakowa określam termin wprowadzania autopoprawek na dzień 31 maja 2016 godzina 15.00 i ostateczny termin zgłaszania poprawek na dzień 2 czerwca 2016, godzina 15.00.

WYRAŻENIE ZGODY NA Odstąpienie od żądania zwrotu zwaloryzowanej kwoty bonifikaty udzielonej od ceny sprzedaży lokalu mieszkalnego nr (...) *położonego w budynku nr 26 na os. Teatralnym w Krakowie

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 885** – I czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Mienia i Rozwoju Gospodarczego;

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejny projekt uchwały w trybie dwóch czytań. Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwaloryzowanej kwoty bonifikaty udzielonej od ceny sprzedaży lokalu mieszkalnego położonego w budynku nr 26 na os. Teatralnym w Krakowie. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 885**, pierwsze czytanie referuje Pani Dyrektor Marta Witkowicz.

Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta – p. Marta Witkowicz:

Szanowni Państwo, projekt uchwały dotyczy wyrażenia zgody na odstąpienie od żądania zwrotu bonifikaty udzielonej przy sprzedaży lokalu mieszkalnego. Ta sprawa również była przedmiotem analizy 2 komisji, które komisja mienia i komisja budżetowa wyraziła opinię pozytywną. Dziękuję.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Jednogłośnie, więc też to potwierdzam. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Stanowiska klubu Radnych? Nie widzę. Otwieram dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby zabrać w tym punkcie głos? Nie widzę, a zatem zamykam dyskusję i stwierdzam, że Rada odbyła pierwsze czytanie projektu i zgodnie z par. 36 ust. 6 statut Miasta Krakowa określam termin wprowadzania autopoprawek na dzień 31 maja 2016 godzina 15.00 i ostateczny termin zgłaszania poprawek na dzień 2 czerwca 2016, godzina 15.00.

WYRAŻENIE ZGODY NA Odstąpienie od żądania zwrotu 1/8 części bonifikaty udzielonej od ceny lokalu mieszkalnego nr (...) * usytuowanego w budynku mieszkalnym nr 45 położonym na osiedlu II pułku lotniczego w Krakowie

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 897** – I czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Mienia i Rozwoju Gospodarczego; Budżetowa/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejny projekt uchwały w trybie dwóch czytań. Wyrażenia zgody na odstąpienie od żądania 1/8 części bonifikaty udzielonej od ceny lokalu mieszkalnego usytuowanego w budynku mieszkalnym numer 45, położonym na os. 2. pułku lotniczego w Krakowie. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 897**, pierwsze czytanie referuje Pani Dyrektor Marta Witkowicz.

Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta – p. Marta Witkowicz:

Szanowny Panie Przewodniczący, szanowni Państwo Radni. Projekt uchwały dotyczy wyrażenia zgody na odstąpienie od zwrotu zwaloryzowanej bonifikaty. Również ta sprawa była przedmiotem analizy 2 komisji, które zaopiniowały ten wniosek pozytywnie. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

I w tym przypadku również były to opinie jednomyślne tej komisji, budżetowej i mienia gospodarczego. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Czy są stanowiska klubu Radnych? Nie widzę. Otwieram zatem dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby w tym

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA **25 maja 2016 r.**

punkcie zabrać głos? Nie widzę, a zatem zamykam dyskusję i stwierdzam, że Rada odbyła pierwsze czytanie projektu i zgodnie z par. 30 ust. 6 statut Miasta Krakowa określam termin wprowadzania autopoprawek na dzień 31 maja 2016 godzina 15.00 i termin ostateczny zgłaszania autopoprawek na dzień 2 czerwca 2016, godzina 15.00.

WYRAŻENIE ZGODY NA SPRZEDAŻ W DRODZE PRZETARGU USTNEGO NIEOGRANICZONEGO NIERUCHOMOŚCI GRUNTOWEJ STANOWIĄCEJ WŁASNOŚĆ GMINY MIEJSKIEJ KRAKÓW, POŁOŻONEJ W KRAKOWIE PRZY UL. BOCHENKA

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 898** – I czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Mienia i Rozwoju Gospodarczego; Budżetowa/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kolejny projekt uchwały w trybie dwóch czytań. Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego nieruchomości gruntowej stanowiącej własność Gminy Miejskiej Kraków położonej w Krakowie przy ulicy Bochenka. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 898**, pierwsze czytanie referuje Pani Dyrektor Marta Witkowicz.

Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta – p. Marta Witkowicz:

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo Radni. Projekt uchwały dotyczy wyrażenia zgody na sprzedaż nieruchomości, która położona jest w Krakowie przy ulicy Bochenka. Działka o powierzchni 874 metry kwadratowe, zgodnie z decyzją o ustaleniu warunków zabudowy wydanej 6 czerwca 2014 roku może zostać zabudowana budynkiem mieszkalnym wielorodzinnym z podziemnym garażem. Cena tej nieruchomości została określona na kwotę 821 047 zł przemasza, 717 965 zł netto, to jest po 821 zł 47 gr za metr kwadratowy. Dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

I tu proszę Państwa mamy negatywną opinię komisji budżetowej 8 za, 8 przeciw tej sprzedaży, 3 wstrzymujące i również negatywną opinię komisji mienia i rozwoju gospodarczego, jednomyślnie negatywna opinia. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Czy są stanowiska klubu Radnych? Nie widzę. Otwieram zatem dyskusję. Kto z

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Państwa Radnych chciałby w tym punkcie zabrać głos? Proszę bardzo, pierwszy był Rafał Komarewicz. Przygotuje się Pan Radny Józef Jałocha.

Radny – p. Rafał Komarewicz:

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo. Działka przy ulicy Bochenka jest to można powiedzieć taki ostatni skrawek ziemi, które posiada miasto w tamtym rejonie. Tam jest procedowany, czy jest procedowany plan zagospodarowania przestrzennego, który będzie w najbliższym czasie uchwalany. Jest tam dość duże takie napięcie społeczne, ponieważ no mieszkańcy chcą ten skrawek powiedzmy ziemi zagospodarować na jakieś ewentualnie park malutki ewentualnie jakąś siłownię, dlatego tutaj chciałbym, abyśmy, znaczy składam taki wniosek formalny, razem jako klub, jako przewodniczący Klubu Przyjazny Kraków razem z kolegami z Platformy Obywatelskiej o odrzucenie w pierwszym czytaniu projektu uchwały dotyczącej sprzedaży tego, dotyczącej sprzedaży tej działki. Dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Czyli jest to wniosek formalny? Tak?

Radny – p. Rafał Komarewicz:

Tak, dokładnie.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję. Proszę bardzo, Pan Radny Józef Jałocha, następny zgłaszający się w dyskusji. Bardzo proszę.

Radny – p. Józef Jałocha:

Panie Przewodniczący, Wysoka Rado. Cieszy mnie wniosek formalny i też go popieram. A dlaczego? Ponieważ ja się urodziłem w Piaskach Wielkich, Piaski Wielkie.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Proszę Państwa, proszę nie przerywać.

Radny – p. Józef Jałocha:

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

I te tereny doskonale znam.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

A Pana Radnego prosimy do mikrofonu.

Radny – p. Józef Jalocha:

Kwestia proszę Państwa jest taka że, gdy powstawało to osiedle, to wywłaszczono tych mieszkańców i mnie też, moją rodzinę w sposób powiedzmy tak zdecydowany i tak bezwzględny, że te ziemie wyłudzano. Ar 1 800 zł, a ja w tym samym czasie podejmując pracę w pierwszym miesiącu zarobiłem 3 000 zł na stanowisku pracownika fizycznego. To świadczy o skali co z tym robiono. Dlatego wydaje mi się, że ta, ten kawałek, ta działka 8 arów powinna zostać dla tych mieszkańców, którzy tam przyszli, bo oni nie są winni, że takie ceny były. Dlaczego powinno jeszcze to zostać? Ponieważ na wschód od ulicy Bochenka i na południe od ulicy i na południe od Świętego Rafała cały teren jest zabudowany do ulicy Poddworza, blokami. Kolejne 4, 11 piętrowe mają powstać tuż przy rzece, ciekę Drwinka. Biorąc pod uwagę to, że deweloperzy skutecznie, jak to się mówi wyciskają z terenu wszystko to nawet dla tych przyszłych mieszkańców, będzie to skrawek zieleni, gdzie po prostu będzie można usiąść i odpocząć. Wracając jednak do tego uzasadnienia, to ja mam pewne takie obiekcje, bo jest tu napisane, że wydział skarbu powiadomił spadkobierców poprzednich właścicieli nieruchomości, a w starostwie powiatowym wnioskodawcy złożyli te wnioski o odzyskanie tej nieruchomości, bo mieli prawo, ale nie udokumentowali, że posiadają do, uprawnienia do występowania. Proszę Państwa, być może sytuacja jest taka. Nie, ale ja po prostu mówię. Być może zdarzyło się coś takiego, że skierowano wnioski do nieodpowiednich osób w Piaskach Wielkich jest, było tak, że nazwiska się i imiona powtarzały i być może tu nastąpił jakiś błąd. Kończąc to, popieram wnioski obydwóch klubów i proszę o odrzucenie dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję. Czy jeszcze ktoś z Państwa? Proszę bardzo, Pan Radny Grzegorz Stawowy się jeszcze zgłaszał. Proszę nie przeszkadzać.

Radny – p. Grzegorz Stawowy:

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo. Pierwsze analizy ze strony Urzędu Miasta, sprzedaży tej działki odbyły się chyba 6, czy 8 lat temu. Jeszcze za czasów prezydentury Pana Prezydenta Bujakowskiego. Przy czym sytuacja wtedy wygląda zupełnie inaczej, bo to było co najmniej kilka dużych bloków temu, bloków mieszkalnych temu. Myśmy tam uchwalali w okolicach plan miejscowy, który został częściowo przez deweloperów uchylony. Nie zmienia to jednak faktu, że większość tych terenów to były tereny wywłaszczone, jak mówił Pan Radny, celem budowy wielkiego szpitala Podgórskiego, którego nigdy nie zrealizowano. Ci ludzie się odwłaszczyli, posprzedawali działki i budynki się wybudowały. I to jest tak naprawdę 1 z ostatnich skrawków gminnych. Mieszkańcy apelują o to, żeby im urządzić jakikolwiek teren rekreacyjny. 870 m to nie jest dużo, ale plac zabaw typu smoczy skwer akurat się tam zmieści. No na takiej powierzchni, bo on tak mniej więcej od 7 do 10 arów zajmują. No to jest taki plac, który będzie i dla małego dziecka i dla dziecka w wieku średnim jak na dziecko, nie wiem, podstawówki jak i dla osób starszych, bo to są siłownie i myślę, że w takim kierunku powinniśmy iść na tej działce. Jak się tylko pojawią pieniądze to od razu zabezpieczyć w budżecie miasta, żeby to zrealizować, po prostu od razu póki jeszcze jest to świeżo w pamięci. Dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Radnemu. Czy mamy jeszcze jakieś głosy w dyskusji? Bardzo proszę, Pan Radny Łukasz Słoniowski.

Radny – p. Łukasz Słoniowski:

Ja przyłączę się do chóru popierającego. Cieszę się, że w tej sprawie mówimy właściwie jednym głosem. Dodam tylko wyniki badań publikowane w książce „*Miasto szczęśliwe*”. Mówią o tym, że dla dobrego samopoczucia mieszkańców ważne jest nie tylko możliwość kontaktu z dużymi obszarami przyrody jak park, ale też codziennego kontaktu z przyrodą taką właśnie, która jest blisko, koło której przechodzimy codziennie, a to jest właśnie ten przypadek. Znaczący nie każdy ma czas codziennie chodzić do parku, ale wszyscy ci okoliczni mieszkańcy codziennie będą koło tego miejsca przechodzić, jeżeli ono zostanie urządzone jako zieleniec i mam nadzieję, że Rada odrzucając ten projekt uchwały podejmie takie zobowiązanie, że środki na korzystne i ładne urządzenie tego miejsca wkrótce się znajdą. Dziękuję.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję. Czy jeszcze ktoś z Państwa chciałby zabrać głos? Nie widzę. Zatem zamykam dyskusję i zawieszam procedowania tego punktu, bo w głosie, w bloku głosowań przegłosujemy wniosek formalny o odrzucenie tego w pierwszym czytaniu.

WYRAŻENIE ZGODY NA Odstąpienie od żądania zwrotu 1/2 części bonifikaty udzielonej od ceny lokalu mieszkalnego nr (...) * usytuowanego w budynku nr 22 położonym przy ul. Siemaszki w Krakowie

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 902** – I czytanie – referuje Marta Witkowicz – opiniujące Komisje: Mienia i Rozwoju Gospodarczego; Budżetowa/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

I proszę Państwa mamy jeszcze projekt uchwały w trybie 2 czytań. Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu 1 części, 1/2 części bonifikaty udzielonej od ceny lokalu mieszkalnego usytuowanego w bloku nr 22, położonym przy ulicy Siemaszki w Krakowie. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 902**, referuje Pani Dyrektor Marta Witkowicz.

Dyrektor Wydziału Skarbu Miasta – p. Marta Witkowicz:

Szanowni Państwo, projekt uchwały dotyczy wyrażenia zgody na odstąpienie od żądania zwrotu 1/2 części bonifikaty udzielonej od ceny sprzedaży lokalu mieszkalnego. Jest to sprawa, która była przedmiotem analizy dwóch komisji. Komisji mienia i rozwoju gospodarczego oraz komisji budżetowej, które wyraził opinie pozytywne. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję za dręczenie. Również potwierdzam są pozytywne opinie tych 2 komisji i proszę Państwa, czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Stanowiska klubu Radnych? Nie widzę. Otwieram dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby zabrać głos? Nie widzę. A zatem zamykam dyskusję i stwierdzam, że Rada odbyła pierwsze czytanie projektu i zgodnie z par. 36 ust. 2, 6 statutu Miasta Krakowa określam termin wprowadzania autopoprawek na dzień

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

31 maja 2016 godzina 15.00 i termin ostateczny zgłaszania autopoprawek na dzień 2 czerwca 2016, godzina 15.00.

PRZYJĘCIE „PROGRAMU PROMOCJI ZATRUDNIENIA, AKTYWIZACJI ZAWODOWEJ NA LATA 2016-2020 W GMINIE MIEJSKIEJ KRAKÓW”

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 896** – I czytanie – referuje Waldemar Jakubas – opiniujące Komisje: Rodziny, Polityki Społecznej i Mieszkalnictwa, Mienia i Rozwoju Gospodarczego/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Projekt uchwały w trybie 2 czytań. Przyjęcie programu promocji zatrudnienia aktywizacji zawodowej na lata 2016-2020 w Gminie Miejskiej Kraków. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 896**, pierwsze czytanie referuje Pan Dyrektor Waldemar Jakubas, Dyrektor Grodzkiego Urzędu Pracy. Zapraszam.

Dyrektor Grodzkiego Urzędu Pracy – p. Waldemar Jakubas:

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo Radni. Przedłożony program promocji zatrudnienia został opracowany w oparciu, wynika z obowiązku opracowania takiego programu zgodnie z art. 9, przepraszam bardzo, ustawy o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy, która to ustawa nakłada na samorządy opracowanie takich programów. Wpisuje się on w strategii rozwiązywania problemów społecznych Krakowa na lata 2015-2020 pod nazwą „*Promocja zatrudnienia, reintegracja zawodowa i społeczna osób podlegających wykluczeniu społecznemu*”. Program na etapie jego tworzenia, był tworzony, był pisany w oparciu o, z udziałem czynników zewnętrznych w postaci NG-osów z instytucji pozarządowych, a więc miał charakter ekspercko, proces tworzenia, charakter ekspercko-partycypacyjny. Przeszedł stosowne konsultacje zgodnie z ustawą o działalności pożytku publicznego i uzyskał pozytywną opinię krakowskiej rady pożytku publicznego w dniu 4 kwietnia br. Proszę Państwa, program, ja może przejdę już tak do konkretów. W zasadzie zawiera takie 3 cele strategiczne.

Pierwszy cel ukierunkowany na wypracowanie instrumentów, narzędzi na etapie edukacji młodych ludzi począwszy od gimnazjów, ukierunkowany na orientację zawodową młodych

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

ludzi i właściwego podejmowania decyzji zarówno przez tych młodych ludzi jak i rodziców. Polegać w założeniach wynikających z tego programu ma to na wypracowaniu pewnych mechanizmów współpracy między placówkami szkolnymi, a urzędem pracy, podlegającymi na dostarczania informacji na opracowaniu prognoz wieloletnich, pokazujących tendencje, które na rynku pracy zachodzą. Proszę Państwa na dzień dzisiejszy szkolnictwo zawodowe, no jest troszeczkę w odwrocie i się kurczy, natomiast warto powiedzieć, że absolwenci szkół zawodowych często, gęsto zawodowych czy techników, w ogóle, na etapie czy na poziomie średnim często, gęsto znajdują szybciej i lepsze zatrudnienie niż absolwenci kiepskich studiów, na które się decydują. I celem, tak jak powiedziałem w tym pierwszym celu strategicznym jest próba wypracowania takich mechanizmów, które na stałe by się wpisały zarówno w działalność edukacyjną szkół krakowskich, jak i instytucji Grodzkiego Urzędu Pracy, który zajmuje się już, jakby efektami właśnie złego doboru kształcenia, złego doboru kierunków szkoły. Drugie, wybranej szkoły.

Drugi cel ukierunkowany jest na wsparcie podmiotów gospodarczych, które funkcjonują na rynku pracy. Nazywa się to aktywizacja rynku pracy Miasta Krakowa. Proszę Państwa, ponad 90% osób zatrudnionych w Krakowie, zatrudnionych jest w małych firmach. Z uwagi na to, że mamy taką sytuację. Może to i dobrze akurat, ponieważ z uwagi na wielobranżowość podmiotów gospodarczych jesteśmy jako miasto mniej podatni na nagły wzrost bezrobocia w przypadku upadających nie wiem, jednej dużej firmy. wtedy jest katastrofa wyjścia, natomiast wiele z tych podmiotów jest takim buforem, który łagodnie nas w miarę przeprowadza przez wzrosty i spadki koniunktury na rynku pracy. Ale z uwagi również na to, że są tu z reguły podmioty małe zatrudniające do 10 osób, z tego też względu one oczekują jakby wsparcia zewnętrznego co do, czy rozwoju własnej działalności gospodarczej, czy tworzenia nowych stanowisk pracy, czy w końcu obniżenia tak naprawdę kosztów pracy. Tutaj akurat możemy, pewnie, że nie na skalę oczekiwaną, ale w jakiś sposób te oczekiwania zaspokoić, ponieważ dysponując środkami czy to Europejskiego Funduszu Społecznego, czy funduszu pracy, no to jest jakieś wsparcie. Powiem tylko, że na ten rok dysponujemy kwotą powyżej 30 000 000 zł, które z, których mogą pracodawcy skorzystać. Chcemy docierać do, ponieważ wiedza na temat możliwości pomocowych i możliwości współpracy w tym zakresie z urzędem pracy naprawdę jest niewielka wśród pracodawców. Chcemy poprzez stowarzyszenia pracodawców docierać z tą informacją do jak najszerszej grupy podmiotów gospodarczych, pracodawców, aby ich zachęcić do i wesprzeć ich działanie.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

I trzeci cel strategiczny przyjęty przez, w tym programie to jest cel o nazwie „Integracja zawodowa i społeczna osób bezrobotnych”. Proszę Państwa, na dzień dzisiejszy w Krakowie bezrobocie jest tak naprawdę można powiedzieć higieniczne, bo ono jest na poziomie 4,5%, co jednak w liczbach bezwzględnych przekłada się na ilość około 19 000 osób, które pracy nie mają. Ja już nie będę wnikał z jakiego powodu Ci ludzie pracy nie mają. Dla części jest to jakaś tam, wybór drogi życiowej i sposób na życie, ale jednak nawet jeśli przyjmiemy takie założenie, że tak jest, to jest grupa osób, która rzeczywiście tej pracy po poszukuje. I tutaj z kolei mamy działania zaprojektowane dla nich w postaci zindywidualizowanego podejścia do osób, które chcą, a pracy znaleźć mogą, poprzez opracowanie indywidualnego planu działania, gdzie wspólnie z opiekunem taki zainteresowany podejmuje decyzje co do tego, co by chciał uzyskać. Często, często jest to proszę Państwa tak naprawdę likwidowanie prostych deficytów, które ludzie z sobą przynoszą. To jest czy brak pewności siebie, czy brak umiejętności poruszania się po rynku pracy, czy brak umiejętności, nie wiem, napisania prostego CV, listu motywacyjnego, itd. I tu wystarczą tak naprawdę proste zabiegi, prosta praca z nimi, wykonywana przez doradców zawodowych i to przynosi efekt. Bywa, że trzeba uzupełnić ich kwalifikacje, bądź te kwalifikacje zmienić. Tu też mamy w swoim instrumentarium wynikającą z ustawy o promocji zatrudnienia na cały pakiet tych usług od szkoleń, poprzez organizowanie staży u pracodawcy, itd. Wspierany zatrudnienie, czyli polegający na dofinansowaniu kosztów wynagrodzenia na etapie, kiedy jeszcze człowiek, który wchodzi do zakładu pracy nie osiąga pełnej efektywności w wykonywaniu pracy, żeby ulga pracodawcy dać na ten czas, kiedy on tam do tych, do wysokiego poziomu wykonywania swojej pracy, swoich zadań dojdzie, żeby ta ulga była w miarę widoczna. Tutaj również w tym momencie promujemy postawy przedsiębiorcze. Proszę Państwa, urząd za pośrednictwem urzędu, czy przy pomocy urzędu, rok rocznie powstaje w Krakowie w granicach 600-700 nowych podmiotów gospodarczych, bo tyle udzielamy dotacji na ten cel i muszę powiedzieć, że są to dość efektywnie wydawane pieniądze, ponieważ z obowiązku ustawy, no i z umowy, którą bezrobotny zawiera z nami, to jest obowiązek prowadzenia pod rygorem zwrotu środków, minimum rok czasu swojej działalności. Ale analizując dane później, losy tych osób poprzez to, czy są oni w rejestrach ponownie, czy nie, ponad 90% w drugim, czy trzecim roku do rejestru urzędów nie wraca. Ja nie wiem, czy dalej prowadzącą działalność, czy nie, ale czy podjęli jakąś inną pracę zarobkową, ale jest to jakiś start dla nich na wejście zarówno czy to w przedsiębiorczość własną, czy na rynek pracy taki dość mocny.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

Proszę Państwa, program zawiera również sposób monitorowania tego co my będziemy robić, żeby pokazać w jakim kierunku się znajdziemy, natomiast tu była przy okazji transportu chyba, nie znajdziecie Państwo w tym programie natomiast konkretnych jakby wskaźników. Dlaczego? Dlatego, ponieważ pieniądze, którymi dysponują urzędy pracy nie są wpisane w wieloletni plan finansowy Gminy Miejskiej Kraków. One rokrocznie przychodzą z ministerstwa rodziny pracy i polityki społecznej w różnych wysokościach. Bywa że relacje między środkami Europejskiego Funduszu Społecznego, a funduszem pracy są 1 do 2, a w roku przyszłym odwrotnie. Natomiast ciężko tu wychwycić jakieś prawidłowości i w związku z tym uzupełnienie i pokazaniem tego na jakim etapie jesteśmy, będą z składane roczne plany w oparciu o realne kwoty, które będziemy otrzymywać. Dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panie Dyrektorze. Proszę Państwa, w tej sprawie mamy pozytywną opinię komisji rodziny polityki społecznej i mieszkalnictwa jednogłośnie i tak samo jednogłośnie wyraziła pozytywną opinię komisja mienia i rozwoju gospodarczego. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Stanowiska klubu radnych? Nie widzę. Otwieram dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby w tym punkcie zabrać głos? Proszę bardzo, Pani Radna Małgorzata Jantos. Zapraszam.

Radna – p. Małgorzata Jantos:

Po raz pierwszy to może, tak. Szanowny Panie, chciałam się zapytać o taką rzecz. No bo tutaj patrzyłem też na, to co Pan powiedział jest niebywale dla mnie ważne. Wielkie gospodarki świata tak naprawdę są osadzone i pracują na podstawie małych firm. I to jest prawda, której nie trzeba tutaj przywoływać i przetaczać. Ale chciała się zapytać o taką rzecz. Ponieważ Państwo zrobiliście sprawy analizy i USOS-a, który w jakiś sposób patrzyli i widzi tu perspektywy i zresztą tutaj jest mowa o 2020 roku. Chciałam się zapytać o taką rzecz, ponieważ on chyba, ten projekt nie był robiony wtedy, kiedy weszły nowe sprawy dotyczące tego, że od stycznia będą umowy-zlecenia ozusowane. I chciałam się zapytać też o taką rzecz. Czy tego typu sprawy, znaczy likwidacja, ja nie lubię stwierdzenia śmieciówek, ale powiedzmy umów-zleceń, czy likwidacja tego typu sposobu zatrudnienia nie wpłynie w ogóle na problemy związane z bezrobociem w Krakowie i ze sprawami w ogóle tym o których

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

dzisiaj mówimy? To jest dla mnie ważne pytanie, które jak się domyślam, w tym projekcie nie były przewidywane. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Pani Radnej. Bardzo proszę, kto z Państwa Radnych również chciałby zabrać głos? Pan Radny Słonimski, bardzo proszę. Zapraszam Pana Łukasza.

Radny – p. Łukasz Słoniowski:

Ja tylko, proszę Państwa bardzo krótko chciałem pokazać, bo nie wiem, czy Państwo Radni zwrócili, ale zwrócili uwagę, tym nie mniej dostaliśmy raport z konsultacji z krakowską radą działalności pożytku publicznego. Nie wiem, ja Państwu zaprezentuję. Dostaliśmy pismo przewodnie, potem okładkę raportu, spis treści, wprowadzenie, podstawa prawna, cel konsultacji, przedmiot konsultacji, terminy formy, zakres konsultacji, wnioski, uwagi. Natomiast merytoryczna treść tychże konsultacji sprawdza się do 1 zdania „Krakowska rada działalności pożytku publicznego pozytywnie opiniuje projekt programu promocji zatrudnienia na lata w gminie miejskiej.”. Także chciałem, żebyście Państwo mieli świadomość, że po tych szerokich konsultacjach ta rada poleca, także być może powinniśmy się kierować jej opinią. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję. Bardzo proszę, czy jeszcze ktoś z Państwa radnych? Jeżeli nie, Panie Dyrektorze, bardzo proszę się ustosunkować do pytania Pani Radnej Małgorzaty Jantos.

Dyrektor Grodzkiego Urzędu Pracy – p. Waldemar Jakubas:

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo. Oczywiście, konstruując program nie braliśmy pod uwagę tego, ponieważ początki opracowanie tego programu jeszcze były w 2014 roku bodajże. Natomiast czy wpłynie? Proszę państwa, no każda akcja powoduje jakiś efekt. No to nie ulega wątpliwości. Np. otrzymujemy sygnały od pracodawców, że wprowadzenie 500+ wywołuje takie oto zjawisko, że jeśli jedynym pracującym, przepraszam, przy 1 dziecku. Tam jest jakiś wymóg, chyba 800 zł nie wolno przekroczyć, już negocjują z pracodawcami pracownicy o zmniejszenie wymiaru etatów. Proszę? Tak. Nie, bo tam jest jakiś przelicznik, ja nie znam tej ustawy, ale tak. To już, nie, normalnie na umowach o pracę takie sygnały do

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

nas już dochodzą, że negocjuje się warunki tak, żeby wskaźnik ten finansowy, oczywiście cała reszta pieniędzy, która do tej pory wypłacana, będzie dalej wypłacana, tylko już w sposób nieformalny. I takie zjawiska będą obserwowane tak samo jak tu, przy likwidacji umów śmieciowych. Ja tak szczerze mówiąc to nie wiem co to są umowy śmieciowe, bo czy jeśli. Bo jeśli umowa-zlecenie będzie w pełni ozusowana i wszystkie składki będą odprowadzone, no staje się tak naprawdę umową o pracę, bo jakaś tam różnica będzie później. Czy to wpłynie na jaki i w jaki sposób na sytuację na rynku pracy? Na dzień dzisiejszy powiem, że nie. Dlaczego? Dlatego, że przynajmniej w Krakowie są branże, gdzie zawody, są zawody, gdzie staje się rynek, rynkiem pracobiorców. To znaczy ludzie są bardzo poszukiwani do pracy, nie ma chętnych i dochodzimy do takiego stanu, że nawet wysokość wynagrodzenia niespecjalnie oddziałuje na skłonność do zatrudnienia. Po prostu tych ludzi nie. A z drugiej strony, żeby tę lukę uzupełnić, do końca marca, tak do końca marca otrzymaliśmy ze strony pracodawców 3,5 tys. powierzeń obcokrajowcom. Pracy, zgłoszenia do zatrudnienia. Nie mówię już o zgodach takich dłuższego typu, więc odpowiadając wprost na pytanie. Na dzień dzisiejszy, jeśli to będzie przemianowane rzeczywiście, zlikwiduje się umowy śmieciowe, w Krakowie to nie powinno mieć większego jakiegoś takiego wpływu na nie poziom bezrobocia.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Tak, dziękuję Panu Dyrektorowi. Czy ta odpowiedź wystarczy Pani Radnej? Czy są jeszcze jakieś głosy w dyskusji? Nie widzę. A zatem zamykam dyskusję i stwierdzam, że Rada odbyła pierwsze czytanie projektu i zgodnie z par. 36 ust. 6 statutu Miasta Krakowa określam termin wprowadzenia autopoprawek na dzień 31 maja 2016, godzina 15.00 i ostateczny termin zgłaszania poprawek na dzień 2 czerwca 2016, godzina 15.00.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

**ZMIENIAJĄCA UCHWAŁĘ NR XXXI/513/15 W SPRAWIE OKREŚLENIA WZORÓW
FORMULARZY ORAZ WARUNKÓW I TRYBU SKŁADANIA DEKLARACJI NA
PODATEK OD NIERUCHOMOŚCI, PODATEK ROLNY I PODATEK LEŚNY ZA
POMOCA ŚRODKÓW KOMUNIKACJI ELEKTRONICZNEJ**

/projekt Prezydenta Miasta Krakowa – **druk nr 938** – I czytanie – referuje Piotr Jędrzejczak – opiniująca Komisja Budżetowa/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Projekt uchwały w trybie dwóch czytań. Zmieniająca uchwałę nr 31/513/15 w sprawie określenia wzorów formularzy oraz warunków i trybu składania deklaracji na podatek od nieruchomości, podatek rolny, podatek leśny za pomocą środków komunikacji elektronicznej. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 938**, pierwsze czytanie referuje Pan Piotr Jędrzejczak, tak mam tu zapisane.

P.O. Dyrektora Wydziału Podatków i Opłat – p. Piotr Jędrzejczak:

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo. 27 kwietnia br. byliście Państwo uprzejmi znowelizować uchwałę z 18 listopada ubiegłego roku, dotyczącą stawek w podatku od nieruchomości. Uchwała kwietniowa dotyczyła obniżenia stawek dla gruntów i budynków wykorzystywanych przez stowarzyszenia działające w zakresie kultury fizycznej i sportu wśród młodzieży. W związku z powyższym istnieje konieczność dostosowania druków zarówno deklaracji jak i informacji składanych przez osoby fizyczne celem wprowadzenia tych nowych stawek. W związku z tym wnosimy pod obrady Państwa projekt, który nowelizuje uchwały z 2 grudnia ubiegłego roku wprowadzającą tego typu formularze. W nowych formularzach oprócz nowych stawek aktualizujemy podstawę prawną oraz pozostawiamy jedną wolną rubrykę dla stawek nieprzewidzianych na dzień dzisiejszy w formularzu. Po prostu po to, że, jeżeli w ciągu br. Państwo dokonacie jeszcze jakichkolwiek zmian stawek, nie będzie potrzeby nowelizowania znowuż uchwały o druku. Projekt uchwały uzyskał w dniu wczorajszym pozytywną opinię komisji budżetowej. Nawiasem mówiąc chcę dodać 1 rzecz. Pan Przewodniczący na wstępie dzisiejszych obrad był uprzejmy powiadomić Państwa, że w dniu 19 maja br. Kolegium Rio podjęło uchwałę o wszczęciu postępowania zmierzającego do stwierdzenia nieważności uchwały z 27 kwietnia, wprowadzającej obniżone stawki. Chcę powiedzieć, że wydział, który reprezentuje, to jest wydział podatków i opłat,

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

podjął się obrony uchwały podjętej przez Państwa i w dniu 1 czerwca będziemy reprezentować Państwa podczas rozprawy w Regionalnej Izbie Obrachunkowej. Dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panie Dyrektorze. W tej sprawie jak już zostało powiedziane, pozytywna opinia jest komisji budżetowej. Czy są stanowiska innych komisji? Nie widzę. Stanowiska klubu radnych? Nie widzę. Otwieram dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby w tym punkcie zabrać głos? Nie widzę. A zatem zamykam dyskusję i stwierdzam, że rada odbyła pierwsze czytanie projektu i zgodnie z par. 36 ust. 6 statutu Miasta Krakowa określam termin wprowadzenia autopoprawek na dzień 31 maja 2016, godzina 15.00 i ostateczny termin zgłaszania poprawek na dzień 2 czerwca 2016, godzina 15.00.

Jednocześnie podkreślam, że w poprzednim projekcie uchwały dotyczącym druku nr 896, jako, że niewyraźnie zostało powiedziane, termin wprowadzenia autopoprawek ustalam na dzień też 31 maja 2016, bo tam coś nie było wyraźnie. Dziękuję bardzo.

REZOLUCJA W SPRAWIE UTRZYMANIA PROGRAMÓW „KAWKA” I „RYŚ” PRZEZ NARODOWY FUNDUSZ OCHRONY ŚRODOWISKA I GOSPODARKI WODNEJ

/projekt Grupy Radnych – **druk nr 944-R** - tryb jednego czytania – referuje Aleksander Miszański/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

I mamy jeszcze proszę Państwa 2 uchwały, rezolucje, przepraszam. Projekt uchwały w trybie 1 czytania. Zgodnie z par. 34 ust. 2 statutu Miasta Krakowa, wg druku **944-R** minął termin zgłaszania autopoprawek, natomiast termin zgłaszania poprawek wyznaczam do czasu zakończenia dyskusji nad projektem. Rezolucja w sprawie utrzymania programów Kawka i Ryś przez Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej. Projekt grupy Radnych, druk nr 944-R, tryb 1 czytania, referuje Pan Radny Aleksander Miszański. Zapraszam.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA **25 maja 2016 r.**

Radny – p. Aleksander Miszalski:

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo. No nie ma co się tutaj za bardzo rozwodzić nad tym projektem. Jest chyba dla nas wszystkich oczywiste, że w Krakowie akurat ten program, szczególnie Kawka, ale również, Ryś, no są kluczowe. No jeżeli nie będzie pieniędzy z tych programów do my sobie z problem smogu nie poradzimy. Na pewno nie poradzimy sobie szybko. Dlatego bardzo zaniepokoiło nas te wczorajsze doniesienia medialne i dzisiejsze również z rana stanowisko Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej, że te programy mogą być zlikwidowane. Decyzja jeszcze nie zapadła. Na razie to jest tylko opinia rady Narodowego Funduszu. Decyzję ma podjąć do 2 tygodni minister środowiska, czy te programy przedłużamy, czy one będą w kolejnych latach realizowane, czy nie. Dlatego wydaje się, że w trosce o dobro krakowian, w trosce o dobro, o nasze zdrowie powinniśmy tego typu rezolucję podnieść i ją przegłosować. No przypomnę, że w Kawce to było 400 000 000 zł na wymianę pieców. Przypomnę również, że zresztą to jest również napisane w stanowisku Narodowego Funduszu, że w Polsce mamy 1 000 000 domów, które powinny zostać termo modernizowane, także odbieranie tego typu możliwości nie tylko w Krakowie, ale całej Polsce na złożenie tych wniosków o dofinansowanie, no jest zbrodnią na powietrzu krakowskim. Chciałbym jeszcze się odnieść do 1 kwestii. Szkoda, że nie ma Pana Radnego Drewnickiego na sali, bo jak walczyliśmy o to, żeby utrzymać projekt Life to Pan Radny Drewnicki powiedział, że projekt Life jest bez sensu, ponieważ tam głównie są ekodoradcy i to jest wydatkowanie, beznadziejne wydatkowanie środków. Tu już chciałbym powiedzieć, że Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w swoim oświadczeniu dzisiaj mówi, żebyśmy się nie przejmowali, że likwidujemy Kawkę i Rysia, ponieważ o to zatrudnili 76 ekodoradców, którzy będą jeździć po Polsce i nas edukować ekologicznie, a pieniędzy na wymianę pieców nie będzie, także uważam, że to jest skandal dziękuję. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Radnemu Miszalskiemu. W tej sprawie czy są stanowiska komisji, bo tu nie mam żadne? Nie widzę. Stanowiska klubu radnych? Nie widzę. Otwieram dyskusję. Kto z Państwa Radnych chciałby zabrać w tym punkcie głos? Nie widzę. A zatem zgodnie z par. 36 ust. 1 pkt 6 statutu Miasta Krakowa zamykam dysekusję, która oznacza zakończenie czytania projektu. Głosowanie nad tym projektem uchwały będzie w bloku głosowań.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

REZOLUCJA W SPRAWIE POWSTRZYMANIA PODZIAŁÓW W SPOŁECZEŃSTWIE

/projekt Klubu Radnych „Przyjazny Kraków” – **druk nr 943-R** - tryb jednego czytania – referuje Jerzy Friediger/.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

I ostatni projekt uchwały w trybie 1 czytania, zgodnie z par. 34 ust. 2 statutu Miasta Krakowa do projektu uchwały wg **druku nr 943-R** minął termin zgłaszania autopoprawek, natomiast termin zgłoszenia poprawek wyznaczam do czasu zakończenia dyskusji nad projektem. Rezolucja dotyczy w sprawie, rezolucja w sprawie powstrzymania podziału w społeczeństwie. Projekt klubu Radnych Przyjazny Kraków, referuje Pana Radny Jerzy Friediger. Bardzo proszę, zapraszam na mównicę.

Aha, tutaj informuję Państwa, że wpłynął wniosek o rozpatrzenie projektu uchwały w trybie 2 czytań. Tak.

Radny – p. Jerzy Friediger:

Proszę Państwa, ja już mówiłem zgłaszając.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Grupa Radnych. Z Prawa i Sprawiedliwości. Kropka nad i. Proszę bardzo, proszę nie przerywać, oddaję głos Panu Jerzemu.

Radny – p. Jerzy Friediger:

Dziękuję bardzo. Proszę Państwa, mówiłem zgłaszając wniosek, zgłaszając projekt rezolucji.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Panowie, proszę nie przerywać.

Radny – p. Jerzy Friediger:

Nie chciałbym za bardzo przeszkadzać.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

Proszę Państwa, bardzo proszę o zachowanie powagi obrad i naprawdę nie przeszkadzanie.

Radny – p. Jerzy Friediger:

Ale tak myślę, że jesteśmy w takiej sytuacji, że już dawno zapomnieliśmy, czy też zapominamy o co chodzi, że to już nie chodzi o to by złapać króliczka, ale by gonić go. Nikt, przynajmniej takie ja odnoszę wrażenie, że nikt nie ma specjalnie ochoty rozwiązywać, czy rozwiązać problemu, że bardziej chodzi o trwające igrzyska, że jesteśmy zmuszani do tego żeby tutaj składać deklaracje polityczne. I ja osobiście jestem przeciwny temu. Nie uważam, żeby to było miejsce na to. Uważam, że w interesie nas wszystkich i tak uważa nasz klub jest to, żeby jak najszybciej zakończyć konflikt, zakończyć protest, zakończy konflikt i dojść do jakiegoś ładu. No i ku temu zmierza nasza rezolucja, która jest skierowana do wszystkich po kolei. My się nie opowiadamy po żadnej stronie. My byśmy chcieli, żeby się to skończyło, żebyśmy mogli po prostu, spokojnie, normalnie pracować. Dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Panu Radnemu Friedigerowi. Czy są stanowiska klubu radnych? Czy są stanowiska w komisji? Nie widzę. Otwieram dyskusję. Bardzo proszę, Pani Radna Maliszewska się zgłosiła jako pierwsza.

Radna – p. Teodozja Maliszewska:

Szanowny Panie Przewodniczący, wysoka Rado. Uprzejmie proszę Pana Przewodniczącego o podanie do wiadomości nazwisk radnych, którzy poprosili o drugie czytanie w takiej właśnie sprawie.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Proszę Państwa, no jest to oczywiście druk jawny. Niema tutaj żadnego utajniania. Jak już powiedziałem, podpisała grupa radnych Prawa i Sprawiedliwości z Panem Pietruszem chyba na czele. Nie wszystkie podpisy są tutaj czytelne. Jest Pan Rachwał, Pan Jałocha reszty są nieczytelne, niestety nie mogę odczytać. No tak, ale sądzę, że. Chyba, że się te osoby zgłoszą, to proszę bardzo. Proszę. No nie wszystkie podpisy znam proszę Państwa. One są czytelne, tylko, że ja nie mogę dokładnie odczytać. Nie chcę przekreślić, czyjegoś nazwiska. Proszę bardzo, Pan Radny.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

Radny – p. Adam Grelecki:

Panie Przewodniczący, Państwo Radni. Bardzo słuszna rezolucja żeby zakończyć podziały. Już chyba nic innego, tylko wziąć pod uwagę parlament Polski obecny i wykonywać jego zalecenia. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Proszę Państwa, no tu jest chyba też Pan Radny Grelecki jest podpisany, też to widzę chyba, także już może wszystkich wymienilem. Proszę bardzo, czy ktoś chciałby zabrać głos? Bardzo proszę.

Przewodniczący Rady Miasta Krakowa – p. Bogusław Kośmider:

Szanowni Państwo, każdy ma prawo jako radny robić to co chce. Jedni składają wnioski, drudzy składają protesty. Ważne i mamy prawo się różnić. Ja nie bagatelizuję tego apelu w zasadzie to taka jest, taka jest treść tej rezolucji. Mamy prawo się różnić, nawet czasami mamy prawo ostro się różnić, ale mamy prawo zachowywać, mamy obowiązek zachowywać wobec siebie kulturę i szacunek. Ja nie bez kozery często tutaj na tej sali mówię jak ktoś zaczyna rozrabiać czasami, to w radiu mówię jak jest jakiś poseł, że proszę Pana, tu jest kultura, tu jest Kraków, tu jest Rada Miasta, a nie Sejm Rzeczypospolitej, bo niestety z Warszawy czasami idą bardzo negatywne przykłady. Natomiast myślę, że rzeczywiście, jeżeli mamy się prawo różnić, to też mamy prawo mieć, mamy obowiązek mieć pewne rzeczy wspólne. Myślę, że niezależnie od tego jakie mamy podejście do wielu spraw, zgadzamy się wszyscy z tym, że Kraków się powinien rozwijać, powinien być miastem przyjaznym, miastem otwartym dla mieszkańców. Każdy może widzieć ten rozwój trochę inaczej i to jest jego prawo, ale obowiązkiem jest zachować, zresztą taką przysięgę składamy na początku kadencji jako radni. Stąd rzeczywiście, jeżeli naprawa Rzeczypospolitej gdzieś ma się zaczynać, to nie od góry tylko od dołu. Nie od Sejmu i Senatu tylko od samorządów i tych najniższych samorządów. Ja myślę, że nawet, jeżeli się będziemy różnić, a będziemy to robili kulturalnie, tak jak dotychczas robimy, to ten podział nawet jeżeli będzie, a będzie, bo zawsze będą podziały, bo jedni myślą tak, drudzy inaczej, nie jesteśmy wszyscy od jednego sztychu, to to będzie zachowanie przyzwoite. I ja ten apel, o którym mówił Pan Radnym Friediger

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

traktuję jako właśnie taką wskazówkę, żeby nie tyle zasypywać podziały, ile wiedząc, że są podziały zachować się przy tym kulturalnie i z szacunkiem dla innych osób. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dobrze, dziękuję Panu za to wystąpienie. Czy jeszcze ktoś z Państwa Radnych chciałby zabrać głos? Proszę bardzo, Pan Radny Stanisław Rachwał.

Radny – p. Stanisław Rachwał:

Panie Przewodniczący, w związku z tym, że Pan mnie wywołał do tablicy, chociaż nie wiem o czym my rozmawiamy. My tylko rozmawiamy, że jest wniosek i chyba Państwo nie mówią, że takiego wniosku zgodnie ze statutem nie można złożyć. Jest wniosek o dwa czytania, nie poza tym. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Czy jeszcze są jakieś głosy w dyskusji? Nie widzę. W związku z tym, że jest wniosek o 2 czytania, zawieszam, znaczy zamykam dyskusję i zawieszam procedowanie od formalnego przegłosowania tego wniosku, bo to będzie uzależnione dalsze procedowanie projektu tej uchwały.

**USTALENIE KIERUNKÓW DZIAŁANIA DLA PREZYDENTA MIASTA KRAKOWA
DOTYCZĄCYCH KOSZENIA TRAW NA TERENACH GMINNYCH**

/projekt Grupy Radnych – **druk nr 945** – tryb jednego czytania – referuje: Anna Prokop – Staszecka /.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Kwestia, wniosek formalny tam zgłaszała się wcześniej Pani Radna Prokop-Staszecka. Zapraszam. Nie po znajomości, tylko prawidłowo.

Radna – p. Anna Prokop-Staszecka:

Panie Przewodniczący, właśnie po znajomości od rana staram się wprowadzić taki punkt, **945**, jak wczesne koszenie traw na terenie miasta. Jest to proszę Państwa projekt, żeby kosić trawy przynajmniej 2 tygodnie wcześniej, ponieważ 50% mieszkańców jest uczulonych na trawy i

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

chwasty, na pylenie. W związku z tym jak je wytniemy wcześniej, to będzie lepiej. Jak chcemy dbać o powietrze, to dbajmy także o alergików, bardzo proszę, proszę o przegłosowanie. Bardzo dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Proszę Państwa. Po pierwsze dla mnie pokazać, czy wszystko formalne są, bo musimy wprowadzić to do porządku obrad. Tak, mamy 18 podpisów. Proszę Państwa, zatem najpierw prowadzimy do porządku obrad wniosek formalny o wprowadzenie uchwały wg druku 945, przed chwilę referowanego przez Panią Radną Prokop-Staszecką. Kto jest z głosem za? Z głosem przeciw? Bardzo proszę. Z głosem, to jest wniosek formalny o wprowadzenie do porządku obrad. A z jakim, to się zaraz dowiemy.

Przewodniczący Klubu Radnych Platforma Obywatelska – p. Andrzej Hawranek:

Szanowny Panie Przewodniczący, szanowne Panie i Panowie Radni. Może nie powinienem wychodzić na tę mównicę, bo sprawa dotyczy mnie osobiście. Otóż ja właśnie jestem alergikiem uczulonym na kwitnące trawy. Czasami sobie Państwo, nie zdajecie sprawy jak człowiek się męczy, jak trawy zaczynają pylić. A wcześniejsze koszenie powoduje to, że nie dopuszczamy do kwitnienia tych traw i tych pyłków jest znacznie mniej. I to co mówiła Pani Radna, która jest lekarzem, to są po prostu w tej sprawie święte słowa. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Czyli z głosem za rozumiem? Bo chciałem tutaj usłyszeć. Czy ktoś jest z głosem przeciw? Nie widzę, a zatem proszę Państwa proszę o przygotowanie urządzenia do przegłosowania wniosku formalnego o wprowadzenie do porządku obrad druku 945. Kto z państwa jest za wprowadzeniem do porządku obrad? No, przypomnę. Kto jest z głosem przeciw? Kto się wstrzymał? Kto jest przeciwny, kto się wstrzymał? Bardzo proszę, zapraszam. Czekamy jeszcze, tak jest na Państwa Radnych. Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję. Zamykam głosowanie, proszę o wynik. No takiej jedności dawno nie było.

39 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się, 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

Wniosek został przyjęty. Czy Pani Radna mogłaby od razu go zreferować? Bo byśmy przystąpili. To jest w trybie 1 czytania. Bardzo proszę o, żebyśmy nie marnowali czasu.

Radna – p. Anna Prokop-Staszecka:

Proszę Państwa w Polsce, nie tylko w Krakowie, ale w Polsce mamy pandemię schorzeń alergicznych układu oddechowego, zwłaszcza górnych dróg oddechowych około 50, a w niektórych rejonach 60% ludzi ma dolegliwości okresowe lub całoroczne, związane z zapaleniem zatok alergicznym. Nosa, przepraszam, zatok obocznych nosa. I część z nich ma potem objawy astmy. Może być to astma atopowa tylko w okresie kwitnienia, pylenia traw, chwastów i drzew. Drzewa wcześniej, ale na drzewa nie mamy wpływu, bo drzew nie możemy skosić. Ale możemy skosić wcześniej trawy, a w trawach jest dużo chwastów. I zmniejszamy w ten sposób ilość alergenów. Dlatego bardzo dziękuję Wysokiej Radzie i proszę o przychylne potraktowanie tego tematu dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Zanim otworzę dyskusję, przypomina, że jest to druk w trybie jednego czytania. Zgodnie z par. 34 ust. 2 statutu Miasta Krakowa do projektu uchwały minął termin zgłaszania autopoprawek, a termin poprawek wyznaczam do czasu zakończenia dyskusji nad projektem. Proszę o składanie poprawek w terminie zakreślonym do przewodniczącego prowadzącego obrady. Czy są stanowiska komisji? Stanowiska klubu? Otwieram dyskusję w tym momencie. Bardzo proszę, kto z Państwa Radnych chciał w tym punkcie zabrać głos? Nie widzę. A zatem zamykam dyskusję co oznacza zgodnie z par. 36 ust. 1 pkt 6 statutu Miasta Krakowa, zakończenie czytania projektu. W trybie statutowym nie wpłynęły poprawki, a zatem będziemy głosowali ten projekt uchwały w bloku głosowań.

Proszę Państwa w ten sposób wyczerpaliśmy część pierwszą. Za chwilę przejdziemy do głosowania, z tym, że jest formalny wniosek, tak? Bardzo proszę.

Radny – p. Rafał Komarewicz:

Panie Przewodniczący w imieniu klubu Przyjazny Kraków, proszę o 10 minut przerwy.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Mieści się to, tak. Proszę Państwa, będzie to czas na przygotowanie również dokumentów do bloku głosowań. 10 minut oddechu. Ogłaszam zatem przerwę do godziny 16.35.

Szanowni Państwo zapraszam serdecznie na salę obrad. Chciałbym wznowić obrady naszej sesji i rozpocząć w blok głosowań, który będzie zarazem zmierzał do zakończenia naszych dzisiejszych obrad. Jeszcze raz zapraszam na salę obrad. Proszę Państwa, bo? Co? Wniosek formalny.

Przewodniczący Klubu Radnych Platforma Obywatelska – p. Andrzej Hawranek:

W imieniu klubu Platformy Obywatelskiej wnoszę o 15 minut przerwy.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Mieści się to jeszcze w normie. Przypominam, że wcześniej mieli przypominam, że wcześniej mieli 30 minut, 45 jest to. Ogłaszam zatem przerwę do godziny 16.52. Proszę? No bo jest dokładnie 15 minut. Ja mam tutaj 37. To nie jest godzina obecna, tylko tu jest godzina obecna. Dziękuję.

Nie, ale ja wznawiam obrady. Proszę Państwa, zapraszam serdecznie. Zapraszam szanownych Państwa Radnych na salę obrad. Proszę o zajmowanie miejsc, chciałbym wznowić obrady sesji i przystąpić do bloku głosowań. Już na razie jeszcze nie wznowiłem obrad. Jak wznowię obrady, oczywiście. Zapraszam Państwa na salę obrad. Tam jest Komarewicz, jakbyś, jest.

Proszę Państwa, wznawiam obrady. Głosem formalnym jest Pan Andrzej Hawranek.

Przewodniczący Klubu Radnych Platforma Obywatelska – p. Andrzej Hawranek:

Panie Przewodniczący, wnoszę jeszcze o 5 minut przerwy.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

5 minut. Ogłaszam 5 minut przerwy, czyli do godziny 17:00. Poprosił o 5, dostał 5.

Proszę Państwa, powoli zajmujemy. Jeszcze zostało kilka, 2 minuty, ale możemy powoli zajmować miejsca na sali obrad. Proszę Państwa została, jeszcze minuta, bardzo prosimy. Zapraszam Państwa serdecznie na sale obrad. Chciałbym wznowić obrady sesji.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

BLOK GŁOSOWAŃ

Proszę Państwa, jest godzina 17.00, zatem wznawiam obrady XLIV sesji Rady Miasta Krakowa i przystępujemy do bloku głosowań. Zanim przystąpimy do bloku głosowań chciałbym przypomnieć Państwu stosowne zapisy ze statutu. Szanowni Państwo Radni, zgodnie ze statutem Miasta Krakowa i par. 38 pkt 1, wszystkie głosowania Rady są jawne z wyjątkiem, gdy ustawa stanowi inaczej. Punkt 2. Głosowanie jawne odbywa się poprzez podniesienie ręki przy równoczesnym wykorzystaniu urządzenia do liczenia głosów. W przypadku głosowania przy pomocy urządzenia do liczenia głosów stosowną dokumentację głosowania załącza się do protokołu sesji. Przechodzimy proszę Państwa do bloku głosowań. Rozpoczynamy od drugich czytań.

Rozstrzygnięcie o sposobie rozpatrzenia nieuwzględnionych przez Prezydenta Miasta Krakowa uwag złożonych do projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru „Czyżyny – AWF”, oznaczonych numerami 6, 7 i 10 w Załączniku do Zarządzenia Nr 583/2016 10 marca 2016 r. Proszę Państwa, proszę już o uwagę. W sprawie rozpatrzenia uwag i pism złożonych do projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru „Czyżyny – AWF”. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 864**. Mamy tutaj, nie mamy tutaj żadnych poprawek. Zatem głosujemy tę uchwałę w pierwotnym kształcie. Bardzo proszę o przygotowanie urządzenia. Kto z Państwa jest za przyjęciem uchwały wg druku 864? Kto jest za? Kto, przypominam o głosowaniu, podniesienie ręki. Kto jest za? Proszę Państwa, przytoczyłem przed chwilą Państwa. Tak, podnosimy, dlatego proszę stosować się do statutu. Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

40 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się, 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

Uchwała została podjęta.

Kolejna uchwała.

Rozstrzygnięcie o sposobie rozpatrzenia nieuwzględnionych przez Prezydenta Miasta Krakowa uwag złożonych do projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru „Czyżyny – AWF”, oznaczonych numerami 8 i 9 (w zakresie postulatu nr 1) w Załączniku 583/2016 z 10 marca 2016 r. w sprawie rozpatrzenia uwag i pism złożonych do

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

projektu miejscowego planu obszaru „Czyżyny – AWF”. **Druk nr 865**. Kto z Państwa Radnych jest za przyjęciem tej uchwały? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

40 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się.

Uchwała została podjęta.

Wyrażenie zgody na sprzedaż w trybie bezprzetargowym na rzecz Centrum Jana Pawła II „Nie lękajcie się!” zabudowanych nieruchomości gruntowych położonych w rejonie ul. Marcika i ul. Totus Tuus wraz z jednoczesnym udzieleniem 98% bonifikaty ich ceny. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 848**. Bardzo proszę. Kto z Państwa jest za przyjęciem tej uchwały? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

31 za, 4 przeciw, 5 się wstrzymało, 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

Uchwała została podjęta. Proszę o wydruk. Tak, już powiedziałem. Proszę Państwa, proszę nie komentować, naprawdę, zachowywać powagę obrady Rady Miasta. Dziękuję, przechodzimy do kolejnego punktu.

Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego nieruchomości gruntowej stanowiącej własność Gminy Miejskiej Kraków, położonej w Krakowie przy ul. Czerwone Maki. **Druk 849**. Bardzo proszę. Kto z Państwa jest za przyjęciem tej uchwały? Kto jest za? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

21 za, 15 przeciw, 3 wstrzymujące się, 1 osoba nie brała.

Uchwała została podjęta.

Kolejna uchwała. Chyba pomyliliście Państwo ten adres z zupełnie inną uchwałą, no ale to już tak przy okazji. Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy ul. Grochowskiej 10 wraz z udziałem w nieruchomości wspólnej. Projekt Prezydenta, **druk 850**. Kto z Państwa Radnych jest za

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

przyjęciem tej uchwały? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

40 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się, 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

Uchwała została podjęta.

Kolejna uchwała. Wyrażenie zgody na sprzedaż w drodze przetargu ustnego nieograniczonego lokalu mieszkalnego stanowiącego własność Gminy Miejskiej Kraków, położonego w budynku mieszkalnym przy Dietla 11 wraz z pomieszczeniem przynależnym i udziałem w nieruchomości wspólnej. **Druk 851.** Kto z Państwa Radnych jest za przyjęciem tej uchwały? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

40 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się, 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

Uchwała została podjęta.

Kolejna uchwała. Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu ½ części kwoty bonifikaty udzielonej od ceny sprzedaży lokalu mieszkalnego położonego w budynku nr 11 na osiedlu Handlowym w Krakowie. **Druk 852.**

Kto z Państwa Radnych jest za przyjęciem tej uchwały? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

36 za, 0 przeciw, 4 się osoby wstrzymały, 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

Uchwała została przyjęta.

Kolejna uchwała. Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu ½ części kwoty bonifikaty udzielonej od ceny sprzedaży lokalu mieszkalnego położonego w budynku nr 11 na osiedlu Handlowym w Krakowie. Projekt Prezydenta, numer **druk 853.** Kto z Państwa Radnych jest za przyjęciem tej uchwały? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

35 za, 0 przeciw, 5 osób się wstrzymało, 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

Uchwała została przyjęta.

Kolejna uchwała. Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu bonifikaty udzielonej od ceny sprzedaży lokalu mieszkalnego położonego w budynku nr 19 przy ulicy Gromady Grudziąż w Krakowie. Projekt Prezydenta Miasta, **druk 854**. Kto z Państwa Radnych jest za przyjęciem tej uchwały? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

35 za, 0 przeciw, 5 osób się wstrzymało.

Uchwała została przyjęta. 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

Wyrażenie. Kolejna uchwała. Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu ¼ części zwaloryzowanej kwoty bonifikaty udzielonej od ceny lokalu mieszkalnego położonego w budynku nr 1 przy ulicy Ugorek w Krakowie. Projekt Prezydenta, **druk 866**. Bardzo proszę. Kto z Państwa Radnych jest za przyjęciem tej uchwały? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

35 za, 0 przeciw, 5 osób się wstrzymało, 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

Uchwała została podjęta.

Kolejna uchwała. Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu ¼ części zwaloryzowanej kwoty bonifikaty udzielonej od ceny lokalu mieszkalnego położonego w budynku nr 1 przy ulicy Ugorek w Krakowie. Projekt Prezydenta Miasta Krakowa, **druk 867**. Kto z Państwa Radnych jest za przyjęciem tej uchwały? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

33 za, 0 przeciw, 5 się wstrzymało, 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

Uchwała została podjęta.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Kolejna uchwała. Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu ½ części zwaloryzowanej kwoty bonifikaty udzielonej od ceny lokalu mieszkalnego położonego w budynku nr 3 na osiedlu Willowym w Krakowie. Projekt Prezydenta, **druk nr 868**. Kto z Państwa Radnych jest za przyjęciem tej uchwały? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

34 za, 0 przeciw, 6 się wstrzymało, 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

Uchwała została podjęta.

Kolejna uchwała. Zmiana treści użytkowania wieczystego nieruchomości położonej przy ul. Estońskiej. To jest jednoczytaniowy, nie, to jest drugie czytanie, przepraszam. Stanowiącej własność Gminy Miejskiej Kraków, pozostającej w użytkowaniu wieczystym spółdzielni „Podgórze” mieszkaniowej w ten sposób, że ustala się nowy cel użytkowania wieczystego tj. utworzenie zielenca spełniającego funkcję rekreacyjno-sportowo-wypoczynkową, w terminie który zostanie określony przez strony w umowie zmieniającą oraz wyrażenia zgody na odstąpienie od żądania wpłaty przez użytkownika wieczystego na rzecz Gminy Miejskiej Kraków opłaty stanowiącej 25% wartości nieruchomości określonej dla nowego sposobu użytkowania i zagospodarowania nieruchomości. **Druk 890**. Kto z Państwa Radnych jest za przyjęciem tej uchwały? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

39 za, 1 przeciw, 9 się wstrzymało, 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

Uchwała została podjęta.

Kolejna uchwała. Zmiana uchwały Nr XXXIV/549/15 Rady Miasta Krakowa z dnia 16 grudnia 2015 r. w sprawie budżetu Miasta Krakowa na rok 2016 oraz w sprawie zmian w budżecie Miasta Krakowa na rok 2016 (dot. zwiększenia planu przychodów oraz zwiększenia planu i planów wydatków w dziale 900. **Druk 879**. Kto z Państwa Radnych jest za przyjęciem tej uchwały? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

40 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się, 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Uchwała została podjęta.

Kolejna uchwała. Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2016 (dot. zwiększenia planu dochodów i wydatków w działach: 801, 852, 853 i 921 oraz zmian w planie wydatków w działach: 600, 700, 900 i 921). **Druk nr 880**, projekt Prezydenta Miasta. Bardzo proszę. Kto z Państwa Radnych jest za przyjęciem tej uchwały? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

40 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się, 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

Uchwała została podjęta.

Kolejna uchwała. Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2016 (dot. zmian w planie wydatków w działach: 600, 750, 801, 854 i 900 – zadania dzielnic, projekt Prezydenta, **druk 881**). Kto z Państwa Radnych jest za przyjęciem tej uchwały? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

39 za, 0 przeciw, 1 osoba się wstrzymała, 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

Uchwała została podjęta.

Kolejna uchwała. Zmiana uchwały Nr LXX/1013/13 Rady Miasta z dnia 27 marca 2013 w sprawie Wieloletniej Prognozy Finansowej Miasta (z późn. zm.). Projekt Prezydenta, **druk 882**. Bardzo proszę. Kto z Państwa Radnych jest za przyjęciem tej uchwały? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

25 za, 0 przeciw, 15 się wstrzymała, 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

Uchwała została podjęta.

Kolejna. Kierunki działania Prezydenta Miasta Krakowa w sprawie opracowania kierunków wdrażania zadań wynikających z ustawy o rewitalizacji obszarów zdegradowanych. **Druk nr 836**. Tutaj głosujemy razem z autopoprawką, gdyż poprawka została wycofana. Czyli głosujemy uchwałę 836 wraz z autopoprawką. Proszę bardzo. Kto z Państwa Radnych jest za

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

przyjęciem tej uchwały? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

40 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się, 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

Uchwała została podjęta.

Jedną książkę mamy za sobą. Teraz będziemy głosować uchwały w trybie 1 czytania.

Przystąpienie do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru „Azory – Zachód”. Projekt Prezydenta, **druk 887**. Kto z Państwa Radnych jest za przyjęciem tej uchwały? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

39 za, 0 przeciw, 0 nie biorących, 0 wstrzymujących się.

Uchwała została podjęta.

Kolejna uchwała. Przystąpienie do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru „Pasternik”. Projekt Prezydenta, **druk 888**. Kto z Państwa Radnych jest za przyjęciem tej uchwały? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

39 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się, 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

Uchwała została podjęta.

Kolejna uchwała. Udzielenie dotacji miejskim instytucjom kultury. Projekt Prezydenta Miasta, **druk 889**. Kto z Państwa Radnych jest za przyjęciem tej uchwały? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

39 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się, 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

Uchwała została podjęta.

I tu mamy wniosek formalny teraz, przy tym **druku 857**. Przypominam, dotyczy stosowania się władz Miasta Krakowa do orzeczeń Trybunału Konstytucyjnego. Wniosek o rozpatrzenie

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

projektu uchwały w trybie 2 czytań. Wniosek proszę Państwa. Kto jest z głosem za? Z głosem przeciw? Proszę bardzo.

Przewodniczący Klubu Radnych Platforma Obywatelska – p. Andrzej Hawranek:

Szanowny Panie Przewodniczący. Wydaje mi się, że w tej sprawie, tu z tej mównicy zostało już wszystko powiedziane, co mogło zostać powiedziane. Zarówno koledzy z PiS-u mieli możliwość wypowiedzenia się, jak również klub Platformy Obywatelskiej, jak również koledzy z Przyjaznego Krakowa i odwołanie tej sprawy, bardzo istotnej dla Gminy Miejskiej Kraków jest kompletnie moim zdaniem nieuzasadnione w związku powyższym apeluję do wszystkich Państwa Radnych o głosowanie przeciw i rozstrzygnięcie tej sprawy w dzisiejszym głosowaniu. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Bardzo proszę, z głosem za? Tak? Bo teraz był głos przeciw temu wnioskowi. Bardzo proszę, Pan Radny Krzysztof Durek. Wniosek formalny jest za.

Radny – p. Krzysztof Durek:

Panie Przewodniczący, szanowni Radni. Jednym z największych sukcesów demokracji była likwidacja trybu doraźnego. Wy chcecie to przegłosować w trybie doraźnym. Dajmy sobie czas.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Czyli to jest za wnioskiem? No jasne, za wnioskiem formalnym. Tamten był przeciw. Tak jest, oczywiście. Proszę Państwa, zatem mamy głos za, mamy głos przeciw. Przystępujemy do głosowania tego wniosku formalnego o to, aby tę uchwałę odbyć w trybie dwóch czytań. Kto jest za tym wnioskiem? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję. Zamykam głosowanie. Proszę o wynik.

22 za, 18 przeciw, 0 wstrzymujących się, 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

Wniosek został przyjęty. Proszę o wydruk. Dobrze. Proszę Państwa, w związku z tym, że jest to druk w tej chwili w trybie 2 czytań, wyznaczam termin zgłaszania poprawek do dnia 31 maja 2016 i autopoprawek, a termin ostateczny zgłaszania poprawek na dzień 2 czerwca 2016.

Przechodzimy do kolejnego punktu. Ustalenie kierunków działania dla Prezydenta Miasta Krakowa w zakresie opracowania i przeprowadzenia konsultacji społecznych „Powiatowego programu zwiększenia lesistości miasta Krakowa na rok 2017-2023”. Przypominam, że tutaj mamy wycofanie poprawki, natomiast mamy autopoprawki. Czyli będziemy głosować w tej chwili tą uchwałą wraz z autopoprawkami. Bardzo proszę o przygotowanie urzędzenia. Kto Państwa jest za przyjęcie uchwały wg **druku nr 900** wraz z autopoprawkami? Kto jest za? Kto jest przeciw? Państwo nie głosujecie zgodnie ze statutem, przypominam. Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję. Zamykam głosowanie. Proszę o wynik.

34 za, 0 przeciw, 0, 3 osoby wstrzymały się, 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

Uchwała została podjęta. Proszę wydruk.

Proszę Państwa, przechodzimy do kolejnego punktu. Zmiany w budżecie Miasta Krakowa na rok 2016 (dot. zmniejszenia planu dochodów i wydatków w dziale 921 oraz zwiększenia planu i dochodów wydatków w dziale 854). Projekt druku Prezydenta **941**. Kto z Państwa Radnych jest za przyjęciem tej uchwały? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

40 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się, 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

Uchwała została podjęta.

Tak, no to od razu go przegłosujemy. Proszę Państwa, uchwała wg **druku 898**. Przypominam, ulica Bochenka. Tutaj mamy wniosek formalny o odrzucenie w pierwszym czytaniu. Zatem, znaczy kto jest głosem za, głosem przeciw temu wnioskowi? Głosujemy zatem proszę Państwa wniosek formalny za odrzuceniem w pierwszym czytaniu tego projektu uchwały. Kto z Państwa Radnych jest za? No nie widzę nikogo, to znaczy za nie będzie w ogóle, tak?

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

No to czekam. Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

39 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się za tym wnioskiem.

Zatem uchwała, znaczy wniosek został przyjęty. Został ten projekt uchwały odrzucony w pierwszym czytaniu.

Przechodzimy do kolejnego projektu uchwały. Wyrażenie zgody na odstąpienie od żądania zwrotu 1/2 części bonifikaty udzielonej od ceny lokalu mieszkalnego usytuowanego w budynku nr 22.

A to co jest? Przepraszam. Proszę Państwa, zostały nam dwie rezolucje. i projekt uchwały w trybie jednego czytania to był, przypominam.

Rezolucja w sprawie utrzymania programów „Kawka” i „Ryś” przez Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej. Projekt Grupy Radnych – **druk nr 944-R**. Kto jest za? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

29 za, 1 osoba przeciw, 10 się wstrzymało, 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

Uchwała została podjęta. Proszę o wydruk. Dziękuję.

I proszę Państwa ostatnia sprawa. Też jest uchwała, z tym, że jest tu wniosek formalny o czytanie o rozpatrzenie projektu uchwały w trybie dwóch czytań. Dotyczy to rezolucji zgłoszonych przez grupę Radnych. Dotyczącej rezolucji w sprawie powstrzymania podziału w społeczeństwie. Zatem kto jest za wnioskiem formalnym z głosem za, albo z głosem przeciw? Czy jest ktoś z głosem przeciw? Nie widzę. A nawet głosujemy wniosek formalny o rozpatrzenie projektu uchwały w trybie dwóch czytań. Kto jest za? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

22 za, 15, 22 za, 15 przeciw, 0 wstrzymujących się, 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

Wniosek został przyjęty. Zatem wyznaczam terminy. Zaraz poproszę o wydruk. Wyznaczam terminy składania poprawek do tego, do tej rezolucji, do tego druku na dzień, autopoprawek

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA **25 maja 2016 r.**

na dzień 21 maja 2016, godzina 15.00 i termin zgłaszania ostateczny poprawek na dzień 2 czerwca 2016, godzina 15.00. Proszę o wydruk. Czyli tu stwierdziłem odbycie pierwszego czytania i wyznaczyłem terminy, tak?

I proszę Państwa jeszcze mamy druk. Ostatni zgłoszony w tej sesji był. Przypominam, jest to projekt uchwały dotyczący udzielania kierunków, ustalania kierunków działania dla Prezydenta Miasta Krakowa dotyczących koszenia trawy na terenach gminnych. Projekt grupy radnych Pani Anny Prokop-Staszeckiej. Referowała **druk 945**. Kto jest za tym projektem uchwały? Kto jest przeciw? Kto się wstrzymał? Czy wszyscy Państwo wzięli udział w głosowaniu? Dziękuję, zamykam głosowanie, proszę o wynik.

39 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się, 0 nie biorących udziału w głosowaniu.

Uchwała została podjęta.

Zwracam się z uprzejmą prośbą do projektodawców projektów wg druków nr 880, 881, proszę o nie przerywanie. Dobrze, proszę o wydruk. Dziękuję. Uwaga, odczytam komunikat istotny. Zwracam się z uprzejmą prośbą do projektodawców projektu wg druków nr 880, 881, 882 i 941 o przygotowanie do poniedziałku 23 maja i przekazanie do kancelarii Rady Miasta Krakowa załączników do podjętych uchwał zgodnie z ustawą z dnia 6 września 2001 o dostępie do informacji publicznej.

OŚWIADCZENIA, KOMUNIKATY

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Proszę Państwa, przechodzimy do ostatniego punktu oświadczenia i komunikaty.

Pierwszy komunikat pozwolę sobie ja odczytać. Szanowni Państwo Radni otrzymaliście Państwo do skrytek zaproszenie na uroczystą sesję Rady Miasta poświęconą 25. rocznicy powstania dzielnic Krakowa, która się zdobędzie 3 czerwca w przyszłym tygodniu w piątek. Jest tam również. Proszę o ciszę. Jest tam również zaproszenie do uczestnictwa we mszy świętej w intencji miasta i jego mieszkańców. Ta uroczystość odbywa się co roku w Bazylice Franciszkanów z okazji święta miasta, a jej data jest przypomnieniem kolejnej 759. rocznicy lokacji Krakowa. Na tę mszę zapraszamy wspólnie z Prezydentem. Nie powinno na niej zabraknąć radnych, gdyż to właśnie w imieniu całej rady, proszę o dostojników Kościoła

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA 25 maja 2016 r.

Krakowskiego o udział w koncelebrze. Zwracam się również do służb mundurowych, harcerzy jednostek miejskich o wystawienie pocztów sztandarowych, a chór cecyliński o zapewnienie oprawy muzycznej. Straż miejska wystawi kompanię honorową. Zatem jeszcze raz serdecznie zapraszam zarówno do udziału w sesji uroczystej jak i mszy świętej w dniu 3 czerwca. Komunikat Pana Przewodniczącego Rady Miasta Krakowa, Bogusława Kośmidera.

Również kolejna sprawa. Nie, to jest się z tym wiązało. Bardzo proszę o kolejne oświadczenia i komunikaty. Pan Radny Adam Migdał. A przepraszam, nie zwróciłem uwagi, ale oczywiście, Pani kobieta ma zawsze pierwszeństwo. Szczególnie Pani doktor.

Radna – p. Teodozja Maliszewska:

Panie Przewodniczący, Wysoka Rado. Proszę państwa, w skrytkach naszych Radnych dzisiaj każdy z Państwa otrzymał takie zaproszenie. Ja chciałam naprawdę krótko powiedzieć skąd się wzięło. Otóż w radzie dzielnicy IV, 23 lata temu wymyśliliśmy to jako, proszę sobie przypomnieć, 23 lata temu jako zachętę do nauczania języków obcych w szkołach. Wcześniej jak wiecie, niewiele wcześniej był tylko język 1 przyjaciela, zaprzyjaźnionego kraju, a zachód dla naszych dzieci był zamknięty językowo. Zaowocowało to ogromną popularnością. Konkurs ma charakter wojewódzki pod szczególnym patronatem wojewody, Pan wojewoda Józef Pilch potwierdził patronat, Pani kurator Barbara Nowak potwierdziła patronat. Zresztą Pani kurator funduje puchary dla, jeden, dla uczniów szkół podstawowych, drugi dla uczniów gimnazjów. Rada dzielnicy IV od 23 lat jest sponsorem tego wydarzenia, które cieszy się ogromną popularnością. Średnio każdego roku bierze udział około 1 000 młodzieży z całego województwa, średnio z kilkudziesięciu, a rekord był ze 116 szkół. Prezydent Miasta Krakowa również temu patronuje i też jest sponsorem w tym konkursie. Macie tam Państwo datę kiedy jest, bo już jest w tej chwili po eliminacjach, kiedy jest uroczyste wręczenie, na którym pokazujemy 2 zespoły. Jeden ze szkoły podstawowej, drugi ze średniej, które zdobyły pierwsze miejsca. I Grand Prix jeden uczeń, jury wybiera najlepszego i biuro podróży młodzieżowej Antavia, funduje mu pobyt na Sycylii kolejny raz, 23. raz. Jeden wybrany zwycięzca Grand Prix jedzie na Sycylię. A tradycyjnie po zakończeniu tego podsumowania, tego pokazu, zapraszamy na pstrągi, bo jak to zwyczaj każe, odbywa się to zawsze w piątek. A pstrągi są wysmienite, niektórzy z Państwa byli, mogą poświadczyć. Naprawdę serdecznie zapraszam. Warto zobaczyć co młodzież robi pięknego.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA
25 maja 2016 r.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję Pani Radnej. Bardzo proszę, Pan Adam Migdał.

Wiceprzewodniczący Klubu Radnych Przyjazny Kraków – p. Adam Migdał:

Panie Przewodniczący, szanowni Państwo Radni. Chciałem tylko powiedzieć, że odbył się Cracovia Maraton w duchu atmosfery sportowej przy wszyscy zadowoleni, myślę, że przygotowane, było bardzo dobrze. No i w kategorii mini maraton, czyli 4200 m w kategorii radny miasta zdobyłem pierwsze. Dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Jedyny startujący tak? Pan, a przepraszam, Pani Anna Prokop-Staszecka.

Radna – p. Anna Prokop-Staszecka:

Proszę Państwa, ja w imieniu Pana Profesora i komisji innowacji zapraszam do szpitala Jana Pawła II nie jako pacjentów, tylko jako zwiedzających, bo na ogół cudze chwalicie, swego nieznacznie. I chcę, żebyście zobaczyli co to jest tzw. medycyna translacyjna i co to znaczy innowacja w ochronie zdrowia. To będzie taki maleńki tylko kawałeczek, bo nie wszędzie Was będę mogła zaprowadzić, ale będę bardzo szczęśliwa jak przyjmiecie Państwo to zaproszenie.

I druga sprawa to komisja ekologii i ochrony powietrza. Proszę się wypowiedzieć w tej sprawie, bo mamy zaproszenie bardzo ważnej osoby, czyli Edwarda Porębskiego i komisji innowacji. Możemy skorzystać i możemy razem z nimi być w spalarni. Tak. I jeżeli Państwo chcecie to proszę mi dać na maila znać. Pojechalibyśmy szóstego. Bardzo serdecznie proszę. Dziękuję bardzo.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Pan Michał Drewnicki. Potem Pan Przewodniczący Kośmider.

Radny – p. Michał Drewnicki:

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

To był pierwszy czerwiec. Panie Przewodniczący, szanowni Państwo. W sobotę odbył się mecz, ten charytatywny, o którym tu była mowa już kilkakrotnie na sesji. Jako drużyna Rady Miasta Krakowa mieliśmy przegrać, ale niestety, bo wygraliśmy i otrzymaliśmy taki oto puchar. Radnych Miasta Krakowa grało 2, ale nasza drużyna na boisku nie liczyła 2 osoby. Wspomagali nas radni dzielnic, więc wygraliśmy ten mecz. W setach było 2:1, bo umówiliśmy się, że gramy 3 sety. Czas nas gonił. Były też licytacje. Pan Przewodniczący wylicytował, nie pamiętam, chyba plakat. Pan Przewodniczący plakat wylicytował. Ja wylicytowałem obraz Pani Grażyny Fijałkowskiej, mam go w domu. No, a ten puchar chciałbym tutaj przekazać po prostu radzie miasta. Tam są jakieś gabloty, można go będzie włożyć jako taka miła pamiątka. I jeszcze dopowiem tyle, że udało się zebrać około no troszkę ponad 2 000 zł dla fundacji pomocy dzieciom z chorobami nowotworowymi. No oczywiście wielkie podziękowania Młodzieżowej Radzie Krakowa i Pani koordynator Teresie Grzybowski, którzy ten mecz na hali Tauron Arenie Kraków zorganizowali, przeprowadzili, zrobili zbiórkę, no a potem honorowo przegrali ale, ale widocznie tak miało być. Bardzo dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję. Zapraszam Pana Przewodniczącego Kośmidera.

Przewodniczący Rady Miasta Krakowa – p. Bogusław Kośmider:

Ta, po pierwsze chciałem podziękować Michałowi Drewnickiemu za to, że tak przygotował reprezentację. Łukaszowi Słoniowskiemu, że z Michałem godnie nas reprezentowali i to tyle w tej sprawie. Rzeczywiście, zwycięstwo było nieoczekiwane, ale w pełni zasłużone.

Druga już otrzymali zawiadomienie, iż na wniosek grupy Radnych zwołałem jako nadzwyczajną XLVI sesję Rady Miasta na wtorek, 31 maja o godzinie 16.00 w sali obrad. Porządek obrad przewiduje informacje przedstawicieli komitetu organizacyjnego światowych dni młodzieży dotyczących stanu przygotowania. Informacje wojewody w tym zakresie, informacje Prezydenta w tym zakresie, dyskusję i rezolucję światowych dni młodzieży. No i oczywiście oświadczenie komunikaty. Sesja we wtorek, 31. o godzinie 16.00, tutaj w sali obrad.

XLIV SESJA RADY MIASTA KRAKOWA

25 maja 2016 r.

Pan Przewodniczący już mówił o sesji uroczystej w święto miasta, czyli 3 czerwca w piątek o 10.30 w kościele Ojców Franciszkanów msza święta, o godzinie 12.00 uroczysta sesja i w niedzielę, jeżeli ktoś może, święto magistratu tutaj w urzędzie, przed urzędem i nie tylko. Dziękuję.

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję. Pani Radna. 10.30 msza, 12.00 sesja. 3 czerwca. Bardzo proszę, Pani Radna Katarzyna Pabian.

Radna – p. Katarzyna Pabian:

Dziękuję Panie Przewodniczący. Ja na Państwa ręce chciałam złożyć serdeczne pozdrowienia od Mera Kamieńca Podolskiego, bo ze mną na tę delegację pojechali Pan Radny Krzysztof Durek i Pan Radny Andrzej Mazur, więc przekazuję Państwu serdeczne pozdrowienia. Na ręce Pana Przewodniczącego Kosmidera złożę niebawem przepiękne podarunki z tego uroczego miasta. Chyba tym optymistycznym akcentem tyle. Bardzo dziękuję.

ZAMKNIĘCIE SESJI

Przewodniczący obrad – p. Sławomir Pietrzyk:

Dziękuję. Czy mamy jeszcze jakieś oświadczenia i komunikaty? Nie widzę, a zatem proszę Państwa przystępujemy do sprawdzenia listy obecności. Proszę o przyciśnięcie, przygotowanie urządzenia i przyciśnięcie przycisku obecny. Nie, nie trzeba podnosić ręki. Nie trzeba. Tu wystarczy przycisnąć przycisk. Czy wszyscy Państwo? Bo było 40 osób, więc coś mi brakuje 1 osoby. O, teraz się zgadza. Proszę o wydruk. Ryszard Kapuściński nieobecny, Marek Lasota nieobecny i Agata Tatara nieobecna. Proszę Państwa, dziękuję Państwu za udział w dzisiejszej sesji. Życzę dalszego miłego wieczoru. Zamykam XLIV zwyczajną sesję Rady Miasta Krakowa. Dziękuję.